

LA PRESSE

LA PRESSE EN ÉGYPTE

«TIRE VERS LA TÊTE!»

La brutalité du pouvoir militaire envers les manifestants suscite l'indignation.
RIMA ELKOURI PAGES A2 ET A3

PHOTO GORAN TOMASEVIC, REUTERS



CRISE FINANCIÈRE

QUI EST À L'ABRI?

C'est au tour de l'Allemagne d'être touchée. Le Canada est prêt, affirme le gouverneur de la Banque du Canada.
AFFAIRES

PHOTO ANDRÉ PICHETTE, LA PRESSE

Mark Carney



CANNABIS SYNTHÉTIQUE

ILLÉGALE ET INDÉTECTABLE

PAGE A8

PHOTO ARCHIVES REUTERS



PHOTO MARCO CAMPANOZZI, LA PRESSE

PAS DE TOLÉRANCE NI D'ULTIMATUM

Les indignés ont reçu, hier soir, des avis qui leur intiment l'ordre de libérer l'espace public. PAGE A7



MONTÉRÉGIE

L'AUTISME EN FORTE HAUSSE

PAGES A24 ET A25

PHOTO LA PRESSE

Marc-André Grondin

L'AFFAIRE DUMONT BROYÉ PAR LE SYSTÈME

ARTS



LA PRESSE À LAKE LOUISE

DU RETARD MAIS DE L'ESPOIR

À deux jours du début de la saison, les skieurs canadiens ont déjà été plus en santé.
SPORTS

PHOTO ARCHIVES AFP

ERIK GUAY

CANADIEN 4 HURRICANES 3 (F) SPORTS



DÉCOUVREZ NOS OFFRES SENSATIONNELLES !

 **LE RENARD.CA**
LE SITE DES ACHATS FUTÉS

EXCLUSIVITÉ DE LA PRESSE

PAGE A31

MON CLIN D'ŒIL STÉPHANE LAPORTE

J'aimerais rappeler à Jacques Parizeau qu'il n'est pas ma belle-mère, mais celle de Pauline. — Jean Charest

 Venez voir mon blogue! www.lapresse.ca/laporte

 L-V 6 21924 98765 1

PERPÉTUELLES NOUVEAUTÉS

LAVAL: 2300 Boul. Le Corbusier, 514-382-6870
MONTRÉAL: 2020 Rue University, 514-845-7296



TABLE DE REPAS OMNIA . 2909 \$. 100 CM X 180 CM, 240 CM À 300 CM AVEC EXTENSIONS

mariette clermont

marietteclermont.com

ÉGYPTE LA RÉVOLUTION INACHEVÉE



LES HÉROS TRAGIQUES DU CAIRE

Cinquième journée de manifestations, de violence et de répression, hier, en Égypte. Alors que les manifestants réclament la fin du pouvoir militaire, des voix s’élèvent pour notamment dénoncer la brutalité dont ils sont victimes. On craint que les élections législatives, toujours prévues pour lundi, ne soient entachées de sang.



RIMA ELKOURI
ENVOYÉE SPÉCIALE
LE CAIRE

« Je cherche mon fils. » La mine défaite, le regard sombre, une femme vêtue d’une abaya noire s’approche d’une tente hissée au centre de la place Tahrir. Le soleil est en train de se coucher sur le Nil. Mais depuis cinq jours, les manifestants de Tahrir, eux, ne se couchent pas, ne se couchent plus.

« Je cherche mon fils », répète la femme, postée devant la clinique de fortune où de vieux tapis font office de civières. Elle tend une photo au médecin en blouse blanche et en jeans. Elle l’implore du regard. « Cela fait trois jours qu’il n’est pas rentré à la maison. L’avez-vous vu ? Ce n’est pas un enfant qui fait des problèmes. Il n’a rien d’un militant politique ou religieux... »

Scène tragique et quotidienne pour le D^r Ashraf Abboud. Il sort son

téléphone portable de sa poche. Il prend une photo de la photographie du jeune homme de 18 ans. Il la range dans sa banque déjà bien garnie de disparus de la révolution.

Depuis quelques jours, alors que la violence s’intensifie, des manifestants de Tahrir ont décidé d’écrire leur numéro de téléphone sur leur bras. Pour que l’on puisse appeler leur mère s’il arrive quelque chose... Pour éviter de grossir les rangs des disparus, comme ce jeune homme qui sourit timidement sur la photo.

Est-il toujours vivant ? A-t-il reçu une balle dans le crâne ? A-t-il perdu un œil, comme bon nombre de manifestants au cours des derniers jours ? Le médecin à l’air exténué n’en sait rien. Ce qu’il sait, c’est que pour la cinquième journée, le sang de jeunes manifestants égyptiens est encore venu salir les mains du pouvoir militaire. « Beaucoup de morts. Beaucoup de traumatismes crâniens, beaucoup de blessures aux yeux », dit-il, indigné.

Intimidation

Les morts ne marchent pas, mais les borgnes, oui. C’est une des images qui m’ont le plus troublée quand j’ai mis les pieds à Tahrir pour la première

MASTER COMPRESSOR DIVING ALARM NAVY SEALS.

AVEZ-VOUS DÉJÀ PORTÉ UNE VRAIE MONTRE ?

Disponible exclusivement chez

CHÂTEAU D'IVOIRE

JOAILLIERS

2020 RUE DE LA MONTAGNE,
MONTRÉAL: (514) 845-4651
SANS-FRAIS: 1-888-883-8283
WWW.CHATEAUDIVOIRE.COM

2020 Rue de la montagne, Montréal.

CHÂTEAU D'IVOIRE

JOAILLIERS

CHATEAUDIVOIRE.COM

(514) 845-4651

TOURISME EN PÉRIL

Les violences meurtrières des derniers jours en Égypte commencent à inquiéter les voyageurs, qui craignent un nouveau coup dur pour le tourisme à l’amorce d’une haute saison qui s’annonçait déjà difficile. Depuis le soulèvement de l’hiver qui a conduit à l’éviction du président Hosni Moubarak, « la destination Égypte a énormément de mal à reprendre, y compris les croisières. Nous n’avons pas remonté la pente et ce qui se passe maintenant est de mauvais augure », résume le voyageur français Fram. Nombre de pays ont appelé leurs ressortissants à la prudence. – AFP

SOMMAIRE

Amusez-vous!	AFFAIRES 18
Astrologie du jour	AFFAIRES 19
Bourses	AFFAIRES 12 et 13
Débats	A 34 et 35
Décès	AFFAIRES 16
Horaire télévision	AFFAIRES 17
Loteries	A 33
Monde	A 29 et A33
Petites annonces	AFFAIRES 15 et AFFAIRES 4
Sudoku	AFFAIRES 4
Trait d’union	AFFAIRES 19

Météo

Ciel variable, maximum 5, minimum 4. AFFAIRES 15

VOUS AVEZ UNE NOUVELLE À NOUS TRANSMETTRE?

nouvelles@lapresse.ca

UN COMMENTAIRE SUR NOTRE JOURNAL?

commentaires@lapresse.ca

ÉGYPTÉ LA RÉVOLUTION INACHEVÉE

Les militaires veulent punir et intimider les manifestants, croit-on. Dans les faits, ils ne font que raviver l'indignation. Ils ne font que fabriquer de nouveaux héros tragiques de la révolution.

PHOTOS REUTERS

fois, avant-hier. Tous ces manifestants avec un œil de pirate tragique, un bandage blanc recouvrant la moitié de leur visage. Borgnes, peut-être, mais toujours déterminés.

Le D^r Abboud croit que les militaires le font exprès. Il croit qu'ils ont sans doute donné l'ordre de tirer dans le but d'éborgner les manifestants. Dans le but de les punir et de les intimider. Car pourquoi alors les policiers anti-meute viseraient-ils presque systématiquement les yeux des manifestants? Pourquoi viser la tête?

La tactique n'est pas nouvelle. On a assisté à la même barbarie en janvier, lors de la première phase de la révolution. Ce n'est certainement pas un hasard. «Le fait que ça continue montre qu'il ne s'agit pas juste de policiers mal entraînés. C'est clair qu'ils veulent punir», me dit Heba Morayef, représentante de Human Rights Watch au Caire. «Il y a eu des centaines et même des milliers de gens blessés aux yeux depuis janvier», rappelle-t-elle. Or, tirer dans les yeux, ce n'est pas «nécessaire». «C'est en train de créer une crise.» Tout cela sans compter les morts par balles réelles et les autres blessés... Depuis samedi, 35 morts, selon le décompte officiel. Et des blessés par centaines.

«Tire vers la tête!»

Sur YouTube, une vidéo amateur d'un combat de rue aux abords de Tahrir permet d'entendre un officier dire: «Très bien fait! Tu l'as eu dans l'œil!» D'autres témoins ont entendu des policiers dire: «Tire vers la tête!»

«Il y a eu des centaines et même des milliers de gens blessés aux yeux depuis janvier.»

Les militaires veulent punir et intimider les manifestants, croit-on. Dans les faits, ils ne font que raviver l'indignation. Ils ne font que fabriquer de nouveaux héros tragiques de la révolution. Un des plus connus est désormais Ahmad Harara, dentiste de 31 ans, devenu un symbole de Tahrir. Il a perdu l'œil droit le 28 janvier. Il a perdu le gauche le 19 novembre. On lui attribue un nouveau slogan de la révolution: «Vivre aveugle dans la dignité vaut mieux que d'être voyant dans l'humiliation».

Alarmée par la brutalité dont sont victimes les manifestants de Tahrir, la haute-commissaire de l'ONU aux droits de l'homme, Navi Pillay, a demandé hier la mise en place d'une enquête «rapide, impartiale et indépendante». Des manifestants non armés qui reçoivent des balles dans la tête, voilà qui est profondément choquant, a-t-elle dit.

Dans sa clinique de fortune, le D^r Abboud, qui soigne les blessés aux côtés de sa femme ophtalmologiste, n'entend pas abandonner les insurgés. «J'ai eu un visa pour le Canada. J'aurais pu aussi immigrer en Arabie saoudite. Mais je ne veux pas partir. Il y a trop de morts ici. Trop de morts et je ne comprends pas pourquoi...»



Les heurts violents se sont poursuivis dans les rues attenantes à la place Tahrir, au Caire, comme en témoignent ces photos. Des médecins, des organisations des droits de l'homme et des politiciens qui s'opposent au pouvoir militaire ont notamment dénoncé l'utilisation de gaz lacrymogènes toxiques. Ci-dessus, un manifestant est soigné avec du lait après avoir été exposé aux gaz.

Du gaz lacrymogène qui tue

RIMA ELKOURI

«Je n'ai jamais vu une telle chose! Ce n'est pas le même type de gaz qui était utilisé par Moubarak.»

Comme plusieurs de ses collègues, le D^r Ashraf Abboud s'inquiète de voir qu'un type de gaz lacrymogène encore plus dangereux semble désormais être utilisé par les forces de sécurité pour s'attaquer aux manifestants. Les gens perdent connaissance, ont des convulsions et même des psychoses. «Et ils ne répondent à aucun traitement», dit le médecin bénévole de la place Tahrir, en sortant de sa poche une boîte d'anticonvulsifs qui, normalement, auraient permis de contrer les effets du gaz.

Place Tahrir, les vendeurs de masques font des affaires d'or depuis quelques jours. La plupart des manifestants se promènent désormais avec un simple masque bleu poudre ou vert hôpital, vendu pour 1 livre égyptienne (17 cents). Mais des manifestants rapportent que même un vrai masque à gaz en bonne et due forme ne suffit plus.

Mohamed ElBaradei, ex-chef de l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA) et candidat à l'élection présidentielle prévue d'ici à juillet 2012 en Égypte, a dénoncé

l'utilisation de ce gaz, mardi. «Du gaz lacrymogène contenant des agents innervants et des balles réelles sont utilisés contre les civils à Tahrir, c'est un massacre», a-t-il déclaré sur le site Twitter.

Le parti des Égyptiens libres, nouvelle formation de centre droit, a aussi demandé hier soir que l'on cesse l'utilisation de ce «gaz toxique» et que les responsables de la violence contre les manifestants soient poursuivis.

«Le gaz vient des États-Unis», croit le D^r Abboud. En vertu de livraisons valant 1,3 milliard par an, les États-Unis arrivent en tête des États qui vendent et fournissent à l'Égypte des armes, du gaz lacrymogène et des agents anti-meute, selon Amnistie internationale.

Du gaz lacrymogène qui tue? C'est ce que constatent les médecins qui voient déferler les victimes de la répression à Tahrir depuis quelques jours. Plusieurs auraient péri asphyxiées.

Le D^r Abboud raconte en étouffant un sanglot qu'une jeune médecin est morte, avant-hier, lorsqu'elle allait soigner un blessé aux abords de la place Tahrir. Elle a suffoqué sous l'effet du gaz lacrymogène. Elle n'avait que 27 ans. Autre héroïne tragique de la révolution.

ACTUALITÉS

Rafle contre la relève des Hells

NOTRE VIDÉO > COUP DE FILET



PHOTO PATRICK SANFACON, LA PRESSE

Sur www.lapresse.ca/hells
Voyez le reportage d'Isabelle Audet et de Martin Leblanc sur le coup de filet contre les Hells.

DAPHNÉ CAMERON

Une vaste opération policière visant à affaiblir la relève des Hells Angels a été menée hier dans la grande région de Montréal. Plus de 400 policiers ont été mobilisés dans 25 municipalités afin de ralentir les activités d'un réseau de vente de stupéfiants lié aux motards criminels. Le coup de filet, baptisé opération Carcan, a mené au Québec à l'arrestation de 25 personnes liées aux sections Montréal et South des Hells. Elles ont comparu en après-midi au palais de justice de Longueuil pour faire face à des accusations de trafic de stupéfiants, de complot, de possession d'armes à feu, de recel et de gangstérisme. Trois personnes ont également été arrêtées par la GRC au Nouveau-Brunswick. Au moment de mettre sous presse, deux individus étaient toujours recherchés. La frappe pilotée par l'escouade régionale mixte de Montréal a commencé vers 4h30. Les policiers se sont notamment rendus au domicile de Marc-André Lachance, à Mascouche. L'homme de 28 ans a recouvré la liberté il y a une semaine, en attente de son procès pour l'agression d'un policier du Service de police de la Ville de Montréal dans un

bar de Playa de Carmen, au Mexique, l'an dernier. Il est accusé de complot et de menace envers une personne liée au système judiciaire. Les autorités le soupçonnent d'avoir menacé un policier après qu'il eut photographié des hommes qu'il a reconnus comme faisant partie des motards criminels. « On connaît tous la dynamique de la relève des Hells Angels, le niveau de violence et d'intimidation, et c'est clair que Marc-André Lachance est un acteur important parmi les personnes arrêtées aujourd'hui », a affirmé l'inspecteur Michel Pelletier, chef du Service des enquêtes sur le crime organisé. « Notre enquête a démontré que cette organisation était composée de relations des Hells Angels qui ont pris la relève sur les territoires de vente de stupéfiants depuis les opérations Printemps 2001 et SharQc, en 2009. Les transactions concernaient principalement de la cocaïne, des comprimés de méthamphétamine, de la marijuana et du haschich », a-t-il ajouté. Des perquisitions menées hier et durant l'enquête amorcée en décembre 2009 ont permis aux policiers de saisir 9,8 kg de cocaïne, plus de 440 000 \$ en argent comptant, 27 kg de marijuana, 167 000 comprimés de méthamphétamine, 51 armes à feu et 4 véhicules.

Le service télé
le plus spectaculaire.
Seulement 9,95 \$ par mois.



Voici Bell Télé Fibe^{MC}, le plus récent et le plus spectaculaire des services télé à Montréal, prêt à vous offrir une qualité d'image HD absolument exceptionnelle et des fonctions qu'aucun autre service de télé ne peut vous offrir: l'enregistreur Partout chez vous, une très grande sélection de titres HD Sur demande et des applications géniales à partir de votre télé¹. Tout ça, sans soucoupe requise.

BELLTÉLÉ
FIBE

À PARTIR DE

9,95 \$/MOIS

pour 12 mois².

Installation professionnelle pour seulement 29,95 \$³.

ENREGISTREUR EN LOCATION

+ GRATUITE

pendant 36 mois⁴

Choisissez d'en devenir propriétaire par la suite sans frais supplémentaires.

Dans un forfait Télé, Internet et Téléphonie résidentielle. Tous frais mensuels inclus.

1 888 840-3920 • Visitez un magasin Bell ou La Source • bell.ca/telefibe

la vie est **Bell**

L'offre prend fin le 31 décembre 2011. Offert aux clients résidentiels du Québec, dans certains immeubles résidentiels, là où la technologie le permet. À partir du 10 décembre 2011, la facture électronique sera offerte sans frais et la facture papier sera disponible pour 2\$ par mois. Les récepteurs peuvent être neufs ou remis à neuf à la discrétion de Bell. Requiert un abonnement à Bell Internet Fibe (7, 10 ou 16+) ou Essentiel Plus. Lorsque applicable, les tarifs mensuels incluent des frais de 1,5% afin de financer la contribution de Bell au Fonds pour l'amélioration de la programmation locale (FAPL) créé par le CRTQ; voir bell.ca/FAPL. Les frais FAPL seront détaillés séparément sur votre facture Bell. Modifiable sans préavis et ne peut être combinée avec aucune autre offre. Taxes en sus et d'autres conditions s'appliquent. (1) L'utilisation d'applications sur Télé Fibe sera prise en compte dans le calcul de votre utilisation Internet. (2) Réservé aux nouveaux clients Télé Fibe qui activent et conservent un abonnement continu à Télé Fibe, Internet et Téléphonie; voir bell.ca/forfait. Tarif promotionnel mensuel de 9,95\$; tarif mensuel de 30\$ moins le rabais du Forfait de 10\$ et le crédit mensuel de 13,20\$ pour les mois 1 à 12 (ne peut être combiné avec le crédit de programmation internationale), plus les frais de service numérique de 3\$ et les frais FAPL de 0,15\$. Le tarif mensuel après 12 mois est de 23,35\$. (3) L'installation de base inclut l'installation du modem, de l'enregistreur Partout chez vous et jusqu'à 2 récepteurs HD. Des conditions s'appliquent; voir bell.ca/installationtelefibe. (4) La location à 0\$ pour l'enregistreur Partout chez vous est basée sur des frais mensuels de 13,86\$ moins un crédit mensuel de 13,86\$. Tous les frais apparaîtront sur votre facture mensuelle de Bell Télé. Réservé aux nouveaux clients résidentiels de Bell Télé avec un abonnement continu à trois services admissibles de Bell; voir bell.ca/forfait. Si vous louez le récepteur sans interruption pendant 36 mois, vous pouvez choisir d'en devenir propriétaire en avisant Bell Télé à l'intérieur d'un délai de 30 jours suivant la réception de votre dernière facture. Vous pouvez résilier la location à tout moment sans frais de résiliation si vous retournez le récepteur. Garantie sur le récepteur jusqu'à 36 mois. Fibe est une marque de commerce de Bell Canada.

Une minuscule affaire de justice



PIERRE
FOGLIA
CHRONIQUE

Il y a environ un an, ma voisine est allée magasiner à Montréal au volant de sa Honda Civic qu'elle a garée rue Sainte-Catherine. Ses courses terminées, elle a trouvé une contravention sur son pare-brise. Le constat d'infraction précisait qu'elle avait contrevenu à un règlement de la Ville de Montréal «en ayant stationné un véhicule routier dont la largeur ou la longueur rend impossible son stationnement à l'intérieur d'une seule place sans avoir payé le tarif requis à chacun des parcomètres».

Une Honda Civic, un véhicule «dont la largeur ou la longueur rend impossible son stationnement à l'intérieur d'une seule place» ?

Ma voisine renvoie sa contravention à la Ville en expliquant dans la partie réservée à cet effet pourquoi, à l'évidence, elle ne peut pas avoir commis l'infraction dont on l'accuse, avec une Honda Civic.

Explication refusée. Soit elle paie sa contravention, soit elle

devra se présenter devant un juge de la cour municipale de Montréal.

Ma voisine a comparu la semaine dernière, convaincue que le juge allait mettre fin à cet absurde quiproquo, mais le juge l'a bel et bien déclarée coupable de l'infraction telle que libellée.

Et si vous arrêtiez de niaiser, monsieur le chroniqueur ? Vous savez très bien que votre voisine a commis une infraction et vous savez très bien laquelle.

Effectivement. Elle aussi sait très bien qu'elle a contrevenu à un autre règlement qui dit qu'une voiture ne doit pas chevaucher deux places. Elle a admis devant le juge que sa Honda chevauchait effectivement deux places, et pour sa franchise, le juge l'a dispensée des frais de cour, elle n'aura à payer que le montant initial de la contravention, 52\$.

Tout est bien alors ?

Nullement ! On ne peut pas reconnaître quelqu'un coupable d'un délit qu'il n'a pas commis. Ni d'un délit à la place

d'un autre délit. Un juge ne peut pas condamner quelqu'un à un mois de prison pour avoir volé des oranges en lui disant, je sais que c'était des pommes, pas des oranges, mais ça revient au même.

Je ne vous raconte pas ici l'histoire minuscule de ma voisine qui a eu une contravention. Je ne vous raconte pas l'erreur d'un préposé aux contraventions qui s'est trompé de disposition au règlement, tout le monde peut se tromper.

Je ne vous parle évidemment pas des 52\$.

Je vous parle d'une citoyenne dont c'est le premier contact réel avec la justice (une grande majorité de citoyens n'en auront jamais d'autres que celui-là) et à son premier contact avec cette justice en laquelle elle a une raisonnable confiance, on la condamne au motif ridicule d'avoir une Honda Civic grande comme une limousine.

Est-ce grave ?

Ça dépend.

Quand la prof de français de votre fils vous envoie une note avec cinq fautes dedans, est-ce grave ? Quand un médecin comment une erreur de diagnostic, est-ce grave ?

C'est pas tant la confiance qui est atteinte que la raison, c'est pas qu'après cela, tu ne crois plus aux valeurs par lesquelles se maintient une société,

la justice, l'éducation, mais tu réalises soudain que ceux-là même qui ont la garde de ces valeurs sont parfois des sacrés niochons.

Une famille libérale

Mohammad Shafia, sa femme Tooba, son fils Hamed, des Montréalais d'origine afghane, sont accusés du meurtre de leurs trois filles ainsi que de la première femme de Mohammad. Les quatre femmes ont été trouvées noyées dans leur auto, au fond d'une écluse en Ontario.

Le crime remonte à l'été 2009, le procès de Mohammad, Hamed et Tooba (la mère des trois jeunes filles noyées) a lieu en ce moment à Kingston.

Dans une conversation enregistrée par la police, dans les jours qui ont précédé l'arrestation des suspects qui ne se savaient pas sur écoute, on entend le père, Mohammad, dire : *nous ne sommes pas stricts, nous sommes une famille libérale, mais nous n'acceptons pas un tel comportement.*

Soulignons-le : ce n'est pas une déclaration faite pour les jurés, pour protester de son innocence, pour dire ben voyons donc, M. le juge, comment peut-on m'accuser d'un tel

crime, soi-disant d'honneur, je suis libéral, d'une famille libérale, nous ne sommes pas des talibans, pas des islamistes...

J'insiste, quand, dans cet enregistrement, Mohammad dit qu'il est libéral, ce n'est pas pour la galerie, il est dans l'intimité de son foyer, se sentant suspecté et sur le point d'être arrêté, il se parle à lui-même, souligne ce qui est pour lui une évidence absolue : *nous ne sommes pas stricts, nous sommes une famille libérale...* N'avons-nous pas quitté l'Afghanistan pour l'Occident ? Il se compare à nombre de ses amis, de ses parents, il se resitue dans son milieu en Afghanistan, il n'a aucun doute : comparé à bien d'autres, il est libéral.

Et possiblement l'est-il.

Si celui-là et son fils sont libéraux, voulez-vous bien me dire ce qu'on est allés foutre en Afghanistan ? Je veux dire, si ces deux-là sont libéraux, de quelle utilité sera à leurs compatriotes et coreligionnaires qui le sont moins la démocratie clefs en main qu'on est allés leur livrer à la pointe du fusil ?

Combien de fois nous sommes-nous pété les bretelles d'être allés ouvrir des écoles pour les petites filles à Kandahar ?

Les trois filles de Mohammad Shafia allaient à l'école. À Montréal.



PHOTO ALAIN ROBERGE, LA PRESSE

GUIGNOLÉE > La Presse a reçu de la grande visite en appui à La grande guignolée des médias. La patineuse de vitesse Marianne St-Gelais, le chanteur Marc Hervieux, l'auteure à succès India Desjardins, l'humoriste Cathy Gauthier, l'animateur Alex Perron, le chanteur Vincent Vallières, la designer Mariouche Gagné, l'humoriste Philippe Laprise et le chef cuisinier Thierry Daraize sont passés par la salle de rédaction pour encourager tout le monde à donner généreusement. Les employés de La Presse seront à pied d'œuvre dans la rue le 1^{er} décembre pour recueillir les dons du public destinés aux plus démunis.

Volte-face à Québec

Trois médicaments anticancer seront de nouveau remboursés

DENIS LESSARD

L'Institut d'excellence en santé et services sociaux (INESSS) va recommander de réinscrire à la liste des médicaments remboursés par la Régie de l'assurance maladie (RAMQ) des médicaments éliminés, en octobre dernier, en raison du coût trop élevé des traitements.

« On avait demandé à l'INESSS une réévaluation de leur procédure, ils ont changé leur façon de faire. Trois des quatre médicaments refusés vont être acceptés », a expliqué hier le ministre Bolduc, qui accepte d'emblée la recommandation de l'organisme. Il s'agit de l'Afinitor, de l'Alimta et de l'Iressa, servant à freiner le

cancer du rein ou du poumon devenu métastatique. Pour le cancer du rein, l'Afinitor figurera sur la liste des médicaments d'exception et son statut sera revu dans trois ans.

Le médicament toujours refusé, le Tarceva, ne faisait quant à lui pas l'unanimité, a expliqué le D^r Bolduc.

« L'Institut revoit actuellement le processus d'évaluation des médicaments anticancéreux, notamment pour mieux tenir compte de certaines considérations éthiques et sociétales », a souligné le ministre.

Au lieu d'une inscription définitive, « les médicaments seraient en observation dans un délai prévu pour voir si le recours vaut la peine ».



LA TUNIQUE RAYURES BONBON ACIDULÉES 29⁹⁵

Jeu de rayures en petits blocs couleurs accents pour un long pull à encolure dégagée, épaules raglan. Fin tricot stretch coton-nylon. Tons dominants de mauve, aqua, fuchsia, lime, ivoire, gris, marine, noir. Tp.p.m.g.tg. Rég. 48.00 style 7624. Une économie de 37%

LA DOUDOUNE DUVET ET PLUMES 99⁹⁵

Une essentielle toujours irrésistible pour passer l'hiver au chaud avec allure. Toile polyester glacée matelassée à l'horizontale, capuche tempête amovible bordée façon fourrure long poil, poignet tricot coupe-vent, poches à rabat inversé gros boutons pression métal hublot. Noir, charbon, crème. Tp.p.m.g. Rég. 130.00 style 510491.

LA BOÎTE-CADEAU SIMONS...

UNE TRADITION DE QUALITÉ POUR TOUS VOS ACHATS DE FÊTE !
OFFERTE GRATUITEMENT À TOUTES NOS CAISSES.

MONTRÉAL PLUS



La bordée de neige a fait le bonheur des jeunes amateurs de bonhommes de neige, hier à Montréal.

PHOTO EDOUARD PLANTE-FRÉCHETTE, LA PRESSE

La première neige bientôt fondue

VINCENT LAROUCHE

La première bordée de neige de l'année, qui a engendré son lot de retards et de sorties de route hier matin, ne sera bientôt plus qu'un souvenir: le redoux annoncé devrait en éliminer toute trace visible.

Environ 8 cm de neige sont tombés sur la région montréalaise hier matin, juste à temps pour perturber l'heure de pointe.

À 3 h du matin, des employés municipaux ont commencé l'épandage d'abrasifs. À 5 h 30, dès qu'une accumulation de 2,5 cm a été enregistrée, les opérations de déblaiement se sont mises en marche pour les 6500 km de trottoirs et les 4100 km de chaussée.

« C'est Montréal-Pékin ou Montréal-Vancouver aller-retour », précise Philippe Sabourin, porte-parole à la Ville de Montréal.

Une armée d'un millier de cols bleus, équipés d'autant de véhicules, a été mise à contribution dans les opérations.

Plusieurs automobilistes qui n'avaient pas encore installé les pneus d'hiver sur leur véhicule ont eu du mal à manœuvrer à l'heure de pointe. Les stations de radio rapportaient des temps de déplacement allant jusqu'à deux heures, selon les itinéraires, pour se rendre à Montréal à partir de la banlieue. Partout sur le réseau routier, les sorties de route se sont multipliées.

En Estrie, où la neige a été un peu plus abondante qu'à Montréal, la police rapportait plus d'une centaine de sorties de route et des dizaines d'accidents.

Les accumulations au sol ne résisteront toutefois probablement pas aux températures clémentes des prochains jours.

Environnement Canada annonce un réchauffement graduel avec un maximum de 6°C aujourd'hui, de 9°C demain et samedi, puis un sommet dimanche avec 11°C.

RAYMOND WEIL
GENEVE

freelancer collection

Disponible chez :
CHÂTEAU D'IVOIRE
JOAILLIERS

2020 RUE DE LA MONTAGNE, MONTRÉAL: (514) 845-4651 SANS-FRAIS: 1-888-883-8283
WWW.CHATEAUDIVOIRE.COM

LINKS
LONDON

Disponibles dans les boutiques Links of London
chez Holt Renfrew 514 282 2785
linksoflondon.com

TOUS LES SCÉNARIOS...
CINÉMA

Tous les samedis dans La Presse



xDRIVE. PARFAIT POUR LES ROUTES DU QUÉBEC. ET MÊME PIRE.

Stabilité. Motricité. Le BMW X5, avec système de traction intégrale xDrive®, réagit en un temps record à toute imperfection de la route, en modulant la répartition de la puissance entre les essieux selon ce qui se présente sous les roues. Vous procurant ainsi une traction et une agilité remarquables. Sans le moindre effort de votre part.

JUSQU'AU 30 NOVEMBRE.

Montréal BMW Canbec
4090, rue Jean-Talon Ouest
514.731.7871
bmwcanbec.com

Laval BMW Laval
2450, boul. Chomedey
450.682.1212
514.990.2269
bmwlaval.com

Rive-Sud Park Avenue BMW
8400, boul. Taschereau Ouest
450.445.4555
514.875.4415
parkavenuebmw.com

Rive-Sud BMW Sainte-Julie
1633, boul. Armand-Frappier
450.922.1633
514.875.4400
bmwsaintejulie.com

Blainville Hamel BMW
620, boul. de la Seigneurie Ouest
450.437.5050
hamelbmw.com

West Island BMW West Island
2000, aut. Transcanadienne Sud
514.683.2000
bmwwestisland.com

Modèle européen montré. Certaines options peuvent ne pas être offertes au Canada. **Offre à l'achat : le prix de vente est de 64 412 \$, ce qui inclut le PDSF (61 800 \$), le transport et l'inspection de prélivraison (1 995 \$), la taxe sur la climatisation (100 \$), la taxe de gestion des pneus (12 \$), les frais d'administration du concessionnaire (jusqu'à 459 \$) et le rabais BMW Canada. Taxes et immatriculation en sus. *Taux à la location offert par Services financiers BMW, sur approbation du crédit, uniquement pour les modèles de base BMW X5 xDrive 35i 2012 en stock. *Offre à la location : 61 800 \$ sur 48 mois à un taux d'intérêt annuel de 3,9 %, avec un acompte de 5 400 \$, pour des mensualités de 769 \$. Un montant de 9 647 \$ est exigé à la signature du contrat de location, qui inclut la première mensualité, un dépôt de garantie équivalant à une mensualité, le transport et l'inspection de prélivraison, la taxe sur la climatisation, les frais d'administration du concessionnaire, la taxe sur la gestion des pneus et les services PPSA. Taxes et immatriculation en sus et payables à la signature. La valeur résiduelle du véhicule à l'échéance du terme est de 25 956 \$. L'obligation locative totale est de 44 871,04 \$. La mensualité varie selon le montant de l'acompte versé et de la valeur résiduelle. Le kilométrage annuel alloué est de 20 000 km; 0,25 \$ du kilomètre excédentaire. Le concessionnaire peut décider d'un prix au particulier et exiger des frais d'administration qui peuvent modifier le prix du véhicule. Des frais peuvent être exigés pour usure excessive. Cette offre d'une durée limitée est sujette à la disponibilité et peut être modifiée ou annulée sans préavis. Le véhicule doit être livré au plus tard le 30 novembre 2011. †Les véhicules BMW 2012 achetés au Canada d'un concessionnaire autorisé sont couverts par un programme d'entretien aux périodes recommandées sans frais de 4 ans ou 80 000 km, selon la première éventualité. Certaines conditions s'appliquent. Consultez un concessionnaire BMW pour obtenir tous les détails. © 2011 BMW Canada Inc. « BMW », le logo BMW, tous les noms de modèles BMW et toute autre famille de marques, d'images et de symboles relatifs à BMW sont la propriété exclusive et/ou des marques déposées de BMW AG utilisées sous licence.

« La période de tolérance est terminée »

La Ville de Montréal ordonne formellement aux indignés de quitter le square Victoria



VINCENT LAROUCHE

La patience tire à sa fin : la Ville de Montréal a remis des avis écrits aux occupants du square Victoria, hier soir, pour leur intimer l'ordre de libérer l'espace public.

« La période de tolérance est terminée à l'endroit des campeurs », a résumé Gonzalo Nunez, porte-parole de la Ville de Montréal.

Vers 20h, alors que les indignés du mouvement Occupons Montréal étaient réunis en assemblée générale dans la station de métro sous leur campement, des policiers sont venus leur livrer le message.

« Toute construction ou installation occupant le square Victoria doit être retirée dès maintenant. Toute construction ou installation qui n'est pas retirée conformément au présent avis sera enlevée par la Ville. Il est interdit de se trouver dans le square Victoria lorsque ce dernier est fermé entre minuit et 6h », précise l'avis des autorités municipales.

On n'y trouve toutefois aucun ultimatum concernant une éventuelle expulsion forcée si les gens d'Occupons Montréal refusent de plier bagage.

Ceux-ci ont tenu une assemblée pour discuter de la question en soirée. Le ton a monté à quelques reprises et il y a eu des prises de bec, mais le désir de rester semblait généralisé.

« On a déjà décidé qu'on ne voulait pas partir après la suggestion du maire », a rappelé Benoît Godin, membre du groupe.

Pourquoi continuer à camper au centre-ville dans le froid et la neige ? Parce qu'il reste trop d'injustice à dénoncer, résumement les occupants.

« Toute construction ou installation occupant le square Victoria doit être retirée dès maintenant. Toute construction ou installation qui n'est pas retirée conformément au présent avis sera enlevée par la Ville. » — Avis émis par la Ville de Montréal

« Parce que les structures économiques, politiques et technologiques font que l'argent qu'on fait en travaillant va à ceux qui ont déjà de l'argent. Chaque jour, il y a de plus en plus d'argent qui revient à de moins en moins de personnes », affirme Benoît Godin.

Pendant l'assemblée générale, une participante a insisté sur l'importance de demeurer au square Victoria, pour être vu par les banquiers, les gens des grandes entreprises et du Centre de commerce mondial.

Maire Tremblay

Lundi soir, le maire Gerald Tremblay a invité les membres d'Occupons Montréal à « s'en aller la tête haute », estimant que les problèmes de sécurité étaient devenus trop importants dans le campement.

Or, les occupants rencontrés hier prétendent que les rapports de bagarres, de tensions, de vols, de consommation de drogue et d'autres problèmes ont été exagérés, et qu'ils servent aujourd'hui de prétexte pour qu'ils aient mauvaise presse. Ils insistent pour dire que tout se passe plutôt bien, même la nuit.

« Les gens parlent beaucoup des itinérants. Regardez : il y en a un en ce moment qui lave la vaisselle. Ils sont contents, ils participent. On leur donne quelque chose », affirme Benoît Godin.

Et si la police tente de les évincer ? « Si les policiers arrivent, on va essayer de leur parler », répond-il.

Un autre occupant, Paul Bode, affirme pour sa part que les intempéries n'ont pas refroidi les ardeurs des participants. « Les tentes ont tenu. Et c'était quand même le fun. Les gens ont joué dans la neige. Il fallait déneiger, et ça a réchauffé tout le monde ! », conclut-il.



PHOTO MARCO CAMPANOZZI, LA PRESSE

Les indignés du mouvement Occupons Montréal se sont réunis hier soir dans la station de métro sous leur campement pour discuter de l'avis que leur a remis la Ville. Le ton a monté à quelques reprises et il y a eu des prises de bec, mais le désir de rester semblait généralisé.

ALLER LOIN



Gondoles, bistros, châteaux. La vraie belle vie.

Tarifs exceptionnels et le plus de vols sans escale du Canada vers l'Europe. Profitez également de correspondances pratiques vers plus de 150 destinations européennes en collaboration avec les membres du réseau Star Alliance^{MC}.

GLASGOW ² 24 NOV. - 16 DÉC. 2011 25 DÉC. 2011 - 1 ^{er} AVRIL 2012 274 \$	PRAGUE ¹ 30 NOV. - 14 DÉC. 2011 24 DÉC. 2011 - 6 MAI 2012 365 \$
BERLIN ¹ 30 NOV. - 14 DÉC. 2011 24 DÉC. 2011 - 6 MAI 2012 447 \$	AMSTERDAM ¹ 30 NOV. - 14 DÉC. 2011 24 DÉC. 2011 - 6 MAI 2012 473 \$
BUDAPEST ¹ 30 NOV. - 14 DÉC. 2011 24 DÉC. 2011 - 6 MAI 2012 519 \$	ISTANBUL ¹ 24 NOV. - 14 DÉC. 2011 24 DÉC. 2011 - 6 MAI 2012 710 \$

Tarifs aller-retour au départ de Montréal. Dates de départ telles qu'indiquées ci-dessus. Les tarifs n'incluent pas le supplément des frais de carburant, qui peut aller jusqu'à 380 \$ par aller-retour. L'offre prend fin le 30 novembre 2011.

► Pour réserver, visitez aircanada.com, appelez-nous au 1 888 247-2262 ou encore, communiquez avec votre agent de voyages.



aircanada.com 

Service aux personnes malentendantes (ATS) : 1 800 361-8071. Des frais s'appliquent au deuxième bagage enregistré. Pour tous les détails concernant la franchise de bagages et les frais, visitez aircanada.com/bagages. Les billets doivent être achetés au plus tard le 30 novembre 2011. Dates de départ telles qu'indiquées ci-dessus. Les taxes, les redevances et les autres frais et suppléments ne sont pas inclus. Les billets sont remboursables, moyennant des frais de 300 \$. Les tarifs sont en vigueur au moment de la publication et s'appliquent aux nouvelles réservations seulement. Le nombre de places est limité et fonction de la disponibilité. Les tarifs peuvent différer selon les dates de départ et de retour. L'achat à l'avance peut être requis. Les tarifs sont sous réserve de l'approbation du gouvernement. Des restrictions quant aux jours peuvent s'appliquer. Un séjour minimal ou maximal peut s'appliquer. À moins d'avis contraire, les vols peuvent être assurés par des appareils d'Air Canada ou des transporteurs aériens Air Canada Express^{MC} (Jazz Aviation LP, Central Mountain Air, Sky Regional Airlines Inc., Air Georgian ou Exploits Valley Air Services Ltd.). ¹En collaboration avec Lufthansa, membre du réseau Star Alliance^{MC}. ²En collaboration avec British Midland, membre du réseau Star Alliance^{MC}. Les écrans vidéo individuels à commande tactile sont offerts à bord de tous les appareils exploités par Air Canada, à l'exception de certains Boeing 767, et de certains appareils exploités par Air Canada Express^{MC} au Canada. ^{MC}Air Canada Express est une marque de commerce d'Air Canada. ^{MC}Star Alliance est une marque de commerce d'Air Canada au Canada.

ACTUALITÉS

Du pot synthétique et indétectable

De nouveaux dérivés du cannabis créés en laboratoire sont de plus en plus populaires



Contrairement au cannabis naturel, les substances de synthèse changent constamment et sont donc difficiles à dépister lors de test antidopage.

ARIANE LACOURSIÈRE

Le cannabis synthétique est de plus en plus présent au pays, révèlent des données de Santé Canada. Populaire auprès des sportifs et des militaires parce que sa consommation est indétectable dans les tests de dopage, la « marijuana artificielle » est difficile à contrôler. Un nombre croissant de laboratoires clandestins inventent de nouvelles molécules permettant à la marijuana synthétique d’être constamment modifiée et de passer sous le radar des autorités.

« Les laboratoires clandestins sortent toujours de nouvelles molécules. Il y a actuellement une cinquantaine de dérivés synthétiques du cannabis alors qu’il y en avait à peine trois il y a un ou deux ans », note Pierre-André Dubé, pharmacien au Centre de toxicologie de l’Institut national de santé publique du Québec (INSPQ).

Scientifiquement appelés cannabinoïdes synthétiques, les dérivés de cannabis artificiel se vendent dans quelques boutiques alternatives et sur l’internet. Les produits sont faussement vendus comme de l’encens et portent souvent le nom de Spice, Yucatan Fire, Fire and Ice ou K2.

Mêmes effets que le cannabis

Lorsqu’ils sont fumés, les cannabinoïdes synthétiques procurent les mêmes effets que le cannabis traditionnel. « C’est chimiquement différent, mais ça agit de la même manière », note M. Dubé. Parce que le cannabis artificiel est chimiquement différent de la marijuana conventionnelle, il est indétectable par les tests traditionnels de dopage. Un attribut qui le rend populaire auprès de certaines catégories de gens, comme les militaires. M. Dubé reconnaît que les cannabinoïdes synthétiques sont « problématiques pour le dépistage ».

Au Canada, les cannabinoïdes synthétiques sont pour l’instant surtout populaires dans l’ouest du pays. Mais leur consommation est en hausse. En 2009, Santé Canada a noté que deux échantillons saisis par la Gendarmerie royale du Canada (GRC) contenaient des cannabinoïdes synthétiques. En 2010, 84 échantillons se sont avérés positifs.

À Montréal, le Service de police de la Ville de Montréal (SPVM) dit suivre l’évolution du phénomène de près, mais affirme ne pas avoir encore beaucoup de problèmes liés à ces substances. Même son de cloche au centre Le Grand Chemin, qui vient en aide aux jeunes toxicomanes. « Pour les jeunes, c’est encore beaucoup plus facile et moins cher de se procurer du cannabis ordinaire », note l’intervenante Valérie Piché.

Interdit au Canada

La vente de produits « contenant des préparations synthétiques similaires au cannabis » est interdite au Canada. Mais on met parfois du temps à identifier les nouvelles molécules de cannabis synthétique, ce qui permet à un produit de se répandre sur le marché. « En ce moment, il existe peu de renseignements sur la production, la distribution et l’importation de ce produit au Canada. Le manque d’information complique la tâche des policiers et des agents de douanes qui doivent l’identifier et en éviter l’introduction au Canada », écrit la GRC sur son site internet.

Risques inconnus

Aucune étude ne permet de déterminer les dangers réels du cannabis synthétique. Au début du mois, des médias américains ont rapporté que trois adolescents du Texas ont eu des attaques cardiaques après avoir consommé du K2 et du Spice, des produits dont la consommation n’est pas illégale dans cet État. Les trois adolescents de 16 ans ont survécu, mais d’importants doutes sur la sécurité de ces produits ont été exprimés. « On ne sait pas vraiment ce que ça peut faire. Les jeunes qui ont eu des effets cardiaques avaient-ils consommé autre chose ? C’est difficile de savoir », dit M. Dubé.

SOLDES

des Fêtes

Célébrez la saison et économisez jusqu'à **75%**

Assiette en verre bonhomme de neige

Votre choix 9⁹⁹

Comparez à 29,99 \$

Joshua Maxwell studio

Verres à martini "Veneto" - jeu de 4

12⁹⁹

Comparez à 19,99 \$

Mélangeur à cocktails en acier inox 18/8

pointez la flèche au cocktail désiré et voilà... la recette

19⁹⁹

Comparez à 59,99 \$

Renne plaqué argent avec 6 chandelles

Hauteur totale 12 po.

19⁹⁹

Comparez à 59,99 \$

Décapsuleur de bouteilles de vin

Avec support et coupe aluminium pour connaisseurs

13⁸⁸

Comparez à 59,99 \$

Décanteur en verre "Carnel"

9⁵⁰

Comparez à 39,99 \$

Joshua Maxwell studio

Plateau de service en bois rectangulaire - diverses couleurs

36 cm x 46 cm

19⁹⁹

Comparez à 29,99 \$

Fait en Italie

Verres en cristal

Votre choix : 2 modèles et 5 formats

15⁹⁹

Comparez à 49,99 \$

Service de couverts "Cambridge"

45 pièces

Acier inoxydable

Service pour 8

32⁵⁰

Comparez à 99,99 \$

Service de vaisselle "Monaco"

47 pièces pour 8

Comprend tasses et soucoupes, théière, sucrier/couvercle, légumier et plateau

139⁹⁸

Comparez à 399,99 \$

Assiette à gâteau avec dôme

Base en porcelaine, dôme en acrylique et poignée en acier inox

22⁸⁸

Comparez à 34,99 \$

Plat de service ovale à 2 niveaux

9 po de hauteur

9⁹⁹

Comparez à 34,99 \$

Assiette de présentation argentée, rouge, noire ou dorée

1⁹⁹

Comparez à 6,99 \$

Raquel Breane

Photophore, motif étoile

Votre choix 3⁹⁹

Comparez à 5,99 \$

Raquel Breane

Jardin de bougies "Festive"

20 po x 7 po

15⁹⁹

Comparez à 32,99 \$

Raquel Breane

Jardin de bougies "Noël"

23 3/4 po x 6 po

19⁹⁹

Comparez à 32,99 \$

BENIX & Co.

ENTREPÔT DE MONTRÉAL

7335, boul. Décarie, angle Jean-Talon et métro Namur

ENTREPÔT DE KIRKLAND

Autoroute 40 Ouest, sortie chemin Sainte-Marie

ENTREPÔT DE LAVAL

Sortie Méga-Centre Notre-Dame

ENTREPÔT DE SAINT-LÉONARD

6856, rue Jean-Talon E.

Inscrivez-vous à Benix.ca pour connaître nos mises à jour, nos nouveautés, nos offres promotionnelles et bien d'autres choses encore!

VISA MasterCard AMERICAN EXPRESS Internet

Les prix sont en vigueur jusqu'à mercredi le 30 novembre 2011. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Ces super spéciaux sont disponibles jusqu'à l'épuisement des stocks. Certains articles peuvent ne pas être disponibles dans tous les magasins. Bien que nous fassions l'impossible pour éviter les erreurs de typographie, advenant une erreur de prix, l'article en question sera vendu au prix correct. Le prix indiqué pour la vaisselle blanche a déjà été réduit de 20 %.

Charest balaie les critiques du Plan Nord

TOMMY CHOUINARD

QUÉBEC — Le premier ministre Jean Charest estime que bien des pourfendeurs de son Plan Nord «ne savent pas du tout de quoi ils parlent». L'appétit des sociétés minières est grand, mais le gouvernement «va prendre les mesures nécessaires» pour que le Québec «garde le contrôle» sur son développement, a-t-il soutenu hier. Ce développement sera «ordonné». Jean Charest a annoncé la «stratégie touristique» de son Plan Nord. Elle prévoit des investissements publics et privés de 70 millions de dollars. Québec y consacrera

32 millions, surtout pour la construction d'infrastructures (hôtels, auberges, pourvoiries et maisons touristiques). Son objectif est de faire du nord du 49^e parallèle une «destination touristique de classe mondiale» d'ici à 2021. Québec évalue que les dépenses annuelles des touristes dans le Nord passeront de 82 millions à l'heure actuelle à 140 millions dans 10 ans. En conférence de presse, Jean Charest a été piqué au vif lorsque *La Presse* est revenue sur les critiques formulées à l'égard du Plan Nord lors d'un colloque organisé à HEC Montréal, mardi.

« Quelqu'un disait que le Plan Nord a été fait sans consultation. Mais je connais peu de projets au Québec qui auront fait l'objet d'autant de consultations avec autant de personnes pendant autant de temps que le Plan Nord. Il faut faire attention. Il y a plein de gens qui font des commentaires sur le Plan Nord et qui, de toute évidence, dans bien des cas, ne savent pas du tout de quoi ils parlent et qui n'ont pas fréquenté le Nord », a-t-il lancé. Selon lui, le Plan Nord est un projet «unique» au monde, et «il ne faut pas avoir peur de ça».

Lors du colloque, Yvan Allaire, professeur émérite de stratégie à l'UQAM, a soutenu que les redevances devraient être alignées sur le prix de la ressource plutôt que sur les profits de la mine. Il a également proposé que les profits des sociétés minières soient plafonnés à 30 %. Tous les profits supérieurs iraient dans les coffres de l'État. **Hausse des redevances** Questionné au sujet de cette proposition, Jean Charest a répondu que le régime actuel, bonifié, est l'un des meilleurs du Canada. En tenant compte de toutes les mesures fiscales,

«le gouvernement du Québec va chercher 41 % des profits des entreprises». «On a fait des comparaisons avec nos voisins, et on est au bon endroit», a-t-il affirmé. Selon lui, la chef péquiste Pauline Marois n'a pas posé de questions sur le régime de redevances depuis deux jours à l'Assemblée nationale parce que l'ancien premier ministre Jacques Parizeau l'a «contredite directement» sur cette question. «M^{me} Marois et le PQ disent que les redevances ne sont pas assez élevées, alors que M. Parizeau dit que le gouvernement a fait le rattrapage nécessaire», a-t-il souligné.



HONDA



CR-V LX 2011

En location

0\$

comptant

325\$*

60 mois

Transport et préparation inclus



Pilot LX 2011

En location

448\$^{††}

48 mois

3 995 \$ comptant

Transport et préparation inclus



Odyssey LX 2011

En location

378\$[†]

48 mois

4 185 \$ comptant

Transport et préparation inclus

L'Association des concessionnaires Honda du Québec

hondaquebec.ca

0,9%

sur modèles sélectionnés d'Accord et de CR-V 2011

*L'offre de location-bail est faite par Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Cette offre porte sur le CR-V LX 2011 neuf (modèle RE3H3BEV). Franchise de kilométrage de 120 000 km; frais de 0,12 \$ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 590 \$ et taxe sur le climatiseur de 100 \$ inclus. Prix à l'achat pour ce véhicule : 27 980 \$, transport et préparation et taxe sur le climatiseur inclus. L'offre de location-bail est faite par Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Cette offre porte sur l'Odyssey LX 2011 neuve (modèle 5H42BE). Franchise de kilométrage de 150 000 km; frais de 0,12 \$ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 590 \$ et taxe sur le climatiseur de 100 \$ inclus. Prix à l'achat pour ce véhicule : 31 060 \$, transport et préparation et taxe sur le climatiseur inclus. L'offre de location-bail est faite par Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Cette offre porte sur le Pilot LX 2011 neuf (modèle YH3A2EE). Franchise de kilométrage de 150 000 km; frais de 0,12 \$ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 590 \$ et taxe sur le climatiseur de 100 \$ inclus. Prix à l'achat pour ce véhicule : 36 410 \$, transport et préparation et taxe sur le climatiseur inclus. Les taxes, assurances et immatriculation sont en sus. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Offres valables seulement pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails.

MONTRÉAL PLUS

Béton et rêves nouveaux



Lorsqu'on quitte l'aéroport de Dorval en direction du cœur de la ville, par la 20, le paysage bordant la route n'est pas ce qu'on appellerait grandiose.

Usines, friches, entrepôts, quartiers au dos tourné...

Il n'y a qu'à l'approche du centre-ville, lorsqu'on voit la silhouette de gratte-ciels pointer au loin que le point de vue devient plus charmant, même si le gris demeure le ton très dominant. Et même s'il faut, pour en arriver là, rouler longuement, parfois aussi fort lentement, sur de longs rubans de béton, tristes comme une réunion de bureaucrates éteints.

Sommes-nous condamnés à une entrée de ville aussi morne?

Non. Même le ministère des Transports du Québec (MTQ) en convient. C'est pour cela qu'il a demandé à la chaire en paysage et environnement de l'Université de Montréal, en mai dernier, de gérer YUL-MTL, paysages en mouvement, un concours international d'idées sur la transformation de ce couloir Trudeau-centre-ville.

Mardi, les noms des gagnants ont été dévoilés. Le jury a couronné, ex aequo, trois propositions: celle d'une firme de Montréal – Gilles Hanicot –, une autre de New York – dlandstudio –, ainsi que le projet d'une équipe de Toronto – Brown and Storey Architects. En outre, 11 travaux ont reçu des «mentions» parce que leurs recherches comportaient chacune un élément pertinent méritant d'être intégré à la réflexion qui suivra, m'a expliqué mardi en entrevue le président du jury, l'architecte français Édouard François.

Forêt d'éoliennes alimentant énergiquement le grand axe de transport vers le centre-ville, couloirs verts parfois suspendus fonctionnant comme des points de suture sur la coupure bétonnée de la 20, réseaux de communications multiples enlaçant et ouvrant l'axe de communication pour défaire son caractère uniquement est-ouest: voilà le genre d'idées qui ont été présentées, expliquées et retenues.

Le but de l'opération, explique M. François, n'était pas d'arriver avec une solution toute faite, un

plan clés en main prêt à remettre aux ingénieurs. L'objectif n'était pas non plus de penser à un monument qui définirait l'arrivée à Montréal en un coup de pinceau, façon grande arche ou tour vertigineuse, même si, précise l'architecte, certaines idées peuvent avoir des expressions monumentales. «Ce dont on parle, c'est comment une ville se met en scène par son entrée, note le président du jury. Un peu comme une vidéo, avec une succession d'images.»

Une idée a été retenue de faire de l'échangeur Turcot un échangeur vert, un parc linéaire, inspiré du High Line de New York, qui permettrait de circuler à pied ou en vélo dans cet univers suspendu où la voiture prend actuellement toute la place.

Les projets proposés sont donc des pistes de réflexion que le MTQ, Montréal et la Communauté métropolitaine de Montréal et même les fédéraux peuvent maintenant emprunter pour repenser tout ce couloir et redonner vie aux «zones de malaise» et autres paysages «délaissés».

Car les thèmes abordés touchent tout le monde et tous les ordres de gouvernement. On déborde largement du simple couloir routier. Les idées lancées

englobent un long bandeau allant jusqu'au canal de Lachine et jusqu'à la falaise Saint-Jacques, sur 15 km.

On se demande s'il ne faudrait pas repenser le zonage pour répartir l'action sur cette lanterne urbaine est-ouest différemment, en intégrant des parcs et passages verts, des axes de déplacements piétons nord-sud liant les quartiers, en réorganisant les concentrations industrielles et commerciales. On se demande s'il ne faut pas pousser plus loin

roulaient à 50 km/h?», demande Édouard François.

La possibilité de mettre en valeur l'histoire industrielle du couloir a été explorée. Le jury formé de cinq membres, dont un ingénieur du ministère des Transports, a aussi retenu l'idée «astucieuse» lancée par l'équipe de Catalyse urbaine – à qui on doit notamment les murs végétaux de la Fonderie Darling – de conserver l'ancien échangeur Turcot, témoin de son époque, au lieu de le démolir. Le tout pour en faire un échangeur vert, un parc linéaire, inspiré du High Line de New York, qui permettrait de circuler à pied ou en vélo dans cet univers suspendu où la voiture prend actuellement toute la place.

Trop vieille, la structure, pour faire ça? Pas du tout, rétorque Édouard François, qui a étudié aux Ponts et Chaussées. «Ce qui use les structures, ce sont les accélérations et les freinages des poids lourds.» Sans ces coups répétés, le lacs de béton peut encore tenir bien des années.

«On ne cherche pas à contredire un dessin», précise M. François quand je lui souligne que Turcot deuxième génération existe déjà sur papier. «Ce qu'on essaie de faire, c'est créer des envies.»

Quelle jolie réponse pour encourager les citoyens et les décideurs à avoir envie à nouveau de rêver.

Pour lire et voir des plans illustrant les différents projets de ce concours YUL-MTL, Paysages en mouvement, on peut aller sur le site internet de Montréal Ville UNESCO de design à mtlunes-codesign.com



BOUTIQUE COURIR

Un incontournable depuis 30 ans!

Montréal
4452, rue Saint-Denis
Métro Mont-Royal

Longueuil
1085, chemin Chambly
Près du cégep Édouard-Montpetit

www.boutiquecourir.com

Longueuil aura moins de conseillers

TOMMY CHOUINARD

Le ministre des Affaires municipales, Laurent Lessard, donne le feu vert à la mairesse de Longueuil, Caroline St-Hilaire, pour réduire de 40 % le nombre de conseillers. Il avait d'abord exprimé des réserves quant à l'idée de faire passer le nombre d'élus de 26 à 15. Il était réfractaire à ce que Greenfield Park ne soit plus représenté que par un conseiller. Mais M^{me} St-Hilaire est parvenue à convaincre le gouvernement Charest du bien-fondé de son plan.

Québec adoptera donc un règlement pour permettre la modification des districts électoraux de Longueuil. Le ministre autorise également le maire Régis Labeaume à faire passer de 27 à 21 le nombre de conseillers à Québec.

Les changements seront en vigueur pour les élections municipales de 2013.

Souveraineté: l'annonce des états généraux reportée

TOMMY CHOUINARD

L'annonce de la tenue d'états généraux sur la souveraineté n'aura finalement pas lieu avant janvier.

Le président du Conseil de la souveraineté, Gerald Larose, a confirmé hier à La Presse que cette annonce – qui, à l'origine, devait se faire vers la fin du mois d'octobre – a été reportée après les Fêtes. «On a changé notre stratégie. On est en train de monter notre dispositif, et on va le rendre public quand tout sera prêt», a dit M. Larose hier. Les états généraux auraient lieu «à l'hiver et au printemps». Rappelons qu'en août, la chef péquiste Pauline Marois a donné son feu vert à des états généraux et a mandaté M. Larose pour les organiser.



Échangeur Turcot

Entraves majeures dans l'échangeur à compter du 25 novembre

Au cours du prochain mois, le ministère des Transports poursuivra les travaux de réfection de l'échangeur Turcot.

Ces travaux occasionneront les entraves suivantes :

Bretelle menant de l'autoroute 15 en direction nord à l'autoroute 720 en direction est (vers le centre-ville)

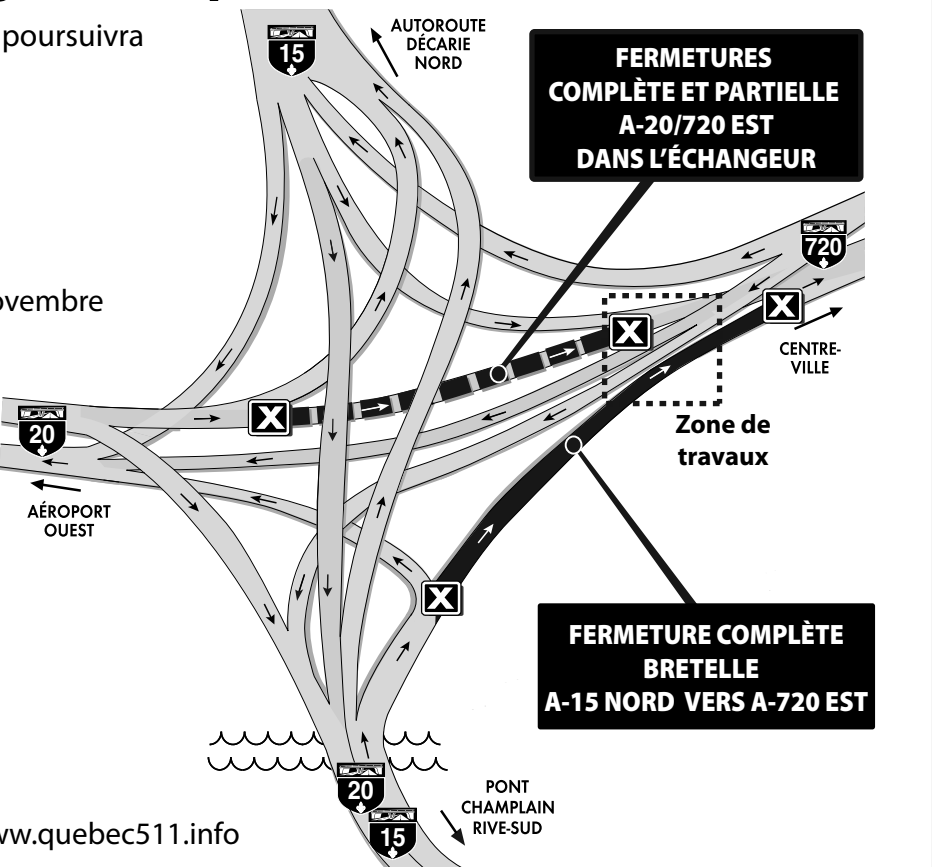
- Fermeture complète de longue durée de 23 h le vendredi 25 novembre jusqu'au vendredi 23 décembre.

Autoroute 20 / 720 en direction est dans l'échangeur

- Fermeture complète de 23 h le vendredi 25 novembre à 6 h 30 le dimanche 27 novembre.
- Fermeture partielle de longue durée (voie de droite fermée) du dimanche matin 27 novembre au vendredi 23 décembre.

D'autres fermetures de nuit sont à prévoir cette fin de semaine.

Pour connaître les entraves quotidiennes, consultez le site Internet www.quebec511.info





Composez le 511 ou consultez le www.quebec511.info
Pour commentaires : dtim.commentaires@mtq.gouv.qc.ca

Transports Québec



4 JOURS SEULEMENT!
DU 24 AU 27 NOVEMBRE PROCHAINS

20%

de rabais

ADDITIONNEL
sur TOUS les ARTICLES en magasin*

+ CADEAU GRATUIT avec tout achat de 100 \$ et plus

Profitez de cet événement à nos magasins suivants :

CENTRE ROCKLAND, PROMENADES CATHÉDRALE, LES GALERIES D'ANJOU,
CENTRE RIOCAN, CARREFOUR ANGRIGNON, LES GALERIES RIVE-NORD.



COUETTE MOONSILK II

- Jumeau, double, grand et très grand



ÉPARGNEZ
JUSQU'À
65%

TOUS LES FORMATS
49⁹⁵
/était 89⁹⁵ à 149⁹⁵



COLLECTION DE VERRE NADIA

- Verre cristallin sans plomb
- Va au lave-vaisselle



ÉPARGNEZ
25%

14⁹⁵
/était 19⁹⁵

Boîte de 4

T-FAL

GRILLE-PAIN NOIR

- 4 tranches larges
- Fonction bagel
- 1 500 watts



ÉPARGNEZ
45%

43⁹⁷
/était 79⁹⁵

JETÉ WAVE

- 50 po x 60 po
- Ivoire ou noir



ÉPARGNEZ
50%

39⁹⁵
/était 79⁹⁵

L'offre se termine le 27 novembre 2011 ou jusqu'à l'épuisement des stocks. Les offres peuvent être modifiées sans préavis. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Les offres pour le solde anniversaire ne s'appliquent qu'aux la succursales suivantes : CENTRE ROCKLAND, PROMENADES CATHÉDRALE, LES GALERIES D'ANJOU, CENTRE RIOCAN, CARREFOUR ANGRIGNON et LES GALERIES RIVE-NORD. Contactez les magasins pour le calendrier des activités. *Ne s'applique pas sur les achats antérieurs, les registres de mariage-cadeau, les cartes-cadeaux, les produits Sodastream, Schott Zwiesel, Lampe Berger et All-Clad, les appareils électriques, les plans de financement, les articles promus dans notre circulaire, la liste « PRIX CHOCS! », les articles inclus dans cette invitation et le service de décoration à domicile. Voir en magasin pour plus de détails. Ne peut être combinée à aucune autre promotion.



LINEN CHEST

20 MAGASINS POUR MIEUX VOUS SERVIR ! VISITEZ WWW.LINENCHEST.COM

MONTREAL (CENTRE ROCKLAND) 514.341.7810 • MONTREAL (PROMENADES CATHÉDRALE) 514.282.9525 • ANJOU (LES GALERIES D'ANJOU) 514.354.6314
KIRKLAND (CENTRE RIOCAN) 514.694.6276 • LASALLE (CARREFOUR ANGRIGNON) 514.365.4490 • REPENTIGNY (LES GALERIES RIVE-NORD) 450.585.7907

ACTUALITÉS



La direction de l'école Antoine-de-Saint-Exupéry avait fait un premier signalement à la DPJ au sujet de Sahar Shafia en 2008. Elle se disait brutalisée par son frère Hamed et ignorée par sa famille pendant de longues périodes.

PROCÈS SHAFIA

L'école avait alerté la DPJ

CHRISTIANE DESJARDINS

KINGSTON — Innombrables absences et retards non motivés, pensées suicidaires, crainte malade du père, peur du frère, vêtements trop révélateurs, désir d'être placée par la DPJ. L'attitude des sœurs Sahar et Geeti Shafia préoccupait grandement les intervenants de l'école qu'elles fréquentaient. Mais leurs efforts, entre autres deux signalements portés à la DPJ, n'ont pas eu les résultats escomptés.

« On en a fait beaucoup. On a fait plus que notre rôle d'école », a expliqué avec émotion Nathalie Laramée, directrice adjointe de l'école Antoine-de-Saint-Exupéry, hier, alors qu'elle témoignait au procès des Shafia, à Kingston.

Quatre des enfants Shafia, dont Sahar et Geeti, fréquentaient cette école de Saint-Léonard en 2008 et 2009. Comme ils étaient arrivés à Montréal depuis peu (en juin 2007), les enfants étaient en classes d'intégration, notamment pour apprendre le français, dans cette école de 2000 élèves.

Dès mai 2008, la direction a fait un signalement à la DPJ au sujet de Sahar. L'adolescente, qui avait alors 16 ans, s'était confiée à un professeur. Elle ne voulait pas porter le voile, alors que ses parents voulaient le lui imposer. Elle se plaignait de son frère Hamed, qui était sévère et la brutalisait occasionnellement. Elle se sentait isolée car il arrivait que les membres de sa famille reçoivent la consigne de ne pas lui adresser la parole, et cela pendant de longues périodes. Elle était malheureuse, et avait pris des médicaments pour se suicider, sans vraiment vouloir mettre fin à ses jours. Sa mère avait réagi en disant: « Si elle veut se tuer, qu'elle le fasse. »

Mais lorsque la travailleuse sociale de Batshaw est arrivée, et que Sahar a su que ses parents seraient mis au courant, elle a nié et minimisé son histoire. Elle pleurait, ne voulait pas quitter sa famille. Les parents ont été rencontrés et ont nié eux aussi toute violence. Le père disait travailler fort pour ses enfants. Le dossier a été fermé.

Même situation

La situation ne s'est pas améliorée pour autant. En février 2009, M^{me} Laramée a demandé à rencontrer les parents des deux sœurs, vu les absences et les retards. Elle a fini par parler à la mère, Tooba, qui disait chercher elle-même de l'aide pour motiver ses filles à aller à l'école.

Le 28 avril, M^{me} Laramée a de nouveau rencontré les parents au sujet de Sahar et Geeti. « Le père était dans tous ses états. Il parlait fort, il répétait "polizia, polizia", a raconté M^{me} Laramée. Celle-ci a appris plus tard que la police était allée à la maison familiale de Saint-Léonard. C'est l'époque où l'aînée, Zainab, s'était réfugiée dans une maison pour femmes en difficulté. Cela avait créé une grande commotion dans la famille. On sait que quatre des enfants Shafia, dont Sahar et Geeti, ont demandé à un passant d'alerter le 9-1-1, car ils craignaient la réaction du père. Là, encore le dossier a été fermé après enquête.

Le 11 mai 2009, Geeti a été expulsée de la classe pour impolitesse. M^{me} Laramée est allée les voir toutes les deux sur l'heure du midi. « Ce fut le midi le plus dur que j'ai connu. Geeti était en pleurs, en colère, parce qu'elle avait l'idée de partir avec Sahar quand celle-ci quitterait la maison à 18 ans. Geeti n'avait que 13 ans, et l'enseignante avait déconseillé à Sahar d'amener sa jeune sœur avec elle, ce qui avait mis Geeti dans tous ses états.

« On a passé une heure et quart. Je pleurais aussi. La cloche a sonné, aucune des trois n'avait dîné », a raconté M^{me} Laramée. Cette dernière a reparlé avec la mère, Tooba. Celle-ci a dit ne plus savoir quoi faire avec Geeti, qui ne pensait qu'à être placée par la DPJ.

Le 5 juin 2009, l'école a encore appelé la DPJ pour Sahar. Mais, elle avait dix-sept ans et demi, et le signalement n'a pas été retenu, selon M^{me} Laramée. Vingt-cinq jours plus tard, les sœurs Sahar, Geeti et Zainab, ainsi que Rona, première épouse de leur père, étaient trouvées mortes.

Le procès se poursuit aujourd'hui.

BOMBAY

JUSQU'À 50% DE RABAIS

TOUTES LES TABLES ET CHAISES

CE WEEK-END SEULEMENT!

SOLDE 349\$
Buffet Florès
COUR. \$699

SOLDE 349\$
COUR. 699\$

SOLDE 349\$
COUR. 599\$

SOLDE 249\$
COUR. 499\$

SOLDE 549\$
COUR. 899\$

TOUTES LES HORLOGES 50% DE RABAIS

LE SOLDE SE TERMINE SAMEDI!

PAIEMENTS MINIMAUX SANS INTÉRÊT POUR 6 MOIS**

SUR LES ACHATS DE 500\$ OU PLUS TRAITÉS AVEC VOTRE CARTE DE CRÉDIT RÉNOVEZ CHEZ BOMBAY

TOUTES LES OPTIONS DE FINANCEMENT SONT OFFERTES SOUS RÉSERVE DE L'APPROBATION DU CRÉDIT

Décarie, coin Jean Talon 514 341 4927	Le Carrefour Laval 450 978 5362	Centre Rockland 514 344 4688	Kirkland 514 428 0606	Les Galeries d'Anjou 514 352 7696	Place Rosemère 450 979 2772	Place Ste-Foy 418 651 7664	Quartier Dix30 450 462 2535	Carrefour Champêtre 450 534 0611
--	------------------------------------	---------------------------------	--------------------------	--------------------------------------	--------------------------------	-------------------------------	--------------------------------	-------------------------------------

www.bombay.ca

*Le rabais s'applique sur les prix courants. **Période promotionnelle de 6 mois sans intérêts avec paiements minimaux : Sous réserve de l'approbation du crédit pour les détenteurs de la carte de crédit Rénovez, dans les magasins Bombay. Un achat minimal de 500 \$ est exigé. Un paiement mensuel équivalent au plus élevé de 15 \$ ou de 3.5% de votre solde est exigé durant la période promotionnelle. Les intérêts calculés au taux privilégié s'accumulent sur le solde impayé à compter de la date de l'achat. Si le montant de l'achat et tous les frais facturés à l'égard de l'achat ne sont pas payés avant la date d'échéance de la promotion, les intérêts accumulés sont exigibles et ajoutés à votre solde. Si durant la période promotionnelle vous n'effectuez pas un paiement minimal exigé, l'offre promotionnelle sera annulée et les intérêts accumulés sont exigibles et ajoutés à votre solde. Le solde impayé sur l'offre promotionnelle sera chargé des intérêts au taux privilégié jusqu'à ce que le solde soit payé en entier. Le taux privilégié est de 29.9%. Voir les détails en magasin.

La banquise arctique fond à la vitesse grand V



PHOTO ARCHIVES REUTERS

La fonte constatée de la banquise arctique « renforce l'idée que les changements climatiques causés par les émissions de gaz à effet de serre produites par l'homme ont déjà des conséquences énormes », estime Anne de Vernal, de l'UQAM.

MATHIEU PERREAULT

La banquise arctique est à son plus bas niveau depuis 1450 ans, selon une étude internationale à laquelle participe une micropaléontologue montréalaise. L'ampleur de la fonte de la glace est aussi sans précédent.

« Il y a eu une diminution de plus de deux millions de kilomètres carrés en 40 ans, explique Anne de Vernal, de l'UQAM. Ça renforce l'idée que les changements climatiques causés par les émissions de gaz à effet de serre produites par l'homme ont déjà des conséquences énormes. C'est un changement très rapide pour les organismes vivants de la région. »

Les chercheurs du Chili, de Norvège, des États-Unis et de Montréal ont rassemblé des sources d'information jusqu'à maintenant utilisées séparément : les carottes prises au fond de l'Arctique et dans les glaciers entourant l'océan, les mesures par satellite et les données tirées des anneaux de croissance de

la région. « C'est la première fois qu'on peut utiliser toutes ces données ensemble, dit M^{me} de Vernal. Il y a des efforts importants en statistiques. »

L'étude indique que le taux de fonte de la banquise, en kilomètres carrés par année, n'est par contre pas unique dans la période étudiée. La fonte après des maximums glaciaires à la fin du Moyen Âge (quand les Vikings ont dû abandonner leurs colonies nord-américaines et au Groenland) et à la fin du XIX^e siècle (phénomène lié au naufrage du *Titanic*) a été plus rapide, quoique moins importante au final.

« Je suis moyennement en accord avec ce qui est écrit, dit M^{me} de Vernal. Le taux est à mon avis supérieur. Je crois que l'étude donne lieu à des conclusions rigoureuses et prudentes, sans extrapolation. Il est toujours tentant de pousser les conclusions plus loin, mais ce n'est pas la pratique courante dans la communauté scientifique. »

Les chercheurs travaillent maintenant sur des manières de diminuer l'incertitude sur les mesures antérieures à l'an 1000. « Les carottes des sédiments au fond de l'Arctique n'ont pas beaucoup de résolution temporelle, dit M^{me} de Vernal. Un anneau de croissance d'un arbre, c'est un an. Un centimètre de carotte, ça peut aller jusqu'à 100 ans. On poursuit les travaux pour améliorer ça et pour faire davantage d'échantillonnage. Nous n'avons des arbres morts que pour les 1000 dernières années. »

L'épargne libre d'impôt. Ce qui est à vous est à vous.

Le compte d'épargne libre d'impôt BMO : pour économiser

Dans un CELI^{*} BMO^{MD} les intérêts générés par votre épargne sont entièrement libres d'impôt; ainsi vous pouvez réaliser vos objectifs à court et à long terme plus vite. Investissez jusqu'à 5 000 \$^{**} par année et ayez accès à l'épargne accumulée en tout temps, sans frais. Un CELI BMO, c'est une solution idéale pour gagner plus d'argent pour vous.

Découvrez d'autres astuces qui maximiseront vos économies et vos placements avec la Formule futée BMO^{MD} pour investir.

Composez le 1-877-225-5266 ou visitez bmo.com/pourinvestir.

Taux d'intérêt de
1,25 %
sur les liquidités

BMO  Banque de Montréal
Ça a du sens. Profitez.^{MD}

^{*} Les intérêts courent sur les liquidités en dépôt dans un compte d'épargne CELI BMO. Les intérêts sont calculés sur le solde quotidien de fermeture et versés le dernier jour ouvrable du mois. Le taux d'intérêt peut changer en tout temps sans préavis. ^{**} Vous pouvez investir plus de 5 000 \$ par année dans votre CELI si vous avez suffisamment de droits de cotisation non utilisés. D'autres conditions s'appliquent. ^{MD} Marque de commerce déposée de la Banque de Montréal.

PROJET OLD HARRY

Corridor campe sur ses positions

CHARLES CÔTÉ

La société Corridor Resources maintient les principales conclusions de son étude d'impact sur le projet Old Harry, en particulier sur le type de pétrole moins dommageable pour l'environnement qu'elle présume trouver en forant le premier puits de l'histoire dans le fond du golfe du Saint-Laurent.

Dans son étude d'impact déposée à la commission pétrolière offshore terre-neuvienne, Corridor Resources présume que s'il y a du pétrole dans le gisement Old Harry, il sera d'un type tellement léger qu'il ne causera pas de marée noire en cas d'accident de forage.

Les écologistes ont fait d'autres simulations avec un pétrole plus lourd et, dans ce cas, toutes les provinces riveraines du Golfe seraient touchées par la nappe, selon les saisons.

« Nous avons engagé un expert de renommée mondiale pour déterminer quel type d'hydrocarbure pourrait potentiellement être produit par la roche mère dans la structure géologique Old Harry », a affirmé Dena Murphy, de Corridor Resources, en réponse aux questions de *La Presse*. « Sur la base de ce travail, le type de roche qui compose cette structure pourrait produire soit du gaz naturel, soit du pétrole très léger. »

Par ailleurs, Corridor affirme que bien que ce ne soit pas indiqué dans son étude d'impacts, un puits de secours serait foré seulement en cas



PHOTO ROBERT SKINNER, ARCHIVES LA PRESSE

Corridor Resources présume que s'il y a du pétrole dans le gisement Old Harry, il sera d'un type tellement léger qu'il ne causera pas de marée noire en cas d'accident de forage. Ci-dessus, des pêcheurs aux Îles-de-la-Madeleine, l'été dernier.

d'accident et les présentations en ce sens seront faites au moment de demander le permis de forage en tant que tel.

De la même manière, la société fournira plus de détails sur ses intentions quant aux mesures d'urgence en cas d'accident, comme l'emploi de dispersants chimiques, seulement au moment de demander un autre permis (*Operations*

Autorization). Ces informations ne seront donc pas à la disposition du public au moment des audiences qui doivent avoir lieu sur le projet Old Harry.

La commission terre-neuvienne a relevé plusieurs lacunes dans l'étude d'impact de Corridor Resources et la société pense pouvoir les combler d'ici à la mi-décembre.

Chevron sanctionné au Brésil

AGENCE FRANCE-PRESSE

RIO DE JANEIRO — Le Brésil a suspendu hier toutes les activités de forage du géant pétrolier américain Chevron dans le pays après une fuite de brut survenue au début du mois dans ses installations au large de Rio de Janeiro, a annoncé l'Agence brésilienne du pétrole (ANP).

L'ANP a également rejeté la demande de Chevron d'exploiter les gigantesques gisements de pétrole dit « pré-sal », en eaux très profondes sous une épaisse couche de sel, découverts récemment.

L'ANP « suspend toute l'activité de forage de Chevron Brésil Ltda. sur le territoire national » jusqu'à ce que les causes et les responsabilités pour la fuite de brut aient été reconnues et que les conditions de sécurité dans la zone aient été rétablies », a dit l'agence dans un communiqué.

Dans la même décision, l'ANP « a rejeté la demande du concessionnaire pour forer un nouveau puits dans le champ pétrolier de Frade dans le but d'atteindre le pré-sal », car cela « impliquerait des risques de nature identique à ceux survenus dans le puits qui a provoqué la fuite, mais plus importants et aggravés du fait de la plus grande profondeur ».

Pour améliorer les résultats, la CSDM envisage d'offrir davantage de formation aux enseignants afin qu'ils puissent aider leurs élèves.

PASCALE BRETON

« Je reconnais les efforts importants qui sont faits par notre commission scolaire, globalement, pour chercher à améliorer les résultats. Mais il y a un problème fondamental sur le plan de l'évaluation des apprentissages et des programmes qui n'est toujours pas réglé à Québec. Il faut le régler. »

Tous les offres de PEÇES ET SERVICE se terminent le 14 décembre 2021. Ces offres se rapportent à l'événement d'installation et d'entretien complet des pneus incluant les éléments suivants : jantes d'hiver, entassement des pneus, Ensemble sécurité d'Urg, Mega forlaton E-carbant, plaquettes et segments de freins Motorcraft® - Installation complète et Mega forlaton E-carbant. Ces offres peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Consultez votre conseiller technique pour tous les détails. Les taxes applicables et droits provinciaux exigibles sont au prix. Le concessionnaire peut vendre à moindre prix. ** Pour pouvoir profiter du prix annoncé par un concurrent. (i) les pneus doivent être achetés et montés chez votre concessionnaire Ford participant. (ii) le client doit présenter l'annonce du concurrent (comportant le prix inférieur), laquelle doit avoir été imprimée dans les 30 jours précédant la vente; et (iii) les pneus achetés doivent être de la même marque, avoir les mêmes flancs et les mêmes indices de vitesse et de charge que ceux présentés dans l'annonce concurrente. Offre valable uniquement dans les établissements concessionnaires Ford participants. Cette offre s'applique au coût des pneus seulement et ne comprend pas les frais de main-d'œuvre, de montage, d'équilibrage, d'élimination des corps de valves et des taxes applicables. Cette offre ne s'applique pas aux pneus annoncés à l'extérieur du Canada, dans des annonces sur eBay, par des grossistes de pneus (y compris Costco) et des détaillants de pneus en ligne, ni au soutien de fermes, commandes spéciales, produits retirés du marché et offres de liquidation. Cette offre peut être annulée ou modifiée en tout temps sans préavis. Demandez les détails à votre conseiller technique. Les ventes offertes sont des remises postérieures du fabricant. Les fabricants Goudreau, Michelin, Bridgestone (par l'entremise d'une copie prépayée AMD), Dunlop, BF Goodrich, Continental, Pirelli et Yokohama offrent ces remises. Les offres s'appliquent aux ensembles de pneus admissibles, achetés et installés dans les établissements participants durant les périodes de promotion respectives pour chaque marque de pneus. Cette offre se limite au coût du (des) pneu(s) et au coût de main-d'œuvre, les types de suspensions, l'installation, l'équilibrage. L'installation est incluse dans le prix. Le montant des remises ainsi que les dates d'entente en vigueur et d'expiration varient selon le fabricant de pneus. Il incombe au client de soumettre par la poste, au fabricant de pneus concernés, les formulaires et la preuve d'achat exigés dans une enveloppe suffisamment affranchie avant la date limite établie pour l'offre de remise. Consultez votre conseiller technique pour tous les détails et les formulaires de demande. * Les concessionnaires peuvent vendre à moindre prix. Des frais supplémentaires pour les pièces et l'entretien peuvent s'appliquer. Installation non comprise. Valable pour la plupart des marques de pneus de véhicules. La comparabilité des pneus dépend du modèle de véhicule et des accessoires offerts en option. Veuillez consulter votre concessionnaire pour connaître les bonnes combinaisons et le prix. ** La durée de l'entassement est à la seule discrétion du concessionnaire, jusqu'à concurrence d'un an. S'applique aux véhicules à roues arrière simplement lessemés. Les versions équipées d'un moteur diesel ne sont pas admissibles. * Le montant est établi pour une Ford Fusion équipée d'un moteur V6 et d'une boîte automatique, dont la cote de consommation maximale en ville et sur route est de 10 L/100 km (après mise au point), selon un kilométrage annuel de 24 000 km et une cote de 102 L à la litre d'essence. La réduction de la consommation de carburant et la réduction des émissions dépendent du modèle, de l'année-modèle, de l'état du véhicule. * Jusqu'à 5 litres d'huile. Des frais d'élimination peuvent être exigés. Cette offre ne s'applique pas aux moteurs diesel. Le Plan de protection Ford n'est offert que pour les voitures et camionnettes non commerciales. En cas de défaillance d'une pièce admissible Motorcraft®, Ford approuvée par Ford résultant d'un défaut de matériau ou de fabrication, de l'usage ou de la corrosion, elle sera remplacée sans frais, tant et aussi longtemps que l'acheteur initial de ladite pièce possède le véhicule sur lequel elle a été installée. La main-d'œuvre est couverte pendant les 12 premiers mois ou 20 000 km (selon la première éventualité) à partir de la date d'installation. Les plaquettes de freins de secours ne sont pas admissibles selon les conditions de ce plan de protection. Pour obtenir tous les détails et pour en savoir plus sur les restrictions, consultez votre conseiller technique. Cette offre s'applique aux véhicules à roues arrière simplement lessemés. Les taxes et les frais d'élimination sont en sus. Exclut le fluide pour échappement. Des modèles à roues avant jumelées sont admissibles, moyennant des frais supplémentaires. Jusqu'à 16 litres d'huile. * Jusqu'à épuisement des stocks. Limite d'un (1) bouteille par Mega forlaton E-carbant diesel. L'Anti-Gel Performance Improver (format 5 doses) x (PM-2-B) permet de traiter 473 litres de carburant. Jusqu'à épuisement des stocks. Limite d'un ensemble d'essuie-glaces Motorcraft® par remplacement de plaquettes ou de segments de freins Motorcraft®.

L'AUTO-EXAMEN DE LA CSDM

« Il faut simplifier la commission scolaire »

PASCALE BRETON

La Commission scolaire de Montréal se donne deux ans pour simplifier son organisation et proposer un nouveau modèle de gouvernance qui laissera plus d'autonomie aux écoles. Alors que certains remettent en question l'existence des commissions scolaires, il est temps

« On va faire [cette discussion] à l'intérieur de la commission scolaire, avec les acteurs de l'école et non pas avec tous les gérants d'estrade de l'école. » — Diane De Courcy, présidente de la CSDM

de mener le débat à l'interne, mais, surtout, de le conclure, croit la présidente de la Commission scolaire de Montréal (CSDM), Diane De Courcy.

« Il faut absolument simplifier la commission scolaire, même si c'est un gros défi. Et il faut lancer le débat à l'interne chez nous. »

Trois modèles de gouvernance ont été proposés dans le cadre de la reddition de comptes, hier. D'autres pourraient aussi faire l'objet de discussions.

Le premier modèle est celui qui existe actuellement.

Le deuxième est celui d'une « école autonome ». Elle recevrait son budget sous forme de crédits annuels et le gérerait indépendamment de la commission scolaire. Elle devrait toutefois faire une reddition de comptes.

Le troisième modèle est celui d'une « école institutionnelle », selon lequel les écoles primaires seraient rattachées à une école secondaire, à l'image d'un campus.

« Cette discussion doit avoir lieu, que ça nous plaise ou non. Et on va la faire à l'intérieur de la commission scolaire, avec les acteurs de l'école et non pas avec tous les

gérants d'estrade de l'école », a précisé M^{me} De Courcy.

La CSDM a par ailleurs mandaté la firme PricewaterhouseCoopers pour évaluer sa gestion et lui faire des recommandations. Son budget 2010-2011 est déficitaire de 19 millions, ce qui représente 2 % du total.

Le rapport final est attendu en janvier, mais, déjà, les travaux de la firme indiquent qu'il y aurait un sous-financement en ce qui a trait aux élèves handicapés et en difficulté d'adaptation et d'apprentissage (EHDAA) et à la question du transport.

En matière de financement, la commission scolaire interpelle aussi l'Assemblée nationale pour qu'elle se positionne clairement en faveur d'un réseau d'écoles publiques.

Actuellement, les écoles privées sont financées à 60 % et n'ont pas d'obligations concernant la réussite des élèves, souligne le directeur général de la CSDM, Gilles Petitclerc.



PHOTO FRANÇOIS ROY, ARCHIVES LA PRESSE

« Il faut absolument simplifier la commission scolaire, même si c'est un gros défi. Et il faut lancer le débat à l'interne chez nous », soutient Diane De Courcy, présidente de la CSDM.

En français partout

PASCALE BRETON ET TOMMY CHOINARD

Dès septembre prochain, le français devra résonner dans toutes les aires des écoles de la Commission scolaire de Montréal (CSDM), confirme sa présidente, Diane De Courcy.

La CSDM s'est dotée, il y a deux ans, d'une politique concernant la langue française. Elle sera renforcée afin que le français devienne obligatoire partout à l'école, que ce soit dans la cour, la cafétéria ou même les activités parascolaires, comme *La Presse* l'a révélé hier.

Cette mesure sera implantée graduellement au cours de l'année afin que, « dès septembre, cette mesure soit inscrite dans le code de vie des écoles », indique M^{me} De Courcy.

Pas question, cependant, d'avoir « une police de la langue », ajoute-t-elle.

À l'heure où la proportion d'allophones a dépassé celle des francophones à la CSDM, il faut que le message soit clair. Au Québec, ça se passe en français, croit le commissaire de Côte-des-Neiges-Westmount, Akos Verboczy. Les parents sont interpellés au même titre que les élèves et le personnel.

« Il faut aider les parents qui ne parlent pas français, de façon ouverte, mais ferme, en leur proposant systématiquement notre offre de service en francisation. »

Interpellée sur la question, la ministre responsable de la Charte de la langue française, Christine St-Pierre, appuie cette initiative de la commission scolaire.

« Les enfants qui fréquentent l'école en français doivent, dans les couloirs, parler en français entre eux. Dire que dans la cour d'école, ça doit se faire en français, je pense que c'est un message clair, un message qui leur dit: vous l'apprenez, le français », croit M^{me} Saint-Pierre.



RBC Banque Royale®

Vivez l'Expérience Voyages^{MC}



... quand vous le voulez.

Grâce à la carte Visa Infinite⁺ Voyages^{MC} RBC®, vous pouvez voyager sans restriction de siège ni période d'interdiction^{††} et vos points n'expireront jamais. Que vous souhaitiez visiter Londres, aller dans les Caraïbes pour la relâche ou passer une longue fin de semaine aux États-Unis, si les sièges sont disponibles, vous pouvez vous envoler – même durant les jours fériés.

BIENTÔT Échangez vos points instantanément grâce au meilleur guichet unique au pays pour réserver vos primes-voyages en ligne, optimisé par Travelocity[®].

Demandez-la dès aujourd'hui et recevez 15 000 points de bienvenue à l'adhésion – soit suffisamment de points pour obtenir un billet d'avion pour un vol court-courrier^{††}.

LA COMPAGNIE AÉRIENNE, LE DÉPART ET LE VOL DE VOTRE CHOIX^{MC}

Composez le 1 800 769-2511 ou rendez-vous à rbc.com/voyages



Les Voyageurs^{MC} ont le choix

© / ^{MC} Marque(s) de commerce de la Banque Royale du Canada. RBC et Banque Royale sont des marques déposées de la Banque Royale du Canada. † Toutes les autres marques de commerce appartiennent à leurs propriétaires respectifs. † 2011, Travelocity.com LP. Tous droits réservés. Travelocity, Stars et The Roaming Gnome sont des marques de commerce de Travelocity.com LP. †† Pour recevoir 15 000 points RBC Récompenses en prime, lesquels figureront sur votre premier relevé, nous devons avoir reçu et approuvé votre demande au plus tard le 31 janvier 2012. Les titulaires actuels d'une carte de crédit RBC Banque Royale avec primes-voyages qui font une demande ou une demande de transfert vers une carte Visa Infinite Voyages RBC au début de la période d'admissibilité ne sont pas admissibles à cette offre. Cette offre ne peut être jumelée à aucune autre offre. Le voyageur est responsable de la totalité des taxes, frais d'administration et suppléments. Pour obtenir de plus amples renseignements sur l'échange de points Voyages, visitez le www.rbc.com/voyages. Certaines restrictions s'appliquent. Pour connaître l'intégralité des conditions applicables au programme RBC Récompenses, veuillez consulter le site www.rbc.com/voyages ou téléphoner au 1 800 769-2512.

POLITIQUE

Blackburn sera nommé à l'UNESCO



L'ex-ministre conservateur Jean-Pierre Blackburn a été emporté par la vague orange aux dernières élections.

EXCLUSIF

JOËL-DENIS BELLAVANCE

OTTAWA — L'ancien ministre conservateur Jean-Pierre Blackburn deviendra le prochain ambassadeur du Canada à l'Organisation des Nations unies pour l'éducation, la science et la culture (UNESCO), à Paris, a appris *La Presse*.
Le premier ministre Stephen Harper a décidé de confier ce mandat diplomatique à M. Blackburn, qui a été emporté par la vague orange dans sa circonscription de Jonquière-Alma aux élections fédérales du 2 mai dernier. L'annonce doit être confirmée au cours des prochaines semaines.
Âgé de 63 ans, M. Blackburn a été titulaire des ministères des Anciens Combattants, du Revenu, du Travail et de l'Agence de développement économique du Canada pour les régions du Québec, de 2006 à 2011, dans le gouvernement Harper.

M. Blackburn, qui a également été député conservateur de la région du Saguenay dans le gouvernement Mulroney de 1986 à 1993, succédera ainsi à André Bachand à Paris. Ce dernier, nouveau conseiller de Stephen Harper pour le Québec, est rentré au pays il y a quelques semaines. Il a d'ailleurs commencé ses nouvelles fonctions la semaine dernière au bureau du premier ministre de l'édifice Langevin, à Ottawa.
«M. Blackburn sera le nouvel ambassadeur du Canada à l'UNESCO. C'est réglé», a confié une source conservatrice digne de foi.
Appartenant à l'aile progressiste du Parti conservateur, M. Blackburn a causé une certaine surprise en remportant la victoire aux élections de janvier 2006 alors que les sondages le donnaient largement perdant. Il a aussi remporté la victoire en 2008 même si les sondages lui étaient également défavorables à mi-chemin de la campagne électorale.
Mais au scrutin du 2 mai dernier, il n'a pas été en mesure de résister à la montée spectaculaire du Nouveau Parti démocratique au Québec.
Au sein du gouvernement Harper, M. Blackburn était perçu comme un Québécois nationaliste. Il avait d'ailleurs exprimé ouvertement le souhait de voir le gouvernement Harper relancer un jour les négociations afin de permettre au Québec de signer la Constitution canadienne.

«M. Blackburn sera le nouvel ambassadeur du Canada à l'UNESCO. C'est réglé», a confié une source conservatrice digne de foi.

M. Blackburn deviendra ainsi le deuxième candidat conservateur défait à obtenir le poste d'ambassadeur du Canada à l'UNESCO. M. Harper a aussi nommé d'autres candidats défaits au dernier scrutin au sein de l'appareil gouvernemental: l'ancienne ministre des Affaires intergouvernementales Josée Verner a été nommée au Sénat, tout comme les candidats conservateurs Larry Smith et Fabian Manning.
La nomination de ces deux derniers a provoqué une controverse parce qu'ils avaient démissionné de leur poste au Sénat pour briger les suffrages au dernier scrutin, mais ils n'avaient pas réussi à se faire élire. Le NPD a accusé le premier ministre de faire fi du choix démocratique des électeurs en les renommant au Sénat.
Également défait au dernier scrutin par un candidat néo-démocrate, l'ancien ministre des Affaires étrangères Lawrence Cannon pourrait aussi obtenir un poste au sein de la diplomatie canadienne. Selon des informations que *La Presse* a obtenues, il pourrait aussi aboutir à Paris à titre de nouvel ambassadeur du Canada en France au début de la nouvelle année.
Le bureau du premier ministre n'a pas voulu confirmer l'imminence de la nomination de M. Blackburn. «Nous ne pouvons pas confirmer cette information», s'est limité à dire Carl Vallée, porte-parole de M. Harper.

— Avec la collaboration de Vincent Marissal

DEPUIS 1811

BOWRING

CÉLÈBRE SES 200 ANS

Événement Tout brille et scintille

Miroir Luca 24x36 po 250 \$
Couronne d'hydrangées 22 po 59,99 \$
Bougeoir fini nickel 5 po 14,99 \$
Bougeoir boule Rachel pour mini bougie 5 po Comp. à 8,99 \$ Maintenant 5,99 \$
Bougies brillantes Comp. de 15,99 à 19,99 \$ Maintenant 9,99 à 19,99 \$
Guirlande de luxe 72 po 49,99 \$
Arbres coniques blancs 12, 18 ou 24 po 9,99 à 19,99 \$

Journées d'appréciation des clients

Vendredi, samedi et dimanche

Du 25 novembre au 27 novembre 2011 inclusivement

20%

de rabais sur votre achat

Bougeoirs Alannah pour mini bougie 3, 4 et 6 po

Comp. jusqu'à 19,99 \$
Maintenant 5,99 à 14,99 \$

Festive Lights Ensemble 8 pièces

Comp. à 29,99 \$
Maintenant 14,99 \$

Lampes-tempête Shaka

Jeu de 3
Comp. à 44,99 \$
Maintenant 29,99 \$
Les accessoires sont vendus séparément

Les accessoires sont vendus séparément

Tous les bougeoirs, porte-chandelles, lampes-tempête, bougies, assiettes de présentation et accessoires pour bougies sont maintenant en solde.

GAGNEZ

une carte-cadeau Bowring au montant de **200 \$**

Tirage hebdomadaire. Visitez un magasin près de chez vous. Aucun achat requis. Le concours se termine le 31 décembre 2011.

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Jusqu'à l'épuisement des stocks. Certains produits peuvent ne pas être disponibles dans tous les magasins. *Cette promotion ne peut pas être combinée à d'autres promotions ou coupons-rabais. Ces rabais ne s'appliquent pas aux cartes-cadeaux, aux achats antérieurs ni à l'ornement 'Rêve'. En cas d'erreur d'impression, les articles seront vendus au prix en vigueur. L'événement Tout brille et scintille se tiendra jusqu'au 30 novembre 2011 inclusivement.

CARTE-CADEAU

Toujours le cadeau idéal disponible en plusieurs coupures

Carrefour Laval
3035, boul. Le Carrefour
LAVAL
450.681.0575

Riocan Centre Kirkland
3252, rue Jean-Yves
KIRKLAND
514.693.1086

Quartier Dix-30
9415, boul. Leduc
BROSSARD
450.445.8015

Brossard Mail Champlain
2151, boul. Lapinière
BROSSARD
450.672.1610

Place Ste Foy
2450, boul. Laurier
STE-FOY
418.658.5116

Complexe Les Ailes
677, rue Sainte-Catherine
MONTRÉAL
514.845.6209

BOWRING.COM

Duvets

Économisez 20 à 50 % tous les jours

Pour détails voir duvetsungava.ca

ungava

duvet

depuis 1981

(514) 287-9276 Ouvert Lun. à Sam.
10, Av. des Pins O. (angle St-Laurent)
Recommandé par "Le Consommateur Averti Mtl."

DeSerres

La magie des Fêtes

TOUTES LES OFFRES DE NOTRE CIRCULAIRE
EN MAGASIN OU SUR DESERRES.CA

149⁹⁷ ~~199⁹⁹~~

LE MARC
Chevalet d'atelier moyen
Construit en hêtre verni
MARC



19⁹⁹

COFFRET COMPLET D'ACTIVITÉS
Apprenez à peindre et à colorier avec
les craies, crayons, feutres et pastels
CATLCR006



79⁹⁷ ~~99⁹⁹~~

**ENSEMBLE CHEVALET
TOUS MÉDIAS**
Peinture acrylique, à l'huile
et à l'aquarelle, pastels, crayons,
pinceaux et accessoires.
104 pièces dans un
coffret/chevalet en bois
RBA6000



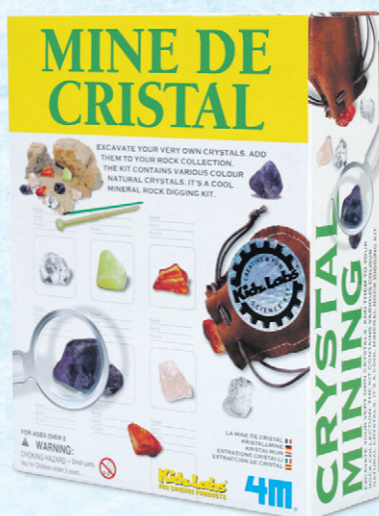
29⁹⁷

**CUBE AMUSANT
B. TIMES SQUARE**
Avec musique, lumière
et bouton. Marche/Arrêt
BX1006



20%
de rabais

**ENCADREMENT
SUR MESURE**



12⁹⁷ ~~14⁹⁹~~

MINE DE CRISTAL
Ensemble d'excavation
pour trouver 8 cristaux naturels
PW3252

PRODUITS VEDETTES DE LA SEMAINE

24⁹⁹

**JEU DE FORME
BUCKYCUBES B3**
Petits cubes aimantés
permettant de créer une infinité
de formes. Plaisir illimité !
14 ans et plus
PGBMCUBE



TEL QUE
VU SUR
YouTube!

14⁹⁷ ~~16⁹⁹~~

**ENSEMBLE DE 39 BOULES
BLANCHES À DÉCORER**
Formats variés
AR14090003



14⁹⁹
ch.

ASSORTIMENT DE PERLES
Plusieurs modèles au choix : bleu et vert, rose, naturel
ou bleu et brun
D49560, D49562, D49591, D49593



NOUVEAU

Offre en vigueur jusqu'au 31 décembre 2011 ou jusqu'à épuisement de la marchandise. Malgré l'attention portée à la rédaction de cette publicité, DeSerres ne peut être tenue responsable des erreurs typographiques. Les articles peuvent différer des photos et les offres sur DESERRES.CA peuvent différer de celles en magasin.

27 NOUVEAU
À VAUDREUIL

26 MAGASINS AU CANADA | DEPUIS 1908

ACHETEZ EN LIGNE
DESERRES.CA



TOYS R US

ÉVÈNEMENT

1/2 PRIX

DÉBUTE VENDREDI!

Plein d'autres jouets seront à moitié prix! Les magasins ouvrent tôt.
Vérifiez les heures d'ouverture de votre magasin.



Toutes les figurines
de luxe Transformers
à 16,99 \$

847 \$

cour. 16,99 \$
186511

**1/2
PRIX**

Barbie



Toutes les poupées
Barbie à 16,99 \$

847 \$

ch.
cour. 16,99 \$ ch.
935069

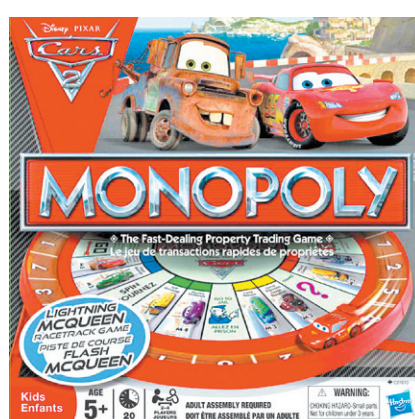
**1/2
PRIX**

**1/2
PRIX**

Monopoly Cars 2
Piste de course

1247 \$

cour. 24,99 \$
350079
Min 24 par magasin



Cabbage Patch
nouveau-né surprise

1497 \$

ch.
cour. 29,99 \$ ch.
654655
Min 40 assortis par magasin

**1/2
PRIX**



LEGO World Racers
La poursuite arctique

4247 \$

cour. 84,99 \$
409197
**Du 25 au 27
nov. seulement**

**1/2
PRIX**

Du 25 au 27 nov. seulement



**RABAIS
60 \$**

Lot Kinect
Xbox 360 de 4 Go

23997 \$

cour. 299,99 \$
771716



**1/2
PRIX**

Poupée-mannequin
de base Raiponce

1147 \$

cour. 22,99 \$
845574
Min 15 par magasin

**BAS PRIX
GARANTI**
Nous vous offrons le même prix
que celui annoncé!
Détails en magasin.

TOYS R US

Gagnez du temps.
Magasinez en ligne.
www.toysrus.ca

ANJOU
7200, Boulevard
Louis-H-Lafontaine
BOISBRIAND
3450, Avenue des
Grandes-Tournelles
BROSSARD
6855, Boulevard Taschereau

LASALLE
7125, Boulevard Newman
LAVAL
2600, Boulevard Daniel-Johnson
POINTE CLAIRE
6301, Autoroute
Transcanadienne

REPENTIGNY
100, Boulevard Brien
SAINT-BRUNO
655, Boulevard des
Promenades

Magasins Express
PLACE VERTU
3131 Boul. de la Côte-Vertu,
Saint-Laurent
SAINT-JÉRÔME
1950 Curé-Labelle

Le choix varie selon le magasin. Limite de 2 offres par article par famille. Dans la limite des stocks.
Aucun bon différé. Les prix sont en vigueur du vendredi 25 novembre au jeudi 1^{er} décembre, sauf avis contraire.
Les articles ne sont pas tous disponibles dans les magasins Toys "R" Us Express.

GRANDE GUIGNOLÉE
DES MÉDIAS 2011

MISEZ SUR NOS JOURNALISTES
À L'ENCAN LA PRESSE

Le temps de La grande guignolée des médias est arrivé, une opération unique pour amasser des fonds et des denrées au profit de Jeunesse au Soleil, de la Société Saint-Vincent de Paul et de Moisson Montréal. À cette occasion, la rédaction de *La Presse* se prête au jeu de l'encan. Que vous soyez amateur de grande cuisine, de politique, ou de spectacles, faites votre choix et misez haut pour avoir la chance de vivre l'actualité comme jamais.



LOT 1

Mise de départ1050\$

SOUPEZ AVEC **YVES BOISVERT**

Vous désirez souper dans un restaurant branché avec le chroniqueur Yves Boisvert? La grande guignolée des médias vous offre la possibilité de discuter des grandes questions de l'actualité avec cet analyste réputé ou d'obtenir son avis sur des sujets qui vous préoccupent. Pour deux personnes.



LOT 2

Mise de départ625\$

PARTEZ EN REPORTAGE AVEC NOTRE PHOTOGRAPHE **BERNARD BRAULT**

Passez de l'autre côté de l'objectif en suivant le photographe Bernard Brault, maintes fois primé, dans le cadre d'un de ses reportages. Une expérience qui vous donnera un point de vue unique sur le photojournalisme en pleine action. Pour une personne.



LOT 3

Mise de départ750\$

VISITEZ LES STUDIOS D'ET DIEU CRÉA... **LAFLAQUE**, OBTENEZ UN DESSIN ORIGINAL ET PARTAGEZ UN REPAS AVEC **SERGE CHAPLEAU**

Visitez le studio où est réalisée l'émission *Et Dieu créa... Laflaque* en compagnie de son créateur, Serge Chapleau, et découvrez les secrets entourant l'animation du présentateur de nouvelles le plus irrévéréncieux du Québec. Partagez ensuite un repas avec le célèbre caricaturiste de *La Presse* qui vous offrira un de ses dessins originaux. Pour deux personnes.



LOT 4

Mise de départ800\$

ACCOMPAGNEZ **ÉRIC CLÉMENT** À UN GALA DU 30^e FESTIVAL JUSTE POUR RIRE EN JUILLET 2012

Vivez une soirée de gala Juste pour rire avec le journaliste culturel Éric Clément. Commencez la soirée avec un repas au restaurant de la tente Charlot VIP. Visitez ensuite les coulisses de la Place des Arts avant d'assister au gala et de rencontrer les artistes dans leur loge après le spectacle. Pour deux personnes.



LOT 5

Mise de départ1100\$

ASSISTEZ AU CONCERT DE L'OSM NOËL CONTÉ PAR **FRED PELLERIN** AVEC **ALAIN DE REPENTIGNY**

Le 17 décembre prochain, assistez à la rencontre inédite du monde symphonique et de l'univers coloré du célèbre conteur de Saint-Élie-de-Caxton en compagnie d'Alain de Repentigny, journaliste culturel chevronné de *La Presse*. Rencontrez Fred Pellerin et Kent Nagano après le spectacle et recevez un cadeau-surprise de Fred Pellerin. Pour deux personnes.



LOT 6

Mise de départ700\$

PASSEZ UNE JOURNÉE SUR LE TERRAIN AVEC **PATRICK LAGACÉ**

Partagez une journée sur le terrain avec Patrick Lagacé et expérimentez la fébrilité du métier de chroniqueur à *La Presse* en le suivant dans le cadre de l'un de ses reportages. Grands sujets de l'heure et dossiers chauds en perspective! Pour une personne.



LOT 7

Mise de départ800\$

CRITIQUEZ UNE BONNE TABLE DE MONTRÉAL AVEC **MARIE-CLAUDE LORTIE**

Offrez-vous une escapade culinaire gastronomique à l'une des meilleures tables de Montréal en compagnie de la journaliste Marie-Claude Lortie, critique culinaire de *La Presse*, et recevez un exemplaire dédicacé de son guide *Restos Montréal 2012*. En prime, obtenez la conserve de «Pigeonneau Chasseur» numérotée 001 sur 215 de la «Grande Conserve de la Guignolée» du Naked Lunch ainsi que le dessin original 8,5 po sur 11 po de l'étiquette créée par Plume Latraverse. Pour deux personnes.



LOT 8

Mise de départ500\$

VISITEZ LA SALLE DE RÉDACTION EN COMPAGNIE DE NOS TROIS DIRECTEURS DE L'INFORMATION

Découvrez toute l'intensité de la salle de rédaction de *La Presse* en compagnie de ses trois directeurs: **Mario Girard**, **Yann Pineau** et **Alexandre Pratt**. Participez, à titre de témoin privilégié,

à la réunion de production en vue du numéro du lendemain. Découvrez du même coup les petits secrets de ce véritable sanctuaire de l'information. Pour une personne.



LOT 9

Mise de départ500\$

PASSEZ DERRIÈRE LA CAMÉRA AVEC L'ÉQUIPE DE *LA PRESSE*

Passez une journée dans les coulisses de la production photo et vidéo avec l'équipe du journalisme visuel de *La Presse*. Participez au tournage de capsules vidéo et accompagnez **Isabelle Audet** et **Tristan Péloquin** sur le terrain. En prime, recevez une de nos photos gagnantes du prix Antoine-Desilets, dédicacée et encadrée.



LOT 10

Mise de départ1100\$

GRAND SOUPER GASTRONOMIQUE AVEC GEOFFREY MOLSON ET LA CHRONIQUEUSE AFFAIRES **SOPHIE COUSINEAU**

La brasserie Molson Coors célèbre cette année son 225^e anniversaire. Venez lui porter un toast et discuter affaires, hockey et show-business en compagnie de Geoffrey Molson, président du conseil du Groupe CH, propriétaire du club de hockey Le Canadien de Montréal, du Centre Bell et d'evenko. Le tout dans le cadre d'un souper gastronomique animé par la chroniqueuse affaires Sophie Cousineau au restaurant Le Club Chasse et Pêche. Pour une personne durant la saison du Canadien.



LOT 11

Mise de départ2000\$

ASSISTEZ EN GROUPE À UN MATCH DU CANADIEN DANS UNE LOGE DU CENTRE BELL

Assistez à un match du Canadien de Montréal dans une loge du Centre Bell en compagnie de cinq de vos amis, de trois journalistes de *La Presse* et du vice-président à l'information et éditeur adjoint, **Éric Trottier**. Profitez de l'occasion pour débattre des performances du Tricolore avec trois de nos experts, sélectionnés à partir d'une liste de dix noms que vous aurez soumise au préalable. Pour six personnes.

➤ **VENEZ MISER**
JUSQU'AU 1^{er} DÉCEMBRE, 16h
www.lapresse.ca/encans2011

L'offre

Autobahn pour tous

L'ingénierie allemande. Maintenant plus abordable que jamais.



TOP SAFETY PICK

Insurance Institute for Highway Safety

Véhicule le plus sécuritaire

Passat 2012

OFFRE DE LANCEMENT

0\$ PREMIÈRE MENSUALITÉ⁺

La toute nouvelle Passat 2012

Louez à partir de

299\$ par mois pour 48 mois^{**}

ou achetez à partir de 25 440 \$*

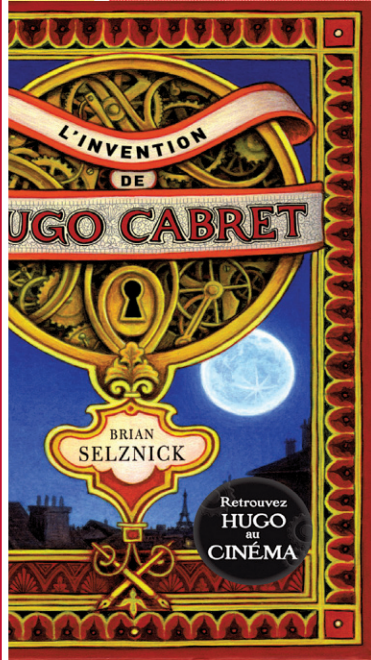
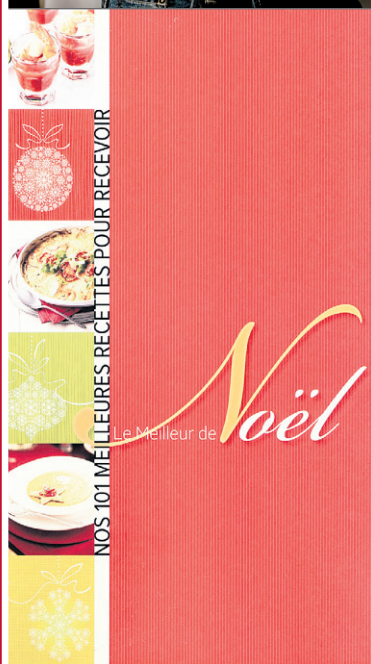
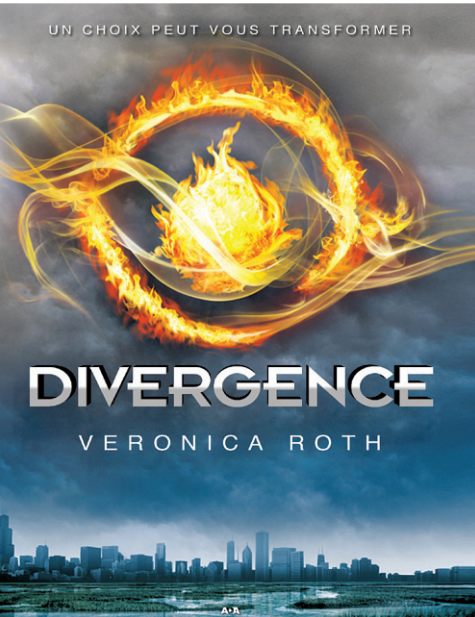
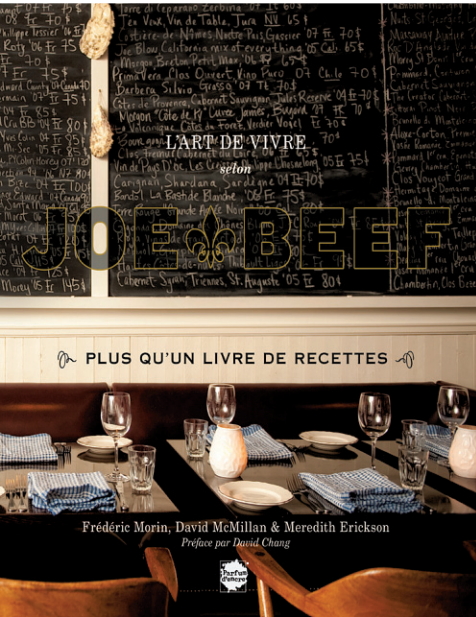
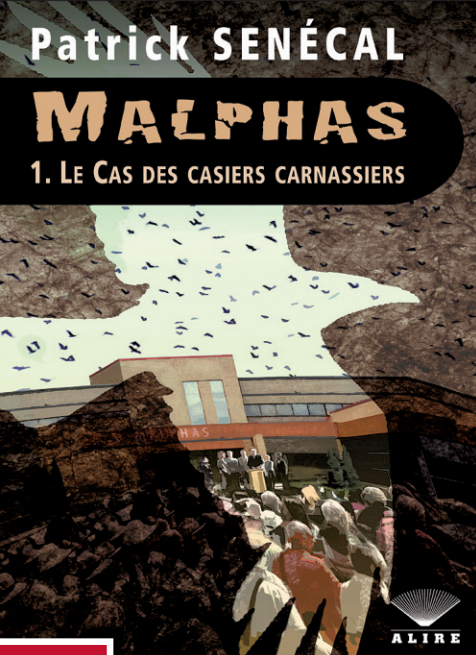
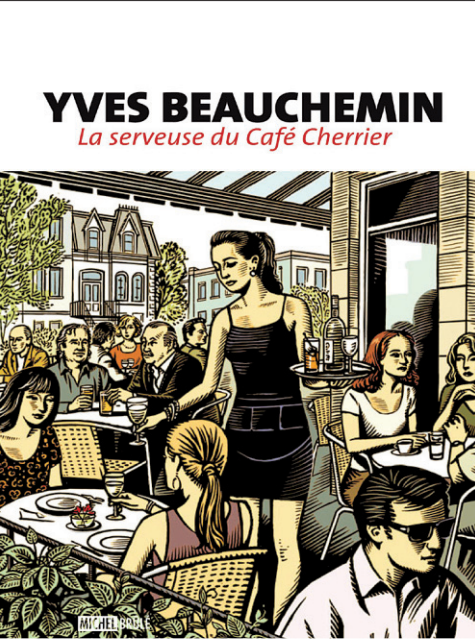
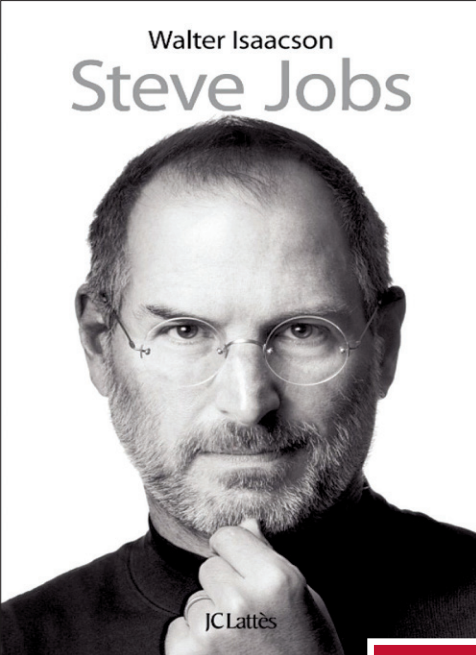


Das Auto.

1 888 ROULE VW

vw.ca

*Le PDSF du modèle Passat 2012 de 2,5 L neuf et non immatriculé de base avec boîte manuelle à 5 vitesses est de 25 440 \$ (frais de transport et inspection de prélivraison de 1 365 \$ et taxe d'accise de 100 \$ sur le climatiseur inclus). Assurances, immatriculation, frais d'inscription jusqu'à 46 \$ au RDPRM, droits, options et taxes applicables en sus. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. **Cette offre de location d'une durée limitée et sujette à l'approbation du crédit de Volkswagen Finance est basée sur le modèle Passat 2012 de 2,5 L neuf et non immatriculé de base avec boîte manuelle à 5 vitesses. Frais de transport et inspection de prélivraison de 1 365 \$ et taxe d'accise de 100 \$ sur le climatiseur inclus dans le paiement mensuel. Acompte de 1 958 \$ ou échange équivalent, dépôt de sécurité de 350 \$ et première mensualité requis au moment de la signature. Frais de 15 ¢ du kilomètre après 64 000 km en sus. Assurances, immatriculation, frais d'inscription jusqu'à 46 \$ au RDPRM, droits, options et taxes applicables en sus. *Première mensualité gratuite offerte avec une location de 48 mois (sur approbation de crédit de Volkswagen Finance) pour certains modèles Passat 2012 neufs et non immatriculés (modèles TDI Diesel propre exclus) jusqu'à concurrence de 500 \$ (taxes exclues). PDSF du modèle de base : 25 440 \$. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. Offres en vigueur jusqu'au 31 décembre 2011 et pouvant être modifiées ou retirées en tout temps sans préavis. Visitez votre concessionnaire ou vw.ca pour les détails. Modèle montré à titre indicatif seulement. « Volkswagen », le logo Volkswagen, « Passat » et « Autobahn pour tous » sont des marques déposées de Volkswagen AG. « Das Auto » est une marque de commerce de Volkswagen AG. © Volkswagen Canada 2011.



ACHETEZ-EN 3
ET LE 4^e EST
GRATUIT

TOUS LES LIVRES
ET MAGAZINES*

En magasin seulement. Jusqu'à dimanche.

Indigo

Chapters

Coles

indigo.ca

Votre boutique pour les Fêtes



*L'offre est valide en magasin seulement jusqu'au 27 novembre 2011, et s'applique à tous les livres et magazines en stock. L'offre n'est pas valide en kiosque. Elle ne peut servir à acheter des produits de la Fondation Indigo pour l'amour de la lecture ou des livres numériques. Le livre ou le magazine gratuit doit être d'une valeur égale ou inférieure à celle de l'article admissible le moins cher. L'offre peut être modifiée ou prendre fin en tout temps, sans préavis.

POLITIQUE

La CAQ courtise le député Daniel Ratthé

Le parti de François Legault tiendra des assemblées d’investiture en janvier

DENIS LESSARD
ET VINCENT MARISSAL

QUÉBEC — La Coalition avenir Québec de François Legault courtise le député péquiste Daniel Ratthé, une prise qu’on aimerait réaliser avant la rentrée parlementaire de février 2012. Le député de Blainville est « en réflexion », confie-t-on à la CAQ, il se prête à « des pour-parlers » par personnes interposées et sa décision tombera bientôt.

Un autre candidat potentiel, Jean Leclerc, dans la région de Québec, a manifesté son intérêt « par des émissaires » auprès de François Legault. Ils se sont entretenus au téléphone. La candidature de l’ancien ministre du Parti libéral du Québec, plausible, ne sera pas annoncée avant un bon moment, toutefois. Après

avoir quitté la politique provinciale en 1994, l’homme d’affaires a songé à faire le saut avec le PLC comme candidat-vedette, à Québec, il y a trois ans.

Le député Daniel Ratthé est l’un de ceux qui ont mené la fronde contre Pauline Marois, il y a deux semaines, quand une dizaine de députés ont réclamé le départ de la chef derrière des portes closes. On le dépeint comme un souverainiste modéré, surtout inquiet de sa réélection sous la bannière péquiste avec M^{me} Marois. Il n’a pas rappelé *La Presse* hier. Selon son président d’association, Maurice Rivet, Daniel Ratthé n’a pas soufflé mot de ses questionnements à son organisation.

« Il a un profil qui nous intéresse, en effet », confirme-t-on dans l’entourage de



PHOTO FOURNIE PAR LE PQ
Daniel Ratthé, député péquiste de Blainville, est l’un de ceux qui ont mené la fronde contre Pauline Marois, il y a deux semaines.

François Legault où, depuis plusieurs semaines, on laisse entendre que des péquistes sont susceptibles de venir rejoindre les députés qui rallieront la CAQ au début de 2012.

François Rebello, élu dans La Prairie et ancien lieutenant de M. Legault, « n’a qu’un téléphone à faire, la porte est ouverte », confie-t-on.

D’autres élus péquistes du 450, terre fertile pour la Coalition avenir Québec, n’intéressent toutefois pas Legault. Mathieu Traversy et Guillaume Tremblay, députés de Terrebonne et de Masson, sont davantage associés au « grenouillage » au PQ et « plus difficiles à gérer ».

Quelques entrevues ont déjà été faites avec des candidats jugés intéressants, parmi les 800 CV reçus.

La CAQ entend tenir ses premières assemblées d’investiture en janvier, afin de garder son élan et sa présence dans les médias. On veut se prémunir aussi contre la possibilité

d’élections générales à la fin du printemps, une éventualité que Legault ne peut totalement écarter.

Commission politique

Autre événement déjà inscrit à l’agenda de François Legault, le lancement de la commission politique du parti, qui sera présidée par un universitaire, au début de 2012. Le groupe aura à rédiger, à partir du squelette des prises de position de la CAQ, une véritable plateforme électorale.

Deux cocktails-bénéfice seront tenus en décembre juste avant la fin de l’année financière, explique-t-on dans l’organisation. On attend 300 personnes environ aux réceptions de Montréal et de Québec, les 6 et 7 décembre – des contributions de 400\$ par personne sont exigées.

LES SOUFFLEUSES À NEIGE
CRAFTSMAN
SONT EN TÊTE DES VENTES AU
CANADA*

POWERED BY
BRIGGS & STRATTON

RABAIS
600\$
999⁹⁹

Souffleuse à neige CRAFTSMAN^{®/MD}
27 po à 2 phases et direction
assistée EZ Steer^{TM/MC}

- Moteur Briggs & Stratton
305 cm³ à couple 14,5 pi/lb
- Démarreur électrique.
Facile à démarrer
N° 52126. Rég. Sears 1599,99

*D'après des sondages indépendants dans tout le pays en vigueur au moment de la préparation de la publicité

PRIX DE SOLDE EN VIGUEUR JUSQU'AU
4 DÉCEMBRE 2011

NE114G811 © 2011. Sears Canada Inc.

Sears*

PQ

Guy Leclair
nie être
la « taupe »

DENIS LESSARD

QUÉBEC — Nouveau développement dans le feuilleton des fuites du caucus péquiste. Guy Leclair, député de Beauharnois, contredit formellement les accusations émanant du cabinet de Pauline Marois.

Mardi, M. Leclair a été écarté du caucus péquiste jusqu’à la rentrée de février 2012. Il doit répondre à des accusations de « garde et contrôle » d’un véhicule lorsqu’il était en état d’ébriété, des accusations pour lesquelles il a l’intention de plaider non coupable, en février prochain.

Un autre député péquiste, Yves-François Blanchet, a déjà fait face à des accusations identiques. Il a plaidé coupable et n’a jamais été sanctionné par la chef péquiste.

Le cabinet de M^{me} Marois a surtout justifié l’éviction de Leclair du caucus par le fait qu’il a « admis » être à la source de fuites qui ont relancé les doutes quant au leadership de Pauline Marois, la semaine dernière.

« Je veux être clair sur un point: contrairement aux propos cités dans certains médias, je n’ai jamais avoué être la source des fuites à l’origine des problèmes de leadership de Mme Marois pour la seule et unique raison que ce n’est pas moi. Je refuse donc catégoriquement de porter le chapeau pour quelque fuite que ce soit. Je n’ai absolument rien à y voir », a soutenu M. Leclair dans un communiqué publié hier.

La veille, Éric Gamache, attaché de presse au cabinet de M^{me} Marois, a soutenu que le député de Beauharnois avait reconnu, dans une rencontre avec la chef jeudi dernier, être à la source de nouvelles attaques dans les coulisses. Les journaux de Quebecor ont affirmé qu’une dizaine de députés s’apprêtaient à claquer la porte si M^{me} Marois restait, une information vite démentie par les « mutins » identifiés dans le caucus péquiste.

Guy Leclair confirme que M^{me} Marois lui a demandé de se retirer temporairement du caucus. « J’ai protesté contre cette façon de faire et persisté à l’effet que je n’étais pas la "taupe" tant recherchée. Le ou les véritables responsables courent toujours. J’ai néanmoins accédé à sa demande afin de me comporter en bon soldat », écrit-il dans le communiqué.

À propos des accusations qui pèsent sur lui, M. Leclair soutient en avoir informé M^{me} Marois dès le premier jour – il y a plus d’un mois, donc. « Je m’interroge toutefois sur les raisons ayant fait en sorte que cette information soit divulguée en même temps que mon retrait du caucus », a indiqué M. Leclair.

« J’appartiens toujours au caucus parlementaire du Parti québécois et je n’ai pas l’intention de le quitter », a insisté le député.

[illegible]

L'ÉCOLE ET LES SERVICES SPÉCIALISÉS



PHOTO DAVID BOILY, ARCHIVES LA PRESSE

Au cours des dernières années, la Montérégie est la région du Québec qui a connu la plus forte augmentation du nombre d'enfants atteints d'un trouble envahissant du développement (TED). Avec un taux de 105,9 enfants pour 10 000, c'est aussi la prévalence la plus élevée de la province.

PRIORITÉ AUX AUTISTES EN MONTÉRÉGIE

La région connaît la plus forte hausse des cas de troubles envahissants du développement



PASCALE BRETON

Une trentaine de classes spécialisées pour les enfants atteints d'un trouble envahissant du développement sont aménagées dans les écoles de la commission scolaire des Patriotes, en Montérégie. Il y a dix ans, on en comptait six à peine.

Au cours des dernières années, la Montérégie est la région du Québec qui a connu la plus forte augmentation du nombre d'enfants atteints d'un trouble envahissant du développement (TED). En 2009-2010, on y comptait 2061 enfants souffrant d'un TED. Avec un taux de 105,9 enfants

pour 10 000, c'est la prévalence la plus élevée au Québec.

« Les fluctuations sont aléatoires d'une année à une autre, mais on semble constater une accélération peut-être un peu plus importante en Montérégie », explique prudemment Manon Noisieux, agente de recherche et épidémiologiste à la direction de la santé publique de la Montérégie.

M^{me} Noisieux a mené une vaste étude de surveillance des TED entre 2000 et 2008. Au terme de cette recherche, les auteurs écrivaient que l'évolution de la prévalence était suffisamment importante pour que la santé publique en face une priorité.

Besoins en forte hausse

La prévalence des enfants atteints d'un TED est en explosion partout. Au Québec,

ce sont les grands centres comme Montréal, Laval et la Montérégie qui en comptent le plus. La présence et l'accessibilité des services n'y sont pas étrangères, puisque les parents n'hésitent pas à

Dans les écoles de la Montérégie, les TED sont désormais le handicap le plus fréquent chez les élèves, devant la déficience langagière. La commission scolaire des Patriotes a donc

directrice des services éducatifs à la commission scolaire, Monique Sauvageau.

Une « équipe volante » a été mise en place. Ce sont des intervenants de la commission scolaire qui se déplacent dans les écoles en soutien aux enseignants et à l'équipe en place.

Ensemble, ils discutent des meilleures façons de faire et des plans d'intervention à mettre en place. Car ce qui fonctionne avec un enfant n'est pas nécessairement la solution pour un autre.

Chose certaine, les enseignants sont souvent mal outillés et se sentent démunis. Ils ne savent pas toujours comment intervenir auprès d'un enfant atteint d'un TED ou ignorent les services offerts par leur école.

« On ne peut pas installer des classes spécialisées constamment, on manque de places. Comment intégrer ces enfants? Il faut travailler différemment. »
— Monique Sauvageau, de la commission scolaire des Patriotes

déménager là où ils croient que leurs enfants auront un meilleur accès aux services.

La ministre déléguée aux Services sociaux, Dominique Vien, a d'ailleurs commandé à un expert, cette semaine, un portrait complet des services offerts aux clientèles souffrant de TED.

pris le virage. L'ouverture de classes spéciales ne pouvait suffire, il fallait trouver d'autres solutions.

« On ne peut pas installer des classes spécialisées constamment, on manque de places. Comment intégrer ces enfants? Il faut travailler différemment », explique la

Vêtements sport 14+
Venez voir nos nouvelles collections d'hiver.
La mannequin porte le manteau de ski Silvester
sportiveplus
Ouvert du lundi au samedi

www.sportiveplus.com
facebook
Fabriqué au Québec

MONTRÉAL	SAINT-LAMBERT	QUÉBEC	LAVAL	ENTREPÔT, ST-CLET
5259, St-Laurent	474, av. Victoria	3186, ch. Ste-Foy	1962, Le Corbusier	297, Cité des Jeunes
514.272.8791	450.812.6987	418.614.8799	450.934.8791	450.456.3530

PROMOTION
CHEZ-SOI 55+
Une section spéciale sur l'habitation pour les 55 ans et plus.
À LIRE DANS LE CAHIER MAISON
CE SAMEDI DANS LA PRESSE

CINÉMA
CE QU'ON A VU.
CE QU'ON EN PENSE.

Tous les samedis dans La Presse

ACURA
VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS

TRANQUILLITÉ D'ESPRIT CERTIFIÉE.
Les véhicules d'occasion Acura certifiés vous feront découvrir un monde de performance et de raffinement. Tout commence avec une rigoureuse inspection en 125 points, une garantie du fabricant, une assistance routière et un choix exclusif de véhicules uniquement offerts chez votre concessionnaire Acura. Et cela se concrétise aussitôt, alors que vous partez derrière le volant d'un véhicule Acura de haute performance bien plus rapidement que vous ne le pensiez. Les véhicules d'occasion Acura certifiés. **Sélectionnés. Inspectés. Ajustés. Certifiés.**
Trouvez le vôtre sur acura.ca.

NOUS CÉLÉBRONS NOS 25 ANS AU PAYS. ET VOUS RECEVEZ LE CADEAU.
À PARTIR DE **0,25 %*** FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 25 MOIS
VÉHICULE D'OCCASION CERTIFIÉ :

- GARANTIE 6 ANS/160 000 KM POUR L'ENSEMBLE MOTOPROPULSEUR AVEC GARANTIE GLOBALE SUPPLÉMENTAIRE TRANSFÉRABLE OPTIONNELLE
- PRIVILÈGE D'ÉCHANGE DU VÉHICULE DE 7 JOURS/1 000 KM
- INSPECTION EN 125 POINTS SPÉCIFIQUES DU FABRICANT
- OPTIONS DE FINANCEMENT PRÉFÉRENTIELLES DISPONIBLE PAR L'ENTREMISE DE ACURA SERVICES FINANCIERS
- CHOIX EXCLUSIF DE VÉHICULES DE QUALITÉ SUPÉRIEURE AVEC RAPPORT D'HISTORIQUE CARPROOF**
- ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 H/7 JOURS

** Pour plus de détails, visitez carproof.com.

* Offre de financement d'une durée limitée pour tous véhicules d'occasion Acura certifiés TL et MDX disponibles par l'entremise de Acura Services Financiers, sur approbation de crédit. Cette offre est disponible pour un financement de 25 mois maximum sur les véhicules d'occasion certifiés Acura TL et MDX (modèles 2006-2010). Exemple de financement basé sur un modèle Acura d'une valeur de 20 000 \$, à un taux de 0,25 % par année, qui équivaut à 802,00 \$ par mois pendant 25 mois. Le coût d'emprunt est de 50,03 \$ pour un total des obligations de 20 050,03 \$. Taxes, permis, assurances et enregistrement en sus. Offre valide jusqu'au 31 décembre 2011. Financement sur 36, 48, 60 et 72 mois aussi offert. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Jusqu'à épuisement des stocks. Visitez votre concessionnaire Acura ou le site acura.ca pour les détails. © 2011 Acura, une division de Honda Canada.

L'ÉCOLE ET LES SERVICES SPÉCIALISÉS

Autisme

Les enfants qui souffrent d'un TED sont le plus souvent autistes. La majorité sont des garçons. Dans bien des cas, ils ont aussi plusieurs troubles associés, comme un déficit de l'attention. Certains élèves se replient sur eux-mêmes lorsqu'ils sont inquiets. D'autres ont besoin de silence absolu pour être en mesure de se concentrer. D'autres encore font des crises et peuvent devenir agressifs.

«Notre visée est toujours de faire cheminer cet enfant dans son parcours scolaire et de le qualifier le plus loin possible», souligne M^{me} Sauvageau.

Il ne s'agit pas d'accoler une étiquette sur l'enfant, explique Isabelle Lauzon, conseillère pédagogique auprès des élèves ayant un TED dans les classes ordinaires et spécialisées.

«Le diagnostic d'un enfant TED aide plutôt l'enseignant à évaluer de quelle façon il doit ajuster son enseignement», dit M^{me} Lauzon, qui est membre de l'équipe volante.

Au fil des ans, le recours aux classes spéciales a diminué. Des données compilées par la direction de la santé publique de la Montérégie indiquent que la proportion d'enfants atteints d'un TED intégrés dans une classe régulière, avec le soutien d'un intervenant, est passée de 31 % en 2000-2001 à 44 % en 2009-2010.

Plus un enfant atteint d'un TED reçoit de l'aide rapidement, mieux il réussit à s'intégrer dans le milieu scolaire. «Quand on travaille avec un enfant de 6 ou 7 ans, on est toujours en train de récupérer ce qu'on n'a pas pu travailler à 3 ou 4 ans», explique la directrice générale du centre de réadaptation en déficience intellectuelle (CRDI) Montérégie-Est, Johanne Gauthier.

Trop souvent, l'équipe du CRDI – considéré comme la troisième ligne – est appelée en renfort trop tard, déplore M^{me} Gauthier.

«On nous interpelle un peu trop tard, quand l'enfant est sur le bord de la porte. Il faudrait intervenir avec l'école bien avant que l'enfant ne soit expulsé pour des comportements excessifs.»



Comme des milliers d'enfants, Félix, 12 ans, a un trouble envahissant du développement. «Il a besoin d'un cadre pour bien fonctionner», explique son père, Louis Provencher.

La clé : un cadre serré

PASCALE BRETON

Il est 19 h. Assis à la table de la cuisine, la tête penchée sur sa feuille blanche, Félix planche sur un exercice de lecture. À ses côtés, ses parents supervisent son travail.

À première vue, cette situation n'est pas différente de celle qui se déroule dans une majorité de chaumières québécoises à l'heure des devoirs. Mais les parents sont, ici, particulièrement vigilants.

Comme des milliers d'enfants, Félix, 12 ans, a un trouble envahissant du développement. «Il a besoin d'un cadre pour bien fonctionner», explique son père, Louis Provencher.

Les directives doivent être claires et ne laisser place à aucune interprétation. C'est particulièrement le cas lorsque le jeune garçon travaille une matière qu'il affectionne moins, comme le français.

Il sait qu'il doit faire son travail et qu'après, seulement, il pourra rejoindre ses frères pour regarder la télévision.

Le diagnostic de TED a été posé lorsque Félix était encore à la garderie. Dès la maternelle, ses parents se sont fait un devoir de suivre de près son parcours scolaire.

Félix cheminait bien à l'école, mais des difficultés sont survenues lorsqu'il est arrivé en 3^e année. Il a

finallement changé d'école et a fait un séjour dans une classe spéciale.

Il en garde un bon souvenir. «On recevait plus de récompenses, c'était l'un. Je me sentais compris», se souvient-il.

Rapidement, Félix a toutefois pu réintégrer une classe régulière. Il s'y sent bien, d'autant plus qu'il sait que son enseignante comprend la situation. Une technicienne en éducation spécialisée l'accompagne aussi à certains moments dans la classe.

«Parfois, je deviens plus énervé, je ne veux pas écouter, alors elle me propose de faire mon travail dans son bureau. C'est plus calme et j'arrive

mieux à me concentrer», explique Félix.

Cette indulgence et cette compréhension des enseignants sont nécessaires, croit Louis Provencher. Permettre à un enfant de bouger quelques minutes ou de s'isoler momentanément fait souvent toute la différence auprès d'un enfant atteint d'un TED.

À l'école Notre-Dame que fréquente Félix, à Otterburn Park, il est aussi d'usage que l'enseignant écrive un petit mot aux parents, le soir, pour relater la journée. Maintenant en 6^e année, Félix a acquis la maturité nécessaire pour parler lui-même de sa journée, mais ces communications restent appréciées.

«C'est une façon de se tenir à jour et d'éviter que, soudain, ça nous explose au visage», explique la mère de Félix, Maryse Demers.

Le guide du vin

2012

Aussi en version numérique !

31^e édition

Michel Phaneuf et Nadia Fournier

- Plus de 2400 vins répertoriés
- Les Grappes d'or 2012
- Les 50 meilleurs vins à moins de 15\$
- Les 100 meilleurs vins entre 15 et 30\$
- Et bien plus encore...

Recevez la version numérique gratuitement à l'achat du Guide du vin 2012 ou achetez-le en ligne à editions-homme.com

EDITIONS-HOMME.COM

LES EDITIONS DE L'HOMME

Une compagnie de Quebecor Media

LA RÉFÉRENCE COMPLÈTE

DES MORDUS DE L'AUTOMOBILE

Le guide de l'auto numéro 1 depuis 46 ans, se démarque par :

- 671 pages d'opinions et de critiques sur tous les modèles 2012 ;
- une section spéciale sur les super sportives ;
- les statistiques de tous les véhicules ;
- des évaluations basées sur des essais à long terme ;
- des codes QR pour accéder rapidement aux banques d'information du site Web.

SODEC Québec

GROUPE LIBREX

Une compagnie de Quebecor Media

ACTUALITÉS

En anglais chez l’une, mais pas chez l’autre

Contrairement à la Banque Nationale, Desjardins obtient des services informatiques en français d’IBM



FRANCIS VAILLES

Le Mouvement Desjardins a recours au même fournisseur externe pour ses services informatiques que la Banque Nationale, la firme IBM. Or, Desjardins continue d’avoir des services en français, tandis que tout est donné en anglais à la Banque Nationale.

«Il arrive parfois que des experts d’IBM s’expriment uniquement en anglais, mais sinon, les communications ont lieu majoritairement en français», nous indique le porte-parole du Mouvement Desjardins, André Chapleau.

Hier, *La Presse* a reçu de nombreuses réactions au reportage portant sur la langue de travail à la Banque Nationale. Le reportage a fait état de l’utilisation de l’anglais par de nombreux employés de la Banque, particulièrement ceux du service des technologies de l’information (TI).

Des sources proches d’IBM nous indiquent que les services de la multinationale sont maintenant offerts en français pour seulement 2 des 12 clients du Québec, soit Desjardins et la Ville de Montréal. La porte-parole d’IBM, Johanne Fortin, a affirmé que la firme «travaille avec une foule de clients et [...] le fait dans la langue de leur choix».

À la Banque Nationale, la clause prévoyant qu’IBM offre des services en français a été abandonnée par l’institution en 2009, selon nos informations. Par la suite, les employés francophones d’IBM affectés à ce compte auraient progressivement quitté la firme, remplacés par des anglophones de l’Ontario,



PHOTO PATRICK SANFAÇON, ARCHIVES LA PRESSE

À la Banque Nationale, la clause prévoyant qu’IBM offre des services en français aurait été abandonnée par l’institution en 2009. Par la suite, les employés francophones d’IBM affectés à ce compte auraient progressivement quitté la firme, remplacés par des anglophones de l’Ontario, de la Colombie-Britannique et des États-Unis.

de la Colombie-Britannique et des États-Unis. L’anglais serait maintenant prédominant chez IBM à Montréal, nous dit-on.

Hier midi, la Banque Nationale a publié un communiqué en réaction à notre reportage. « Nous prenons

employés et à la réalité d’affaires avec laquelle nous devons composer », écrit la Banque Nationale, qui se dit fière de ses racines québécoises.

En fin de journée, le porte-parole de la Banque, Claude Breton, n’a pas voulu com-

pour faire des ajustements avec nos équipes concernant ces enjeux », a-t-il dit.

Réactions à Québec

Le sujet a rebondi à l’Assemblée nationale. «Est-ce que le premier ministre trouve accep-

respecter le droit des Québécois de travailler en français?», a demandé le député péquiste François Rebello.

La ministre de la Culture, Christine St-Pierre, a répondu que l’Office de la langue française allait faire les vérifications qui s’imposent. «La Banque Nationale s’est inscrite de façon volontaire à l’Office en 1983 et elle a obtenu un certificat de francisation. Ayant un certificat de francisation, il doit y avoir un comité de francisation et la Banque doit se soumettre à certaines règles», a essentiellement répondu M^{me} St-Pierre.

Troublée

De son côté, la présidente de Québec solidaire, Françoise David, s’est dite troublée par les révélations de *La Presse*. «Je trouve scandaleux que les pratiques décrites dans *La Presse* se déroulent à l’intérieur d’une banque qui dit respecter la loi 101 et qui est la première banque québécoise. Il est nécessaire que le président de la Banque Nationale [Louis Vachon] fournisse non seulement des explications sur cette situation, mais qu’il y apporte des correctifs très sérieux», a dit M^{me} David.

Selon Québec solidaire, les employeurs ne doivent pas exiger la connaissance de l’anglais pour un emploi à moins qu’ils puissent démontrer que cette langue est indispensable. Le parti propose notamment de bannir l’utilisation de matériel technique en anglais et de remplacer ces outils par leurs équivalents en français.

Par ailleurs, les lecteurs de *La Presse* font état d’autres entreprises du Québec inc. qui ont baissé les bras en ce qui concerne le français comme langue de travail.



Pour joindre notre journaliste: fvailles@lapresse.ca

« Est-ce que le premier ministre va faire honneur à sa langue et dire à la Banque Nationale: si vous voulez faire affaire avec le gouvernement, vous allez respecter le droit des Québécois de travailler en français? » — Le député péquiste François Rebello

acte des enjeux soulevés ces jours-ci. Ces enjeux ne nous laissent pas indifférents: ils nous interpellent. Nous renforcerons le dialogue avec les équipes concernées pour élaborer des solutions viables, qui conviennent à la fois à nos

menter la différence entre la langue de travail des services informatiques de Desjardins et celle de la Banque Nationale. «Nous ne nous excuserons pas de créer à Montréal des centaines de postes de qualité. Et il nous faut plus de 24 heures

table qu’une entreprise force ses employés à travailler en anglais au Québec? Est-ce que le premier ministre va faire honneur à sa langue et dire à la Banque Nationale: si vous voulez faire affaire avec le gouvernement des Québécois, vous allez

Recevez 200 \$ de rabais sur un fauteuil inclinable Stressless en faisant un don de 50 \$ ou plus à une œuvre de charité.

Le confort c’est... offrir un cadeau qui va durer.



RECEVEZ 200 \$ DE RABAIS*

sur n’importe quel fauteuil inclinable Stressless® ou 400 \$ de rabais sur les fauteuils inclinables Stressless® Royal sélectionnés en faisant un don de 50 \$ ou plus à un œuvre de charité, du 25 novembre au 16 janvier.

Vous pouvez rendre tout le monde plus confortable en cette période de Fêtes



Obtenez plus d’information ici.

C’est le moment idéal pour offrir un cadeau à ceux que l’on aime. Pour un temps limité, lorsque vous faites un don de 50 \$ ou plus à une œuvre de charité, vous recevrez 200 \$ de rabais à l’achat de n’importe quel fauteuil inclinable Stressless® à prix courant ou 400 \$ de rabais sur les fauteuils inclinables Stressless® Royal sélectionnés. Faites-vous plaisir en vous offrant le cadeau du confort ultime et, par la même occasion, appuyez une bonne cause.

Stressless® est fièrement recommandé par l’Association américaine de chiropraxie.



9080, boul. Cavendish • Saint-Laurent, Québec H4T 1Z8
514 334-2030
www.galeriedanoise.com

IDÉES CADEAUX

CONFECTION

Coppley
Hugo Boss
Jack Victor
Kenzo
Pal Zileri
Strellson
Ted Baker
Tombolini

SPORTSWEAR

Aquascutum
Barbour
Bogner
Boss Green
Brax
Bugatti
Burberry
Canada Goose
Chévignon
Façonnable
John Smedley
M.E.N.S.
Michael Kors
Paul & Shark
Polo Ralph Lauren
Robert Graham
Robert Talbot
Ted Baker
Tommy Bahama

CHAUSSURES

Allen Edmonds
Cole-Haen
Florsheim
Fratelli Rossetti
Hugo Boss
Johnston & Murphy
Lloyd
Mephisto
Pikolinos

OGILVY
monsieur

ESPACE HOMME AU 4^e
1307, rue Sainte-Catherine Ouest
514.845.4742
ogilvycanada.com

Radio-Canada tenue de révéler les documents demandés

Voir la version complète
de cet article sur [LaPresse.ca](https://www.lapresse.ca)

Sears*

SOLDES FIN DE SEMAINE

DU VENDREDI EXCEPTIONNEL

DU JEUDI 24 AU DIMANCHE 27 NOVEMBRE 2011,
sauf avis contraire, dans la limite des stocks

9,99

TOUS LES VÊTEMENTS
ARNOLD PALMER^{MC}
ET RETREAT^{MD}
À PRIX DE LIQUIDATION
POUR HOMMES.

Dans la limite des stocks

24,99

TOUS LES VÊTEMENTS
LIZ CLAIBORNE^{MD}
À PRIX
ORDINAIRES
ET DE
LIQUIDATION
Rég. Sears jusqu'à
99 \$

AUSSI, RABAIS 40%
SUR LES VÊTEMENTS
JONES & CO.,
NYGARD,
ELLEN TRACY,
MAC & JAC ET
KERRYBROOKE^{MD}

RABAIS 50%

PERCEUSE-TOURNEVIS SANS FIL
CRAFTSMAN^{MD} 19,2 V, 1/2 PO
À LAMPE

Recharge en 1 heure, 2 piles
et malette.

MAINTENANT 99,99 \$
Rég. Sears 199,99

☎ 098 422 740
📞 0922740

DE PLUS, RECEVEZ
EN PRIME
UN JEU D'EMBOUS
CRAFTSMAN
42 PIÈCES QUALITÉ PRO
N° 75024,
Rég. Sears 19,99.

RABAIS 100 \$

CONSOLE XBOX 360^{MC} 4 Go
AVEC L'ENSEMBLE KINECT^{MC}
Commande sans fil, système Kinect
et jeu d'aventures Kinect
MAINTENANT 199,99 \$
Rég. Sears 299,99

☎ 578 454 930
📞 5754930

XBOX 360

PARITÉ DES PRIX DU VENDREDI EXCEPTIONNEL

NOUS ALIGNERONS NOS PRIX SUR LE PRIX DU VENDREDI EXCEPTIONNEL ANNONCÉ PAR TOUT CONCURRENT CANADIEN POUR UN PRODUIT IDENTIQUE. Certaines restrictions s'appliquent. Détails en magasin.

*La prime doit accompagner tout retour.

Recherchez le symbole **ENERGY STAR**. Il indique que le produit répond aux critères d'admissibilité **ENERGY STAR** en matière d'efficacité énergétique.

☎ Appelez au 1-800-267-3277

📞 Cliquez à sears.ca

NE114G211 © 2011. Sears Canada Inc.

ACTUALITÉS

Un huissier poursuivi pour menaces et intimidation

ANDRÉ NOËL

Un citoyen de Terrebonne à qui une entreprise réclamait de l'argent poursuit en justice un huissier qui l'aurait obligé à emprunter 10 000\$ à un prêteur usuraire. Un an plus tard, deux fiers-à-bras l'ont battu devant sa femme et ses enfants parce que, affirme-t-il, il n'avait pas remboursé le prêteur.

Michel Paré, 44 ans, réclame 185 000\$ pour dommages moraux, diffamation, menaces, séquelles physiques et intimidation à l'huissier Jacques Bouthillier et à sa firme, Paquette et Associés.

La cause n'a pas été entendue et les allégations ne sont

pas prouvées. M. Bouthillier a refusé de commenter la poursuite. Il a cependant signalé à *La Presse* que M. Paré a déjà été condamné pour fraude et que, par conséquent, il ne jouit pas d'une bonne crédibilité.

M. Paré, qui se décrit comme « responsable des comptes recevables », a porté plainte au syndic de la Chambre des huissiers de justice.

➤ LAPRESSE.CA

POURSUITE

Lisez la version complète du texte d'André Noël sur www.lapresse.ca/huissier



FLOWING LINES®

Collier « Flowing Lines » avec diamants en or blanc 18 cts. Pendentif détachable

KAUFMANN de SUISSE

MAÎTRES JOAILLIERS & GEMMOLOGUES DEPUIS 1954

MONTRÉAL • 2195 rue Crescent • 514.848.0595
PALM BEACH • 210 Worth Ave. • 561.832.4918
www.kaufmannandesuisse.com

SOLDE

COMPLETS *et* VESTONS SPORT



Jusqu'à

33%

de rabais

SUR MARCHANDISES SÉLECTIONNÉES

Retouches gratuites

Bovet.ca

Des bénévoles québécois attaqués au Guatemala

ANABELLE NICOUD

L'aventure de 12 Québécois envoyés au Guatemala avec l'organisme Dentistes sans frontières a pris une tournure malheureuse, a appris *La Presse*. Après leur agression par un groupe d'hommes armés, ils ont dû écourter leur séjour.

Établi dans la région de Retalhuleu, dans le sud du pays, le groupe de jeunes dentistes a pris, vendredi dernier, la route pour une attraction touristique bien connue, le lac Atitlán, près du volcan San Pedro.

Mais le bus qui les transportait est tombé dans un piège. « On a été attaqués par au moins six hommes armés qui nous ont dépassés dans un tunnel réputé pour ce genre d'attaque. Ils ont braqué leur arme sur le chauffeur », rapporte l'un des Québécois victime de l'agression, dans un courrier envoyé à *La Presse*. En quelques minutes, le groupe a pris le contrôle du bus et l'a conduit dans un endroit isolé.

Les hommes ont fouillé chaque passager, leur dérobant leur argent liquide, leurs téléphones, ordinateurs et appareils photo. Par chance, croit cette victime qui souhaite garder l'anonymat, le bus s'est enlisé près d'un bois, et les efforts conjugués des victimes et de leurs agresseurs n'ont pas suffi à le remettre en route.

« Ça nous a sauvé la vie », explique cette victime. D'après elle, les braqueurs ont dû abandonner l'idée de les conduire plus loin, où les attendaient des renforts.

Après de longs moments d'angoisse, tous les passagers

ont dû descendre du bus pour être ligotés. Certains ont même dû baisser leurs sous-vêtements pour permettre aux hommes de les fouiller intégralement. Avant de partir, les voleurs leur ont demandé de rester coucher trois heures face contre terre avant de donner l'alerte. Mais comme la nuit tombait, le groupe s'est finalement décidé à donner l'alerte plus tôt, grâce au téléphone portable que le chauffeur avait pu cacher. « C'étaient des minutes et des heures infernales », résume cette victime.

camion, [certains considèrent] que c'est un compte en banque qui se promène. »

M. Gonneville refuse toutefois de céder à la panique.

« D'après moi, c'est un cas isolé. Nous avons envoyé 200 personnes au cours de 15 missions au Guatemala et c'est la première fois que ça arrive, dit-il. Il faut être prudent, tenir compte de ce qui est arrivé. C'est évident qu'on doit avoir une surveillance plus stricte, et un protocole plus strict dans ces cas-là. »

« On a été attaqués par au moins six hommes armés qui nous ont dépassés dans un tunnel réputé pour ce genre d'attaque. » — Une des victimes

Après avoir porté plainte à la police, le groupe a regagné la capitale guatémaltèque et devancé de quelques jours son retour. D'ici à demain, tous les membres de l'expédition seront rentrés à Montréal.

« Un cas isolé »

Terre sans frontières, l'organisme qui chapeaute notamment Dentistes sans frontières, n'a pas encore tous les éléments pour comprendre ce qui est arrivé au groupe. Mais chose certaine, c'est la première fois qu'un tel événement se produit.

« Heureusement, il n'y a pas eu de blessé physique », dit le directeur général de Terre sans frontières, Robert Gonneville, qui croit qu'un groupe d'étrangers peut attirer l'attention des malfaiteurs. « Quand vous voyez 12 étrangers en

Selon ce qui nous a été rapporté, le bus voyageait sans escorte policière. Une première pour les missions de Dentistes sans frontières au Guatemala, habituellement encadrées par la police locale. La décision de demander le soutien de la police est laissée au chef et au responsable local de la mission.

« Ils ont dû décider qu'ils n'avaient pas besoin d'être escortés. S'ils ont pris cette décision, c'est parce qu'ils pensaient que ce n'était pas nécessaire. Mais de toute évidence, ça l'était. On va en tirer des leçons », assure M. Gonneville.

Terre sans frontières fait de la coopération internationale dans des pays d'Amérique latine et d'Afrique principalement. Il est partenaire de plusieurs organismes spécialisés dans la santé des populations les plus démunies.

RENCONTRES

LA PRESSE

VENDREDI 25 NOVEMBRE

COUVRIR LA POLITIQUE

UN SPORT EXTRÊME

DEMAIN SOIR, BILLETS EN VENTE À LA PORTE

SOIRÉE ANIMÉE PAR PATRICK LAGACÉ





JOËL-DENIS BELLAVANCE
CHEF DE BUREAU À OTTAWA



DENIS LESSARD
CHEF DE BUREAU À QUÉBEC



VINCENT MARISSAL
CHRONIQUEUR POLITIQUE



KATIA GAGNON
DIRECTRICE DES ACTUALITÉS GÉNÉRALES

DATE

LE VENDREDI 25 NOVEMBRE 2011

HEURE

19 H 30 OUVERTURE DES PORTES À 18 H 30

ENDROIT

L'ASTRAL
305, RUE SAINTE-CATHERINE O., MONTRÉAL, MÉTRO PLACE-DES-ARTS

20\$ plus frais

BILLETS DISPONIBLES À :
Billetterie de L'Astral • Comptoirs Ticketmaster
Par téléphone au 1 855 790-1245
En ligne au www.ticketmaster.ca
Admission générale

ACCUSATIONS DE « CHRISTIANOPHOBIE » EN FRANCE

Des théâtres dans la ligne de mire de croyants



MARC THIBODEAU

PARIS — Les dirigeants du théâtre Garonne, à Toulouse, ne prévoyaient pas susciter un vent de révolte en présentant une création du metteur en scène argentin Rodrigo García. Mais ils ont dû rapidement se raviser.

Avant même que les acteurs de *Golgota Picnic* ne foulent la scène pour la première fois, les courriels et les messages agressifs se sont multipliés. Des centaines de catholiques indignés convaincus du caractère blasphématoire de la pièce ont demandé son retrait de la programmation.

«Le ton des messages était généralement imprécatoire, inspiré d’une pensée un peu archaïque, moyenâgeuse », raconte la directrice adjointe du théâtre, Bénédicte Namont.

Faute d’obtenir gain de cause, les opposants au théâtre ont décidé de manifester à chaque présentation en «récitant des chapelets de réparation». Lors de la dernière, dimanche, ils ont défilé en ville sous l’œil attentif de la police derrière une bannière soulignant que «la France est chrétienne et doit le rester».

«Tout s’est mis en branle sur la base de rumeurs. La pièce a déjà été présentée dans plusieurs pays sans aucun problème », relate M^{me} Namont, qui impute cette cabale à une organisation catholique – l’Institut Civitas – réputée proche de l’extrême droite.



PHOTO RÉMY GABALDA, AGENCE FRANCE-PRESSE

Des groupes chrétiens dénoncent la pièce de théâtre *Golgota Picnic*, dont ils sont convaincus du caractère blasphématoire. Ils ont défilé à Toulouse dimanche et entendent se manifester à chaque représentation de l’œuvre.

Crucifixion trash

Le mouvement indique, sur son site internet, qu’il œuvre «à l’instauration de la Royauté sociale du Christ sur les nations et les peuples en général, sur la France et les Français en particulier». Selon son dirigeant, Alain Escada, *Golgota Picnic* est «un ignoble mélange de blasphèmes et de perversion».

M^{me} Namont souligne que la pièce – qui «met en scène une crucifixion tragique et *trash*» au dire d’un résumé promotionnel – a été vue par des

journalistes de publications chrétiennes qui n’y ont rien trouvé d’insultant.

De toute manière, dit-elle, Rodrigo García est libre comme tout créateur de mettre en scène ce qui lui plaît. Le délit de blasphème n’existe pas en France, alors que l’atteinte à la liberté d’expression «est sévèrement réprimée».

Les dirigeants du théâtre ont reçu le soutien de plusieurs personnalités politiques et culturelles, mais aussi de militants comme Pascal

Nakache, qui a organisé une contre-manifestation lors de la dernière présentation de la pièce, à Toulouse.

«À force de mépriser les principes fondateurs de la République et de laisser le climat social se dégrader, on assiste de toute part à une résurgence de l’intolérance et du fanatisme », relève M. Nakache, qui dirige la section locale de la Ligue des droits de l’homme.

En plus d’exercer des pressions sur le théâtre Garonne, des catholiques furieux ont

aussi manifesté au cours des derniers mois pour dénoncer une pièce de l’Italien Romeo Castellucci intitulée *Sur le concept du visage de Dieu* qui se déroulait devant une image du visage du Christ.

Au printemps, une photographie de l’artiste new-yorkais Andres Serrano, *Piss Christ*, représentant un crucifix plongé dans l’urine, a été détruite par des intégristes qui se sont introduits dans une galerie d’Avignon.

Printemps arabe. «automne catholique» ?

Sur son site internet, l’Institut Civitas relève, en faisant écho aux soulèvements en cours dans le monde arabe, que «l’automne catholique» est en marche dans le pays.

«C’est à un véritable sursaut chrétien que l’on assiste à travers toute la France en réponse à la christianophobie ambiante et, en particulier, aux spectacles blasphématoires promus avec la complicité de nombreuses institutions publiques », relève l’organisation.

Odon Vallet, spécialiste de l’histoire des religions, souligne que des incidents comme ceux survenus à Toulouse ne sont pas nouveaux. Il rappelle notamment l’attentat mené dans les années 80 contre un cinéma parisien qui présentait *La dernière tentation du Christ* de Martin Scorsese.

La crise économique en cours favorise la montée de l’intolérance et l’exacerbation du sentiment identitaire, relève-t-il. Tant les manifestations catholiques que les attaques récentes contre l’hebdomadaire satirique *Charlie Hebdo*, à la suite d’un numéro mettant en scène Mahomet, peuvent être liées à ce phénomène, selon lui.

Les scènes survenues à Toulouse risquent de se répéter à Paris puisque le théâtre du Rond-Point reprend *Golgota Picnic* à compter de la mi-décembre. Les dirigeants de l’établissement n’entendent pas non plus se laisser intimider, relate M^{me} Namont.

«La liberté de l’artiste ne se discute pas », conclut-elle.

LE MONDE EST PETIT  NOUS VOYONS GRAND

PLEINS FEUX SUR LE LEADERSHIP ET LA RÉUSSITE

L'UNIVERSITÉ CONCORDIA CONFÈRE TROIS DOCTORATS HONORIFIQUES



JOHN MAHONEY © THE GAZETTE

ROBERT COURTEAU

Chef de file de renommée mondiale, le Montréalais Robert Courteau est président de la division nord-américaine de la multinationale SAP depuis janvier 2011. Il était auparavant président de SAP Canada, dont il a doublé la clientèle.

Titulaire d’un baccalauréat en commerce de l’Université Concordia, M. Courteau siège au conseil d’administration de Jeunes entreprises, pour qui il a aussi été bénévole. Il fait par ailleurs partie du comité exécutif de l’Association canadienne de la technologie de l’information.



JOHN MAHONEY © THE GAZETTE

XAVIER-HENRI HERVÉ

Président de Mechtronix Systems inc., Xavier-Henri Hervé est responsable de la gestion et de la restructuration de cette division principale de Mechtronix World Corp. Véritable innovateur dans le secteur de la simulation de vol, il témoigne d’un sens des affaires qui s’est révélé essentiel dans le développement d’une des entreprises enregistrant la croissance la plus rapide en matière de solutions de formation au vol.

M. Hervé a auparavant travaillé pour CAE, Bombardier et Oracle Corporation. En plus d’un baccalauréat en génie mécanique de l’Université Concordia, il possède un MBA de l’INSEAD, en France.



MARIE-REINE MATTEA

KATHY REICHS

Anthropologue judiciaire, Kathy Reichs est également l’auteure à succès de plus d’une dizaine d’ouvrages, notamment *Déjà Dead*, roman à suspense primé. Elle est en outre membre de l’équipe de production de la série télévisée *Bones*, qui s’inspire de ses écrits.

M^{me} Reichs est consultante pour le Laboratoire de sciences judiciaires et de médecine légale du Québec et membre du Conseil consultatif des Services nationaux de police du Canada. Actuellement professeure à l’Université de la Caroline du Nord à Charlotte, elle est titulaire d’une maîtrise et d’un doctorat de l’Université de Northwestern, à Chicago.



UNIVERSITÉ Concordia UNIVERSITY



concordia.ca

VACANCES  AIR CANADA



CURAÇAO via Toronto

VOL, HÔTEL ET TRANSFERTS • 1 SEMAINE

Hotel Kura Hulanda Spa & Casino 

Ch. standard • 7, 14 et 21 janv.

Avila Hotel 

Ch. de luxe La belle alliance • 7, 14 et 21 janv.

PETIT-DÉJEUNER POUR DEUX **GRATUIT**¹

Curaçao Marriott Beach Resort & Emerald Casino 

Ch. Resort • 7, 14 et 21 janv.

Hyatt Regency Curaçao Golf Resort, Spa & Marina 

Ch. vue sur le complexe avec très grand lit • 7, 14 et 21 janv.



Envolez-vous avec style; choisissez le service en classe Affaires™

vacancesaircanada.com

Obtenez jusqu'à 4 800 milles Aéroplan¹ par membre

Composez sans frais le 1-866-529-2079 ou contactez votre agent de voyages

Les prix de vente reflètent les réductions applicables, sont assujettis à modification sans préavis et ne peuvent être combinés à aucune autre offre ou promotion. Les prix sont en dollars canadiens, sont valables pour les réservations effectuées le 24 nov. 2011, et s'appliquent aux nouvelles réservations et dates mentionnées seulement. Les prix sont établis par personne, selon une occupation double et en fonction des vols en classe économique au départ de l'aéroport international Pierre-Elliott-Trudeau de Montréal, à moins de mention contraire. Non remboursable. Sous réserve de disponibilité au moment de la réservation. Ne s'applique pas aux réservations de groupe. De plus amples renseignements sont disponibles chez un agent de voyages. Vols exploités par Air Canada. Pour connaître les modalités et conditions, consultez les brochures de Vacances Air Canada ou le site vacancesaircanada.com. Titulaire du permis du Québec n°702566. Les milles Aéroplan varient selon les points de départ et les destinations. Pour tous les détails, visitez www.vacancesaircanada.com. Pour connaître les modalités et conditions du programme Aéroplan, consultez le site www.aeroplan.com. ¹ Réservez au plus tard le 31 janv. 2011. Valable pour les voyages effectués à partir du 7 janv. jusqu'au 31 janv. 2012 ou à partir du 3 mars jusqu'au 31 mars 2011. L'offre s'applique à toutes les réservations incluant le plan de repas européen (aucun repas) et est valide pour toute catégorie de chambre. Des restrictions peuvent s'appliquer. ² Aéroplan est une marque déposée d'Aéroplan Canada Inc. ³ Vacances Air Canada est une marque déposée d'Air Canada, utilisée sous licence par la société en commandite Touram, 1440, rue Sainte-Catherine Ouest, bureau 600, Montréal (QC), H3G 1R8. Pour les plus récentes mises à jour, visitez vacancesaircanada.com.

Les prix n'incluent pas la contribution des clients au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages de 3,50 \$/1000 \$.

Le scrutin de toutes les fraudes

Le 4 décembre, les Russes seront appelés à élire un nouveau Parlement. Selon un récent sondage, la majorité d'entre eux (53 %) croit que l'exercice ne sera qu'«une simple imitation d'élection». À deux semaines du scrutin, les irrégularités en faveur du parti de Vladimir Poutine se comptent par centaines.

FRÉDÉRICK LAVOIE
COLLABORATION SPÉCIALE

MOSCOU — Comment les anciens combattants russes peuvent-ils obtenir un meilleur financement de l'État? Selon le maire d'Ijevsk, la réponse est simple: en votant massivement pour le parti au pouvoir.

« Si le quartier Oktiabrski vote à 41 % pour Russie unie, alors pourquoi devrait-il obtenir autant d'argent que le quartier Leninski, qui l'aurait appuyé à 60 % ? Il me semble que ce serait injuste », a ainsi exposé le magistrat Denis Agachine à un parterre de vétérans fin octobre.

La vidéo a fait le tour du Runet, l'internet russe, soulevant l'indignation des partis de l'opposition et de nombreux électeurs d'Ijevsk (1000 km à l'est de Moscou) et d'ailleurs au pays. Mais le maire n'en démord pas. C'est ainsi que le système fonctionne. Et c'est ainsi qu'il doit fonctionner. Quelques jours plus tard, un autre officiel d'Ijevsk a répété le même discours, cette fois à des chauffeurs de taxi.

Rien à craindre de la justice russe ou de la commission électorale, sinon une petite amende. Jamais celles-ci n'oseraient condamner sérieusement ce genre de violation flagrante à la loi électorale. Pour autant qu'elle soit commise par un membre de Russie unie.

Affiches trompeuses

À Moscou ces jours-ci, la proximité entre la Commission électorale et le parti de Vladimir Poutine ne cache pas ses couleurs non plus: les affiches respectives de l'organe étatique (qui appelle à aller voter) et de Russie unie (qui appelle à voter pour sa liste de candidats) sont pratiquement identiques: mêmes silhouettes, même fond et même police de caractère pour les inscriptions en bleu, blanc et rouge, couleurs du drapeau russe. De quoi confondre les électeurs.

Mais pour la commission électorale, pas question d'exiger le retrait des affiches du parti pro-Kremlin, qui détient la majorité absolue à la Douma (Chambre basse). Elle estime plutôt que cet incident n'est qu'une fâcheuse coïncidence, attribuable à la paresse de la compagnie de publicité qui a obtenu des contrats des deux organisations à la fois...

À moins de deux semaines du vote, la victoire de Russie unie ne fait aucun doute. Plus bas que jamais dans les sondages, le parti recueille tout de même 51 % des intentions de vote, contre 20 % pour les communistes.

De toute façon, Russie unie a une longueur d'avance sur ses rivaux: en tant que parti majoritaire dans toutes les régions du pays, elle a la mainmise sur les ressources administratives de l'État, tant humaines que financières et organisationnelles.



PHOTO KIRILL KUDRYAVTSEV, AGENCE FRANCE-PRESSE
Les affiches respectives de la Commission électorale, qui appelle à aller voter, et du parti Russie unie de Vladimir Poutine sont pratiquement identiques.

« Les acteurs principaux de cette élection ne sont pas les partis politiques, mais les détenteurs du pouvoir exécutif », souligne Andreï Bouzine, directeur du programme d'observation électorale de Golos, une association de défense des droits des électeurs. Ainsi, les autorités locales n'hésitent pas à intimider les fonctionnaires pour les forcer à aller voter, à bloquer les

candidatures de l'opposition ou à falsifier le vote au besoin, cite-t-il comme exemples.

Une carte des violations

Depuis le début de la campagne, plus de 2500 irrégularités ont été signalées à Golos par des citoyens de partout au pays, souvent avec photos ou documents à l'appui. Elles ont été colligées sur la « Carte des

DES MISSILES CONTRE LE BOUCLIER

Le président russe, Dmitri Medvedev, a menacé hier de déployer des missiles balistiques à Kaliningrad, aux portes de l'Union européenne, si les États-Unis et l'OTAN continuaient de mettre Moscou devant le « fait accompli » avec le déploiement de leur bouclier antimissile. La Russie dit craindre que ce système ne réduise à néant sa force de dissuasion et a exigé en vain d'y être associée. Les États-Unis ont opposé une fin de non-recevoir à Moscou, soulignant avoir expliqué maintes fois à la Russie que ces systèmes antimissile ne la « menacent pas ». — AFP

violations », un site web lancé par l'ONG.

M. Bouzine prévoit que les fraudes lors des législatives seront plus nombreuses que jamais. « [Les fraudeurs] ne se cachent plus, puisqu'ils constatent que ceux qui ont falsifié les élections précédentes n'ont jamais été punis. »

L'infatigable militante des droits de la personne Lioudmila Alekseïeva a tout de même un espoir. « Cette élection sera une autre tragi-comédie, mais je crois que ce sera la dernière du genre. Depuis la chute de l'URSS, on entend les gens dire qu'ils sont impuissants face au système politique. Mais maintenant, ils ne sont plus prêts à tolérer qu'on ne tienne plus compte de leur voix », assure l'ex-dissidente soviétique de 84 ans. En font foi selon elle les centaines de jeunes volontaires qui se sont manifestés à Golos pour agir comme observateurs indépendants le 4 décembre.



YÉMEN

Saleh signe l'accord de transfert du pouvoir

D'APRÈS L'AFP

RIYAD — Le président yéménite Ali Abdallah Saleh a signé hier à Riyad un accord avec l'opposition parlementaire pour le transfert pacifique du pouvoir, qui a été rejeté par les jeunes protestataires à Sanaa.

La cérémonie de signature du plan élaboré par les monarchies arabes du Golfe s'est déroulée en présence du roi d'Arabie saoudite Abdallah Ben Abdel Aziz et des ministres des Affaires étrangères des monarchies arabes du Golfe.

Des représentants du parti au pouvoir au Yémen et des partis de l'opposition ont ensuite signé un mécanisme d'application de ce plan, en vertu duquel M. Saleh doit quitter le pouvoir dans un délai de trois mois.

Le roi Abdallah d'Arabie a annoncé l'ouverture « d'une nouvelle page »

dans l'histoire du Yémen, seule République de la péninsule arabe et l'un des pays arabes les plus pauvres.

M. Saleh s'est pour sa part engagé à « un véritable partenariat [...] avec l'opposition pour gérer les affaires du pays et reconstruire ce qui a été détruit » par 10 mois de troubles.

Il refusait jusqu'à présent de parapher ce plan de sortie de crise signé en avril par l'opposition, et s'était rétracté à plusieurs reprises à la dernière minute.

S'il quitte effectivement le pouvoir, il sera le quatrième chef d'État arabe à être emporté par la contestation de la rue depuis le début du Printemps arabe il y a près d'un an, après ses pairs tunisien, égyptien et libyen. Mais il sera le premier à le faire en vertu d'un accord négocié.

DINDES GRACIÉES... SANS L'AVAIL DU CONGRÈS !



PHOTO JASON REED, REUTERS

Le président des États-Unis Barack Obama a gracié hier deux dindes à la veille de la fête de Thanksgiving, une décision qui n'a pas besoin de l'accord du Congrès, a-t-il plaisanté lors d'une cérémonie à la Maison-Blanche. « Certains d'entre vous savent que j'ai récemment pris un ensemble de mesures pour lesquelles l'accord du Congrès n'est pas nécessaire », a affirmé M. Obama.

les bébés de l'année 2011

Le vendredi 30 décembre, LA PRESSE regroupera dans un cahier spécial et sur cahierdesbebes.com les photos des bébés nés au cours de l'année 2011.

en collaboration avec Mamanpourlavie.com

RÉSERVEZ VOTRE ESPACE DÈS MAINTENANT.

Inscrivez-vous sur cahierdesbebes.com avant le 14 décembre minuit.

Seulement 50 \$ (taxes en sus)
Vous recevrez automatiquement ce livre de la courte échelle

ATTENTION : PREMIERS ARRIVÉS, PREMIERS SERVIS !

16 bébés se partageront l'honneur d'être en couverture du cahier spécial. Inscription au coût de 235 \$ (taxes en sus).

de plus courez la chance de gagner un séjour de rêve pour deux personnes dans un établissement du réseau Hôtellerie Champêtre, une valeur de 1 000 \$ ou l'un des 20 chèques-cadeaux d'une valeur de 150 \$ chacun

Cheez! studio photo

Vous pouvez aussi vous inscrire en postant avant le 9 décembre ce coupon dûment rempli avec la photo qui ne sera pas retournée (maximum 5po x 7po) à :

La Presse, Petites annonces, Les bébés de l'année 2011, C.P. 11053, succ. Centre-ville, Montréal, QC, H3C 4Y9

Nom : _____ Prénom : _____

Adresse : _____ App. : _____

Ville : _____ Code postal : _____

Tél. (dom.) : _____ Tél. (trav.) : _____ Courriel : _____

Prénom et nom du bébé : _____ Fille ☐ Garçon ☐ Date de naissance : _____

Prénoms et noms des parents : _____

La photo de bébé dans La Presse et sur cahierdesbebes.com : 56,96 \$ (taxes incluses) Bébé à la une : 267,72 \$ (taxes incluses)

☐ Ci-joint un chèque ou mandat-poste à l'ordre de La Presse ltée ou paiement par carte de crédit : ☐ Visa ☐ MasterCard No de la carte de crédit : _____

Date d'expiration : ____/____/____

Signature : _____

☐ Cochez si vous désirez recevoir des offres promotionnelles de La Presse et de ses partenaires.

Le tirage aura lieu le 15 décembre 2011 aux bureaux de La Presse. La valeur totale des prix est de 4 000 \$.

HÂTEZ-VOUS, LES PLACES SONT LIMITÉES !

LA CUISINE DE STYLE BRASSERIE FRANÇAISE POUR 2 PERSONNES CHEZ ALEXANDRE ET FILS

ALEXANDRE et fils

ÉCONOMISEZ 51%

49\$

VALEUR DE 100\$

FORFAIT PRINTANIER DÉCOUVERTE ET DÉGUSTATION AU VIGNOBLE DOMAINE DU RIDGE

ÉCONOMISEZ 50%

57⁵⁰\$

VALEUR DE 115\$

DOMAINE DU RIDGE VIGNOBLE

DÉCOUVREZ TOUTES NOS OFFRES DÈS MAINTENANT SUR LERENARD.CA

QUANTITÉ ET DURÉE LIMITÉES

LE RENARD.CA

LE SITE DES ACHATS FUTÉS

EXCLUSIVITÉ DE **LA PRESSE CA**

Briser les chaînes de la maladie



PHOTO TIRÉE DU LIVRE *CRÉER DES LIENS POUR BRISER DES CHÂÎNES*
«Si on photographiait des Blancs enchaînés, dès le lendemain, la communauté internationale se mobiliserait pour faire cesser cette injustice», déplore Sylvain Ratel, éducateur spécialisé à Louis-H. Lafontaine.

MARIE-CLAUDE MALBOEUF

Au loin, un terrain immense piqué de magnifiques manguiers se profilait derrière le centre de prières togolais. De près, le Québécois Sylvain Ratel a réalisé avec effroi que chaque tronc tenait lieu de prison. À perte de vue, des hommes, des femmes et même une toute petite fille s’y trouvaient enchaînés, exposés au vent, aux insectes et aux périls de la nuit africaine.

Ils étaient amaigris, et souffraient tous de maladie mentale. En entendant parler français, l’un d’eux a soudain entonné un vieux succès de Joe Dassin: «Au soleil, sous la pluie, à midi ou à minuit, il y a tout ce que vous voulez aux Champs-Élysées...»

«Ç’a été le pire moment du voyage. Voir tous ces gens abandonnés. Savoir qu’ils risquaient de rester attachés pendant des années et des années, car l’enchaînement les rend encore plus malades», relate M. Ratel, qui est chef de service à l’hôpital psychiatrique Louis-H. Lafontaine. Indigné, l’éducateur spécialisé a convaincu son employeur de publier *Créer des liens pour briser des chaînes*, le récit et les images de ce voyage entrepris en 2009, avec un collègue psychologue, Luc Legris.

«Si on photographiait des Blancs enchaînés, dès le lendemain, la communauté internationale se mobiliserait pour faire cesser cette injustice», dit-il, en citant un Africain qui se démène depuis bientôt 25 ans pour éliminer cette pratique choquante dans deux pays voisins du Togo.

Lui-même remis d’une profonde dépression, Grégoire Ahongbonon y est parvenu en fondant l’Association Sainte-Camille, qui chapeaute une dizaine de centres d’accueil ou de réinsertion sociale au Bénin et en Côte d’Ivoire. L’ex-réparateur de pneus espère aujourd’hui gagner d’autres contrées. En attendant, il continue de parcourir des centaines de kilomètres pour retracer les malades errants et ceux qui croupissent, souvent couverts de plaies, dans les hôpitaux. Des schizophrènes, des psychotiques, des épileptiques...

«Ce sont les familles qui payent pour faire attacher leurs malades. S’ils sont battus et privés de nourriture, c’est parce qu’on croit ainsi les calmer et chasser le démon.»

— Sylvain Ratel, coauteur de *Créer des liens pour briser des chaînes*

«Quand les symptômes deviennent trop visibles, la communauté est dépassée, explique M. Ratel. Ce sont les familles qui payent pour faire attacher leurs malades. S’ils sont battus et privés de nourriture, c’est parce qu’on croit ainsi les calmer et chasser le démon.»

Dans les centres de la Sainte-Camille, les patients sont plutôt soignés par un psychiatre et divers intervenants. Et à en croire leurs visiteurs de Louis-H. Lafontaine, ils pourraient servir de modèles aux Nord-Américains en matière de rétablissement (ce qui a d’ailleurs été souligné par l’Organisation mondiale de la santé en 2001).

«La plupart des Québécois souffrant de maladie mentale sont condamnés à l’aide sociale, explique M. Ratel. On leur donne les moyens de

survivre, mais pas celui d’être citoyens. On ne les aide pas assez à étudier ou à travailler. On a trop peur des dérapages et des rechutes. On ne veut pas les stresser. Mais peut-être que nous devrions nous questionner sur notre paternalisme.»

Dans les centres de la Sainte-Camille, les malades apprennent au contraire divers métiers comme l’agriculture, la coiffure ou le tissage. Une fois rétablis, ils peuvent ainsi retourner vivre dans leur village ou rester travailler dans un des centres et devenir «pairs aidants». Voir leur succès donne de l’espoir

aux autres et les aide à s’accrocher pour guérir eux aussi, souligne M. Ratel. De toute façon, dit-il, «en Afrique, il manque tellement de ressources que les gens n’ont pas le choix, ils doivent être utiles».

Un schizophrène s’est ainsi retrouvé à la tête d’une boulangerie. Un autre malade a reçu une subvention pour acheter une machine capable d’extraire l’huile de palme. Sa machine produit en une heure ce que la communauté pouvait produire en une journée, précise M. Ratel. Depuis, on l’appelle la «lumière du village», alors qu’avant, on le gardait couché, enchaîné par le cou, comme un chien.

Le Québec devrait en tirer des leçons, estime l’éducateur. «En Afrique, dit-il, ils ont des chaînes de métal, bien visibles. Ici, on en a encore: les chaînes de l’exclusion.»

M

MOI. MA VIE. MON STYLE.

ANDRÉE WATTERS

L'ÉTAT DE GRÂCE

consultez notre version en ligne sur www.lapresse.ca/kiosque

CADEAUX SURVOLTÉS

DE LA CUISINE AU SALON, IL Y A TANT D'OCCASIONS DE FAIRE PLAISIR SANS OUBLIER L'ATELIER ET LA VOITURE.

Q

3 CAHIERS DÉBORDANT D'IDÉES SAMEDI DANS

LA PRESSE

ILLUSTRATION ALEX BLOUIN, LA PRESSE

La faim, c'est notre histoire.

Écoutez-la sur lagrandeguignoleedesmedias.com

la grande guignolée des médias

Jeudi 1^{er} décembre, donnez généreusement.

Consultez la liste des points de collecte au www.lagrandeguignoleedesmedias.com

Dons en denrées non-périssables chez :

BANQUE LAURENTIENNE

Jean Coutu

provigo

maxi

Loblaws

Dons en ligne

1 866 908-9090 (TICKETPRO)

QR code

f

CISJORDANIE

Nouveau souffle pour le Hamas

Une rencontre devrait avoir lieu aujourd’hui au Caire entre le président palestinien et chef du Fatah, Mahmoud Abbas, et le chef du bureau politique du Hamas, Khaled Meshaal. Alors que les deux leaders doivent discuter des détails de leur réconciliation signée en mai, *La Presse* s’est rendue à Hébron en Cisjordanie, où les partis islamistes semblent connaître un regain de popularité et de visibilité.



JANIE GOSSELEIN

HÉBRON — Depuis l’âge de 12 ans, Lama Khater participe à des activités politiques organisées par des mouvements islamiques en Cisjordanie. Aujourd’hui âgée de 34 ans, l’écrivaine et spécialiste des médias soutient le Hamas et se joint toutes les deux semaines aux manifestations organisées depuis quelques mois à Hébron pour dénoncer les arrestations politiques contre ses membres.

«Depuis quatre ans, la plupart des activités du Hamas étaient clandestines, dit la jeune femme, le visage encadré par un voile vert pâle. Il ne faut pas oublier que les étudiants étaient ciblés, de même que les ONG et les mosquées.»

Elle accuse Israël et l’Autorité palestinienne d’avoir livré une guerre au mouvement. Le Hamas, considéré comme un groupe terroriste par la plupart des pays occidentaux, ne reconnaît pas l’État hébreu et a appelé à sa destruction. En prenant le pouvoir dans la bande de Gaza en 2007,

le mouvement islamiste s’est aussi aliéné le Fatah, parti rival du président de l’Autorité palestinienne, Mahmoud Abbas.

Les deux partis rivaux ont conclu une entente de réconciliation en mai dernier, mais tardent à mettre sur pied un gouvernement de transition et à fixer une date pour la tenue d’élections. Mahmoud Abbas devait rencontrer le chef politique du Hamas Khaled Meshaal aujourd’hui au Caire pour discuter de la question.

En attendant, le Hamas, déjà populaire à Hébron, ville la plus peuplée de Cisjordanie, connaît un nouveau souffle depuis la libération en octobre de centaine de prisonniers en échange du soldat israélien Gilad Shalit, qui était détenu depuis plus de quatre ans par le groupe dans la bande de Gaza.

«Après la libération des prisonniers, une barrière de peur a été brisée, soutient Lama Khater. Les gens sont sortis dans les rues, en osant transporter des drapeaux du Hamas. Les rafles de l’Autorité palestinienne ont aussi diminué.»

Le vice-directeur du bureau régional du Fatah à Hébron admet que son parti a du mal à



PHOTO HAZEM BADER, AFP

Des partisans du Hamas ont manifesté hier à Hébron contre l’arrestation et l’emprisonnement de proches par les forces de sécurité de l’Autorité palestinienne.

concurrencer avec les factions islamistes, dans une ville connue pour son conservatisme religieux. Mais il balaie les accusations dirigées contre l’Autorité palestinienne et le Fatah de vouloir étouffer le Hamas.

«Le Hamas n’a pas été tué par l’Autorité palestinienne, dit Lafi Ghait. Mais le Hamas doit adhérer à la loi. Il ne peut y avoir deux autorités différentes. Même si nous sommes contre les arrestations politiques.»

Il croit aussi que les moyens dont dispose le Hamas contribuent à sa popularité. «Nous (le Fatah) essayons d’aider tout le monde, souligne-t-il.

Mais malheureusement, nous ne disposons pas des mêmes ressources financières que le Hamas.»

Mais le Hamas n’est pas le seul groupe à bénéficier d’un large soutien à Hébron, et certains croient que le Parti de libération islamique est encore plus populaire. Ce mouvement, considéré comme radical, est présent dans plusieurs pays et prône un retour du califat dans les nations musulmanes. Même si le groupe s’oppose officiellement à la lutte armée, il s’est prononcé contre l’existence d’Israël et est hostile à l’Autorité palestinienne, qu’il ne reconnaît pas.

DÉGEL DES FONDS RÉCLAMÉ

Le Quartette (É.-U., UE, Russie, ONU) a pressé hier le gouvernement israélien de débloquer « sans délai » des fonds dus à l’Autorité palestinienne et qu’il a gelés, selon un communiqué de son envoyé au Proche-Orient. Après l’admission de la Palestine à l’UNESCO, Israël avait annoncé le 1^{er} novembre la construction de 2000 logements supplémentaires pour les colons et le gel des transferts de fonds dus aux Palestiniens. Ces fonds correspondent au remboursement des taxes et droits de douane perçus par Israël sur les produits transitant via ses ports à destination de la Cisjordanie et de la bande de Gaza, soit environ 100 millions de dollars par mois, selon les estimations de l’ONU. — AFP

«La libération des prisonniers a aidé le Hamas dans la ville d’Hébron, mais le printemps arabe et la victoire des peuples arabes dans la région ont aussi aidé le Parti de libération islamique», croit Mohammed Dana, analyste à Radio-Hébron.

Même si le Parti de libération islamique refuse de se présenter aux élections, il prédit une victoire d’un parti islamiste à Hébron si un scrutin avait lieu prochainement, à tous les niveaux.

ONLINE[®]

Germany

VENTE SPÉCIALE

STYLO À BILLE
seulement 59\$
prix régulier: 90\$

STYLO PLUME
seulement 69\$
prix régulier: 100\$

Chaque stylo dans une boîte-cadeau avec un étui en cuir.

DEPUIS 1969

Style.ca

FABRIQUÉ EN ALLEMAGNE

Business Line Globe

Business Line Champagne

Place Laurier
Québec

Carrefour Laval
Laval

Niveau métro Simons
Centre-Ville Montréal

514 284-1295

NOS GAGNANTS

ROBERT CÔTÉ
ESTRIE
QUÉBEC 49
2 000 000 \$

LOTO QUÉBEC

Résultats des tirages du : 2011-11-23

649

10 13 15
30 34 44

21
compl.

49

12 18 26
29 35 47

37
compl.

Power

6 9 10 D R
♥ ♣ ♥ ♠ ♥

1 25 000 \$
726936

2 50 000 \$
130939

3 100 000 \$
257184

Numéros «Télé»
602944 671342 783306
non décomposables

La Poule Plus
Numéro boni
12

Quintissime

3 480
4 6665

Ebanco

02 11 19 20 21 22 25 27 29 30
33 37 39 42 45 46 48 58 62 68

Tipler

08 11
13 19 23

Astro

Jour - Mois - Année - Signe
14 JUIN 77 BÉLIER

Extra

9536504

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Le jeudi 24 novembre

Aubaine
du jour

RABAIS DE
50%

Chaussures automnales
pour femme, signées
NINE WEST, FRANCO SARTO,
AK ANNE KLEIN, ARTURO
CHIANG, CLARKS, SAM & LIBBY,
JS BY JESSICA et autres

la

aie

labaie.com

© Magasinez en ligne.

Vous aimeriez connaître à l'avance nos Aubaines du jour?
Inscrivez-vous à labiaie.com pour recevoir notre infolettre!

Exceptions : boutique The Room, l'Espace blanc, collections contemporaines, nouveaux arrivages printaniers et articles dont le prix se termine par 99 ¢. D'autres exceptions s'appliquent. Aucun bon d'achat différé ni redressement de prix pour les achats antérieurs. Cette offre est valide jusqu'à épuisement des stocks et ne peut être combinée avec aucune autre. Le choix varie selon le magasin. Les rabais s'appliquent à nos prix ordinaires, à moins d'indication contraire. Précisions en magasin.

DÉBATS

LA PRESSE

André Desmarais > Président du conseil d'administration
Guy Crevier > Président et éditeur
Éric Trottier > Vice-président à l'information et éditeur adjoint
Mario Girard > Directeur principal de l'information André Pratte > Éditorialiste en chef

ÉDITORIAUX

La justice après C-10



ANDRÉ PRATTE
apratte@lapresse.ca

Il ne fait plus de doute que le gouvernement fédéral va faire adopter sans changements importants le projet de loi C-10 visant à punir plus sévèrement les criminels. À quoi ressemblera la justice criminelle, notamment au Québec, après l'entrée en vigueur de la nouvelle loi?

Non, le Canada ne deviendra pas le Texas.

Dès qu'il est question du gouvernement Harper, bien des gens perdent tout sens de la nuance. Non, le Canada ne deviendra pas le Texas. Non, ça ne sera pas la fin des programmes visant la réhabilitation des auteurs d'actes criminels. Non, les ados reconnus coupables d'un crime ne seront pas tous envoyés au pénitencier.

«Le modèle québécois de justice pénale pour les adolescents sera littéralement jeté aux poubelles», a soutenu hier la chef du Parti québécois, Pauline Marois. Il s'agit d'une grossière exagération.

En ce qui a trait aux jeunes contrevenants, le projet de loi modifie le point d'équilibre de la loi de façon à ce que le système judiciaire envisage, d'avantage qu'aujourd'hui, des peines sévères pour les adolescents ayant commis des crimes graves. Toutefois, il n'y a rien d'automatique. Ainsi, la Couronne ne sera pas plus qu'aujourd'hui tenue de

réclamer une sentence applicable aux adultes.

L'abolition des peines avec sursis pour plusieurs crimes et les peines minimales obligatoires prévues par le projet de loi seront plus problématiques; elles priveront la Couronne et les juges d'une grande partie de la discrétion dont ils jouissent aujourd'hui. Les policiers et les groupes de victimes applaudissent. Cependant, en ignorant les circonstances propres à chaque acte criminel, la nouvelle loi imposera l'emprisonnement à des personnes qui auraient de bien meilleures chances de réhabilitation hors du système carcéral.

Au Québec, le ministre de la Justice donnera sûrement instruction aux procureurs d'agir de façon à préserver le plus possible l'approche québécoise dans le domaine criminel. Il est toutefois difficile de prévoir dans quelle mesure ils y parviendront, C-10 réduisant considérablement leur marge de manœuvre.

Le gouvernement fédéral a malheureusement rejeté un amendement plein de bon sens proposé par le NPD. En vertu de cet amendement, le Parlement aurait été tenu de faire un examen des conséquences de la nouvelle loi trois ans après son entrée en vigueur. «Au bout de trois ans, les données seront exactement les mêmes qu'aujourd'hui. Cet amendement n'est donc pas nécessaire», a tranché un député conservateur.

Le gouvernement Harper n'est donc pas plus intéressé à connaître l'impact qu'aura C-10 qu'à tenir compte des nombreuses études démontrant que des peines plus sévères ne diminuent pas la criminalité. Les conservateurs prétendent agir au nom des victimes. En réalité, leur approche simpliste risque de multiplier le nombre de victimes en y ajoutant tous ceux qui seront inutilement envoyés derrière les barreaux.

Drôle de message



ARIANE KROL
akrol@lapresse.ca

Trois des molécules contre le cancer qui avaient été refusées le mois dernier seront finalement remboursées, confirme le ministre de la Santé. Une décision politique qui devance les recommandations de l'agence responsable d'évaluer les médicaments. Espérons qu'elle ne va pas s'y substituer.

L'Institut national d'excellence en santé et en services sociaux (INESSS) avait fâché beaucoup de monde en déconseillant de rembourser quatre nouvelles substances anticancéreuses. Ces coûteux médicaments ont une certaine valeur thérapeutique, mais ils ne nous en donneraient pas pour notre argent, avaient jugé les experts indépendants. Une conclusion sévèrement critiquée par les groupes de pression, comme la Coalition Priorité Cancer et l'association des sociétés de recherche pharmaceutique. Ébranlé, le ministre avait demandé à l'INESSS de revoir sa copie.

Ce qui a été fait, avec beaucoup de sérieux. Le Tarceva, dont la valeur thérapeutique est jugée modeste, ne passe toujours pas le test. Pour les trois autres produits, par contre, l'INESSS recommande l'inscription «sur une base pilote» – une exigence sur laquelle elle insiste par des caractères gras. Conditions du projet pilote: négocier une entente de partage de risques financiers avec les fabricants et, pour l'un des médicaments, recueillir des données

permettant de faire une réévaluation dans trois ans.

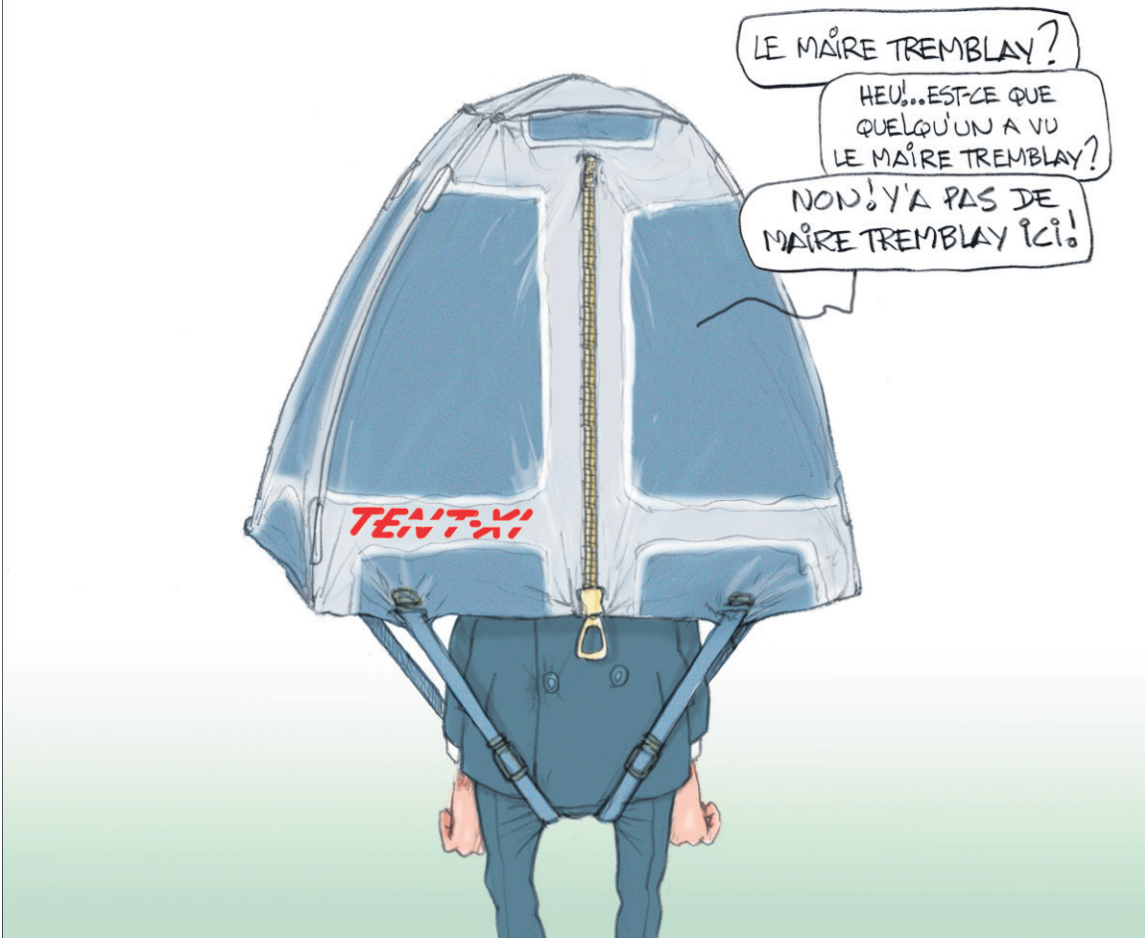
Des conditions justifiées, qui permettraient aux malades de recevoir ces traitements d'avant-garde sans vider les coffres du système de santé. Malheureusement, elles ont été complètement évacuées de l'annonce du ministre. Oh, on continue de travailler là-dessus, mais pour plus tard. Les trois molécules réévaluées, elles, seront ajoutées à la liste des médicaments remboursables dès la mi-décembre. Point.

«Sur recommandation de l'Institut national d'excellence en santé»? Le titre du communiqué ministériel frise la malhonnêteté. Ce raccourci-là n'est pas de l'INESSS. Il serait d'ailleurs incompatible avec son mandat. La Loi, en effet, lui impose de considérer les coûts pour le système de santé. Est-ce encore une priorité à Québec? L'annonce d'hier envoie un bien drôle de message à l'industrie pharmaceutique.

D'autres régimes publics, notamment au Royaume-Uni, en France, en Colombie-Britannique et en Alberta, ont négocié des ententes de partage de risques pour obtenir les médicaments de pointe à moindre coût. Une expérience qui ne nous sera toutefois d'aucune utilité, car tout est gardé secret. La négociation, on le voit, sera rude. D'où l'importance de préserver notre rapport de force.

Car des molécules comme celles-là, qui offrent une dernière chance à prix d'or, il y en aura de plus en plus. Les patients les réclament, c'est compréhensible. Comment notre système peut-il les leur offrir sans dépouiller les autres malades? L'agence d'évaluation des médicaments propose de pistes de solution. Aux sociétés pharmaceutiques, maintenant, de faire leur bout de chemin.

SCANDALE DANS LES SERVICES D'ÉGOUT: QU'EN PENSE LE MAIRE TREMBLAY?



DROITS RÉSERVÉS/serge.chapleau@lapresse.ca

LAPRESSE.CA/DEBATS

BLOGUES DE L'ÉDITO

Les autos hybrides devraient-elles faire cui-cui?

par François Cardinal

HYBRID

Dix-neuf épouses? Illégal...

par Mario Roy

PHOTO MARTIN TREMBLAY, ARCHIVES LA PRESSE

EXCLUSIF

Les petits autistes, orphelins du système de santé

OPINION

Des effets mineurs

La Couronne ou les juges pourront ne pas retenir les accusations aux peines plus sévères



STÉPHANE PALLAGE
L'auteur est directeur du département des sciences économiques de l'École des sciences de la gestion de l'UQAM et fellow du CIRANO.

Ne sous-estimons pas le pouvoir discrétionnaire des juges et celui de la Couronne.

Le gouvernement fédéral va certainement promulguer prochainement une loi très impopulaire au Québec sur les jeunes contrevenants. La nouvelle loi renforcera les peines que peuvent encourir les adolescents qui commettent certains actes criminels. L'idée mise de l'avant pour justifier une plus grande sévérité dans les sanctions est celle de la dissuasion. Selon la sagesse populaire, la sévérité fait réfléchir à deux fois les criminels potentiels avant qu'ils ne passent à l'acte.

De tout temps, les législateurs ont ainsi tenté d'influencer le comportement des criminels par un choix de sanctions supposément dissuasives.

Dans l'Angleterre du XVIII^e siècle, on a voulu pousser à l'extrême cette idée en imposant la peine de mort pour la plupart des crimes, y compris les plus petits. Voler du bois de chauffage était ainsi passible de la peine de mort. La nouvelle loi, loin de dissuader les criminels, vit la criminalité augmenter. Le législateur avait omis de considérer dans son équation le pouvoir discrétionnaire des juges et celui de



PHOTO IVANOH DEMERS, ARCHIVES LA PRESSE

Le gouvernement fédéral s'apprête à renforcer les sanctions envers les jeunes contrevenants.

la Couronne. Ceux-ci, jugeant la peine de mort injuste pour la plupart des crimes, ont délibérément choisi de ne pas en poursuivre les auteurs. Anticipant cette attitude des juges et de la Couronne, les criminels potentiels n'ont vu dans la peine de mort aucune matière à dissuasion.

La société québécoise affiche une rare unanimité contre l'approche du gouvernement fédéral qui entend renforcer les sanctions envers les jeunes contrevenants.

Plus récemment, dans les années 90, certains états américains se sont dotés de lois devenues célèbres, les «three strikes laws». En vertu de ces lois, une troisième condamnation, pour des crimes parfois mineurs, impliquait une peine de prison ferme pouvant aller jusqu'à 25 ans en Californie. Là encore, le législateur recherchait la dissuasion. Là encore, il se

fourvoyait. Entre condamner l'auteur d'un crime mineur à une sanction qu'ils jugeaient aberrante ou prononcer un non-lieu, bien des juges ont opté pour le second.

Le gouvernement fédéral s'apprête à renforcer les sanctions envers les jeunes contrevenants. Nous sommes bien sûr très loin de la peine de mort ou d'une condamnation à 25 ans de prison. Il n'empêche qu'une sévérité accrue face aux jeunes contrevenants n'est pas considérée comme juste par le Québec. La société québécoise affiche une rare unanimité quant au rejet de cette approche. N'oublions pas l'indépendance qui caractérise le pouvoir judiciaire.

Si la loi sur les jeunes contrevenants devait être adoptée, rien ne pourrait contraindre la Couronne ou les juges à faire ce qu'ils ne considèrent pas opportun de faire. Ils pourront demain comme aujourd'hui s'abstenir de retenir les chefs d'accusation qui impliqueraient aux jeunes contrevenants des condamnations plus sévères. En réalité, la loi sur les jeunes contrevenants risque d'avoir très peu d'effets au Québec.

À BIEN Y PENSER

DÉBATS

Il n'y aura pas de développement minier dans le Nord-du-Québec sans approvisionnement en électricité. Quels seront les coûts d'approvisionnement des futures mines éloignées du réseau et alimentées à partir de centrales construites à forts prix? Nul ne le sait avec précision. Jusqu'à ce jour, les mines payaient entièrement leur raccordement électrique. Il faut poursuivre cette politique.

— Claude Demers, Shefford

Révolution ou impasse?



LYSIANE GAGNON
lgagnon@lapresse.ca

Les manifestants de la place Tahrir ont autant de chances de réussir leur «seconde révolution» que les indignés d'Occupy en avaient de renverser l'ordre capitaliste.

Des manifestations ou des occupations, aussi spectaculaires soient-elles, ne servent qu'à attirer l'attention des médias et à donner un retentissement international à une cause. Ce n'est pas un gain négligeable, bien sûr, mais cela n'assure aucunement la victoire des contestataires, comme on le voit en Syrie depuis des mois.

Les manifestants de la place Tahrir ont autant de chances de réussir leur «seconde révolution» que les indignés d'Occupy de renverser l'ordre capitaliste.

Le fait d'être sous la loupe de tous les médias du monde n'a nullement empêché les militaires qui gouvernent l'Égypte, en siphonnant au passage la moitié de sa richesse, d'accroître la répression. Alors que l'armée s'était abstenue de tirer sur la foule au printemps dernier, aujourd'hui elle asperge les militants de gaz toxique et de balles de caoutchouc en visant les yeux. Selon des médecins qui ont traité des blessés, elle a commencé à tirer à balles réelles.

Les militaires avaient montré patte blanche au printemps dernier. Pour satisfaire Tahrir et Obama (dont c'était l'unique et fort naïf objectif), ils se sont débarrassés de Moubarak – ce qui en fait, faisait leur affaire: les militaires en avaient assez du vieux dictateur qui voulait transmettre le pouvoir à son fils, un civil qui ne venait pas du sérail militaire. La «révolution» a servi de prétexte idéal à l'armée pour réaliser un coup d'État militaire en sourdine.

Mardi, une réunion cruciale a eu lieu au Caire, qui annonce les couleurs de l'avenir, et cette couleur-là n'a rien d'ensoieillé.

Dans une réunion boycottée par les partis libéraux et laïques, les Frères musulmans, qui refusent de participer aux manifestations, se sont entendus avec le Conseil suprême des forces armées pour accélérer la transition vers un gouvernement «civil»: les élections législatives auront lieu comme prévu à partir du 28 novembre, mais l'élection présidentielle aura lieu en juin 2012 plutôt que l'année suivante.

Comme les Frères constituent la seule force politique organisée du pays, ce calendrier leur convient parfaitement. C'était prévisible dès le début, mais c'est de plus en plus évident: dans ce pacte entre l'armée et les Frères, les deux organisations se partageront le pouvoir. Aux militaires la direction de l'économie et le maintien de leurs privilèges, aux islamistes la direction des mœurs... Il suffira de placer à des postes-clés quelques cautions civiles pas trop barbares pour donner le change. Un militant libéral confiait mardi au *New York Times* qu'il craint un scénario à la saoudienne: un code moral strictement intégriste conjugué à un gouvernement dictatorial...

Le conseil militaire a un autre atout dans sa manche: l'arme référendaire. Dans son discours télévisé, le général Tantaoui a déclaré que loin de s'accrocher au pouvoir, l'armée était «prête à y renoncer si tel est le vœu du peuple exprimé par un référendum».

Or, dans ce pays de 80 millions d'habitants dont une bonne partie est illettrée, un référendum pourrait fort bien confirmer le pouvoir de l'armée. Hisham Kassem, l'ancien président d'une organisation de droits humains, n'en doute aucunement, bien qu'il ait de la sympathie pour les manifestants. «Les gens de Tahrir ne représentent pas le peuple égyptien», a-t-il dit à Patrick Martin, le correspondant permanent du *Globe and Mail* au Proche-Orient. «Si l'armée tient un référendum», prédit-il, «elle le gagnera très facilement.»

Voilà une réalité qu'on a trop tendance à oublier, tant l'impact visuel de milliers d'indignés en colère est fort: une manifestation, aussi considérable soit-elle, n'est qu'un épiphénomène en l'absence d'organisations politiques assez fortes pour prendre le relais.

DEBATS@LAPRESSE.CA

Le français partout à l'école?

La Commission scolaire de Montréal songe à obliger les élèves à parler français dans tous les espaces scolaires, incluant la cour d'école et la cafétéria. Seriez-vous d'accord avec cette obligation imposée aux élèves de ne pas parler d'autres langues que le français?



PHOTO ANDRÉ PICHETTE, ARCHIVES LA PRESSE

ENCOURAGER PLUTÔT QU'OBLIGER UNE CONTRAINTE RAISONNABLE DES ÉCOLES-PRISONS?



MÉLANIE DUGRÉ
Avocate.

Cette proposition apparaît fort attrayante pour les fonctionnaires qui l'ont couchée sur papier. Mais elle l'est beaucoup moins pour les professionnels chargés de faire respecter une telle mesure, en sus de tous les autres règlements et codes de vie, dans les corridors et les cours d'école. Les règles et les interdictions ayant ceci d'excitant qu'ils représentent d'intéressants défis de transgression pour les élèves, je vois mal comment cette règle pourrait être appliquée concrètement. Obliger les élèves à parler français est une chose, les obliger à BIEN le parler en est une autre, ce qui augmente le coefficient de difficulté des intervenants. Nul doute que le sort du français au Québec est préoccupant et que son avenir est sérieusement menacé. Mais je préfère, peut-être à tort, m'en remettre à mes réflexes de mère de jeunes enfants et favoriser le renforcement positif et l'enseignement par l'exemple plutôt que les interdits et la coercition. Assurons-nous que les professeurs qui enseignent le français sont aptes à le faire, soignons notre propre langage, parlé et écrit, et surtout, instaurons dans nos familles des moments consacrés à la lecture. Au-delà de tous les interdits possibles en matière de langue, il s'agit de notre meilleur outil pour lutter contre la disparition du français au Québec.



CLAUDETTE CARBONNEAU
Ex-présidente de la CSN.

L'école montréalaise a des défis colossaux à relever. Pour un nombre élevé de jeunes qui la fréquentent, le français n'est souvent ni la langue maternelle, ni même la langue seconde. Dans plusieurs de nos écoles, c'est même une majorité de jeunes qui sont dans ces situations. On ne peut pas à la fois exiger une action vigoureuse en faveur de la réussite scolaire et de l'amélioration de nos politiques d'intégration en refusant de mettre à contribution tous les espaces scolaires qui peuvent contribuer à ces objectifs de société. S'agit-il d'une contrainte excessive? Certainement pas. L'usage de la langue commune a toute sa place à l'école. Cette école doit être l'école de tous les Québécois, indépendamment de leurs origines. Le fonctionnement de l'école publique doit être en phase avec cet objectif et éviter la dérive du repli des communautés sur elle-même. Il faut saluer l'ouverture des parents qui accueillent d'un bon œil cette perspective de changement et inciter la CSDM à aller de l'avant et à ouvrir la voie.



LOUIS BERNARD
Consultant et ancien haut fonctionnaire au gouvernement du Québec.

L'école est un lieu qui doit être convivial, où l'élève aime apprendre. Cela est déjà un objectif difficile à atteindre, comme le démontre le taux élevé de décrochage au secondaire. Pour le non-francophone qui fréquente, obligatoirement, l'école française, c'est l'occasion d'acquérir une compétence qui lui sera indispensable dans sa vie future au Québec. À plusieurs égards, cet apprentissage est valorisant et est vu comme tel par la grande majorité des élèves. Mais il faut éviter comme la peste d'en faire un pensum, une corvée ou une occasion d'être puni. Défendre l'utilisation d'autres langues que le français dans les cafétérias et les cours d'école est d'ailleurs pratiquement impossible. Qui surveillera l'application de la règle? Quelles seront les sanctions? Comment punir les quelques-uns qui seront pris, et pas les autres? Il n'y a pas de meilleur moyen de faire haïr la langue française que d'empêcher l'usage de la langue maternelle entre frères et sœurs ou entre membres d'une même communauté. L'atmosphère de l'école ne doit pas être celle d'une prison.

QUESTION DU JOUR

Devrait-on obliger les élèves à parler français dans la cour d'école ou la cafétéria?

- OUI > 58%
- NON > 38%
- Je ne sais pas > 4%

Résultats à 19h30:
12 342 répondants

Lisez d'autres points de vue et faites valoir le vôtre sur www.lapresse.ca/debats

Éloge du gestionnaire

Pour diriger une nation, il faut être pragmatique, visionnaire, courageux et indépendant d'esprit



FRANÇOIS BÉRUBÉ
L'auteur est gestionnaire immobilier à Montréal.

On peut bien critiquer les positions du nouveau parti de François Legault, c'est de bonne guerre en politique, je suppose. Cependant, dire que le projet de société qu'il porte est «comptable» ne tient pas la route, car cet argument démontre que les adversaires politiques de la CAQ ne savent pas compter, ou pire encore, qu'ils ne s'intéressent pas aux chiffres.

Moi aussi, j'aimerais bien remplacer Jean Charest par un grand-leader-charismatique-rassembleur, mais puisque nous n'en avons pas un sous la main, il faut gérer la nation en attendant LE grand soir, en attendant le Messie, en attendant LE grand projet de société, que personne, soit dit en passant, ne peut décrire.

Mais quel projet de société peut-on s'offrir en 2011? Quel projet de société la France peut-elle s'offrir? L'Espagne? L'Irlande? La Chine? En vertu de quel principe faut-il avoir un projet de société rassembleur qui fait rêver? Est-ce que cela ne serait pas un

luxe? Les pays scandinaves en ont un. René Lévesque et le PQ avaient définitivement un projet de société à offrir aux Québécois, mais ces derniers l'ont rejeté, deux fois plutôt qu'une.

Au Québec, le temps est venu de gérer le désastre laissé par les libéraux, par le PQ et par un système politique archaïque qui n'est pas conçu pour l'efficacité à long terme. Un mandat de quatre ans pour nos grands leaders, vous trouvez ça normal? Imaginez quand on n'a pas de leaders, mais seulement des politiciens!

En vertu de quel principe faut-il avoir un projet de société rassembleur qui fait rêver? Est-ce que cela ne serait pas un luxe?

Pour gérer le désastre, nous aurons besoin de gestionnaires chevronnés, courageux, qui sont prêts à prendre des risques (calculés) et qui auront une vision à long terme pour l'intérêt supérieur du Québec.

Le Plan Nord n'est pas un projet de société. Il n'est, dans sa forme actuelle,

que la continuité d'un plan d'exploitation des richesses naturelles conçu par un parti politique et confié à une agence de relations publiques pour le rendre socialement acceptable, à défaut d'être durable.

Il ne faut pas confondre vision et projet de société. Un bon gestionnaire a forcément de la vision, c'est même ce qui le définit. Je ne crois pas que le gestionnaire chevronné est l'apanage de la droite. Un gestionnaire honnête et compétent doit nécessairement s'élever au-dessus des clichés, des tendances. Si on ne peut faire confiance à un gestionnaire de droite, pourquoi pourrait-on le faire pour un gestionnaire de gauche?

Est-ce si difficile à envisager que le collectif ne s'oppose pas nécessairement aux droits individuels? Nous n'avons pas à choisir entre les deux, nous devons protéger les deux. C'est pour cette raison que nous avons besoin de gestionnaires qui ne sont pas enfermés idéologiquement à gauche ou à droite. Il faut gérer une nation, un État, un pays, il faut être pragmatique, visionnaire et indépendant d'esprit. C'est ce dont nous avons besoin au plus vite si on veut avoir les moyens de se payer un autre projet de société.

POUR NOUS JOINDRE La Presse, 7, rue Saint-Jacques, Montréal (Québec) H2Y 1K9
VOUS AVEZ UNE NOUVELLE À NOUS TRANSMETTRE? Écrivez-nous à nouvelles@lapresse.ca

RÉDACTION 514.285.7070
commentaires@lapresse.ca

ABONNEMENT 514.285.6911 ou 1.800.361.7453
www.lapresse.ca/abonnement

PETITES ANNONCES 514.987.8363 ou 1.866.987.8363
petitesannonces@lapresse.ca

VOUS VOLEZ EXPRIMER VOTRE OPINION? forum@lapresse.ca

DÉCÈS 514.285.6816
deces@lapresse.ca

CARRIÈRES 514.285.7320
carrieres@lapresse.ca

PUBLICITÉ 514.285.6931



Dodge Journey Crew 2012 montréal**

**7,5 L/100 KM
SUR ROUTE**

38 MPG^Δ

0,5 L DE MOINS AUX 100 KM[□]

**AVEC DES OFFRES COMME CELLES-CI,
LE PÈRE NOËL VA AVOIR BESOIN
D'UN PLUS GROS TRAÎNEAU.**

DODGE JOURNEY SE 2012

LE MULTISEGMENT LE PLUS VENDU AU PAYS^v

283 CH
48 CHEVAUX DE PLUS²



« MEILLEUR CHOIX
SÉCURITÉ » SELON L'IIHS



ASSOCIATION DES JOURNALISTES
AUTOMOBILE DU CANADA
**MEILLEUR UTILITAIRE/
MULTISEGMENT DE MOINS
DE 35 000 \$ EN 2012
SELON L'AJAC**

PRIX DE DÉPART:

18 495 \$

+ 1 400 \$ FRAIS DE TRANSPORT

+ 100\$ TAXE SUR LA CLIMATISATION

PRIX TOUT INCLUS:

19 995 \$⁺

LE PRIX COMPREND 2 000 \$ⁿ DE REMISE AU COMPTANT.

DES PAIEMENTS DE

59 \$⁺

**PAR SEMAINE
POUR 96 MOIS**

**FRAIS DE TRANSPORT ET TAXE
SUR LA CLIMATISATION INCLUS**

CHOIX DE MOTEUR 4 CYLINDRES OU V6, AMÉNAGEMENT DE 5 OU 7 PLACES, TRACTION OU TRANSMISSION INTÉGRALE.

PLUS PERFORMANT*

- **NOUVEAU MOTEUR OPTIONNEL V6 PENTASTAR^{MC} DE 3,6 L À VVT DE 283 CH, LE PLUS PUISSANT DE SA CATÉGORIE** (disponible sur les modèles sélectionnés)
- **NOUVELLE SUSPENSION ET DIRECTION**

PLUS SÉCURITAIRE*

- FREINS À DISQUE ET ANTIBLOCAGE AUX 4 ROUES
- SYSTÈME ÉLECTRONIQUE D'ANTIDÉRAPAGE (ESC)
- 7 COUSSINS GONFLABLES DE SÉRIE
- DÉVERROUILLAGE SANS CLÉ ENTER-N-GO^{MC} AVEC DÉTECTEUR DE PRÉSENCE

PLUS D'ÉQUIPEMENTS DE SÉRIE*

- CENTRE DE MÉDIAS UCONNECT^{MC} TOUCH
- INTÉRIEUR ET EXTÉRIEUR REHAUSSÉS
- CENTRE D'INFORMATION ÉLECTRONIQUE
- COMMANDES AUDIO ET RÉGULATEUR DE VITESSE SUR LE VOLANT
- CLIMATISATION BIZONE

BONI des FÊTES de



sur modèles sélectionnés^

OU OPTEZ POUR LE

DODGE JOURNEY SXT 2012

- Nouveau V6 Pentastar^{MC} de 3,6 L à VVT de 283 ch
- Transmission automatique 6 vitesses
- Deux sorties d'échappement chromées
- Phares antibrouillards
- Alarme de sécurité
- Suspension sport
- Roues d'aluminium de 17 po

ET OBTENEZ
UN TAUX DE FINANCEMENT
VARIABLE PRÉFÉRENTIEL DE
3,00 %*
JUSQU'À 84 MOIS

PASSEZ CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER | JEEP[®] | DODGE | RAM DU QUÉBEC

www.dodge.ca/offres



PLUS DE PUISSANCE. MOINS D'ESSENCE. UNE VALEUR SÛRE.
14 MODÈLES QUI CONSOMMENT 8,1 L / 100 KM (35 MPG) OU MOINS.



Jeep



RAM

**SCANNER
ICI POUR
PLUS
D'OFFRES**

